This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

+ *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.

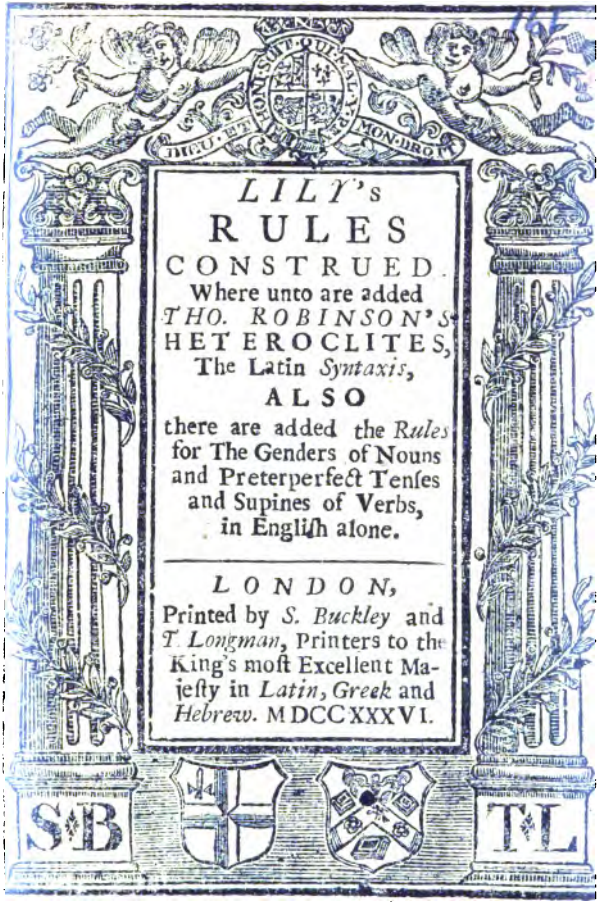
+ *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.

+ *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.

+ *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at `http://books.google.com/`



LILY's
RULES
CONSTRUED.

Where unto are added
THO. ROBINSON's
HETEROCLITES,
The Latin *Syntaxis*,

ALSO

there are added the *Rules*
for The Genders of Nouns
and Preterperfect Tenses
and Supines of Verbs,
in English alone.

LONDON,
Printed by *S. Buckley* and
T. Longman, Printers to the
King's most Excellent Ma-
jesty in *Latin*, *Greek* and
Hebrew. MDCCXXXVI.

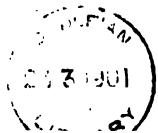
To the Reader.

I *Long since*, [*gentle Reader*] *following the example of divers Learned Men, who had laboured much in this kind, Construed, and being thereunto importuned by many, Published* Lilie's *Rules of the Genders of Nouns, the preterperfect tenses and Supines of Verbs, his School-Precepts, commonly called* (Qui mihi), Thomas Robinson's *Treatise of the Heteroclites, and the Latin Syntaxis, which I did, being upon long and sufficient experience well assured, that a good part of the Master's daily pains, and the Scholar's fruitless diligence being hereby removed, the one may, to the great content of his Parents and Master, even by himself, with better courage and greater profit, learn his Lesson in far shorter time, and keep it more faithfully in memory than he did before, and the other may chearfully with more comfort and greater credit, than he was accustomed, teach more necessary things, as the declining of Nouns, conjugating of Verbs, and the meaning of the Rules, with a manifold use of the Examples, chusing rather the Practice than the Teaching of the Art. If by this means I any ways help or incourage thee, I shall be very glad: If not, yet have I the hire and the glory I sought for, namely, That I have endeavoured to stand thee in stead the best that I could:* Farewel.

Thine in the Lord,

WILLIAM HAINE.

Prosodia and *Figura* are both construed and sold severally.



DICAS *thou maye'ſt call* propria *proper names*, quæ *which* tribuuntur *are attributed* maribus *to the male kind* maſcula *maſculines*: ut *as*, ſunt *be* divorum *the names of the heatheniſh gods*; Mars *the god of battle*, Bacchus *the god of wine*, Apollo *the god of wiſdom*; virorum *of men*: ut *as*, Cato *the name of a wiſe man in Rome*, Virgilius *Virgil*: fluviorum *of rivers*: ut *as*, Tibris *the Tiber in Italy*, Orontes *the Orontes by Antioch*: menſium *of months*: ut *as*, October *the month ſo called*: ventorum *of winds*: ut *as*, Libs *the South weſt wind by weſt*, Notus *the South wind*, Auſter *the South wind*.

PRopria Nomina *proper names* referentia *ſhewing* fœmineum ſexum *the female kind* tribuuntur *are attributed* fœmineo generi *to the feminine gender*: ſive *whether* ſunt *they be* dearum *the names of the heatheniſh godeſſes*: ut *as*, Juno *Jupiter's wife*, Venus *the goddeſs of beauty*: mulierum *of women*: ceu *as*, Anna *Anne*, Philotis *Philote*: Urbium *of Cities*: ut *as*, Elis *a City of Peloponneſus*, Opus *a City of Locris*: regionum *of Countries*: ut *as*, Græcia *Greece*, Perſis *Perſia*. Item *alſo* nomen *the name* inſulæ *of an Iſle*: ceu *as*, Creta *Creet*, Britannia *Britain*, Cyprus *Cyprus*. Tamen *nevertheleſs* quædam *ſome names* urbium *of Cities* ſunt *are* excipienda *to be excepted*: ut *as*, Iſta maſcula *thoſe maſculines*, Sulmo *the town where Ovid was born*, Agragas *a town in Sicily*: quædam neutralia *ſome neuters*: ut *as*, Argos *a City of Peloponneſus*, Tibur *a City in Italy*, Prænefte *a City in Italy*, & *and* Anxur *a City in Italy*, quod *which* dat utrumq; genus *is both maſculine and neuter*.

APpellativa *common names* arborum *of trees* erunt *ſhall be* muliebria *feminine*: ut *as*, alnus *an alder tree*, cupreſſus *a Cypreſs tree*, cedrus *a cedar tree*. Spinus *a Sloe tree*, mas *is maſculine*, oleaſter *a wild olive tree* mas *maſculine*. Et *and* ſiler *an oſier*, ſuber *cork*, thus *frankincenſe*, robur *an Oak*, que *and* acer *a maple*, ſunt *are* neutra *neuters*.

ETiam *alſo* volucrum *the names of birds*: ceu *as*, paſſer *a ſparrow*, hirundo *a*

ſwallow; ferarum of wild beaſts; ut as tigris a tyger, vulpes a fox; & and piſcium of fiſhes; ut as, oſtrea an oyſter, cetus a whale, ſunt are dicta called epicœna nouns of the epicene gender, quibus to which vox ipſa the word itſelf feret will give genus aptum his right gender. Attamen notwithſtanding, ex cunctis among all the nouns quæ which diximus we ſpake of antè before notandum we muſt note, omne that every noun quod which exit endeth in um, ſeu whether Græcum Greek ſive or Latinum Latin, eſſe is genus neutrum the neuter gender, ſic ſo nomen a noun invariabile undeclined. Sed but nunc now dicam I will treat ordine in order de reliquis of the other nouns quæ which vocantur are called appellativa common: aut or quæ which ſunt are tanquam as appellativa common: nam for genus the gender ſemper dignoſcitur is always known his in theſe ex genitivo by the genitive caſe, ut as triplex regula ſpecialis the three ſpecial rules monſtrabit will ſhew infrà afterwards.

NOmen a noun non creſcens not increaſing genitivo in the genitive caſe, eſt is genus muliebre the feminine gender: ceu as, caro carnis fleſh, capra capræ a ſhe-goat, nubes nubis a cloud.

MUlta Nomina many names virorum of men in a, dicuntur are called maſcula maſculines: ut as, ſcriba a ſecretary, aſſecla a page, ſcurra a ſcoffer, & and rabula a brawler, lixa a ſcullion, laniſta a maſter of defence: quot as many as declinatio prima the firſt declenſion Græcorum of the Greeks fundit doth make to end in as & and in es, & and quot as many Latin nouns as fiunt are derived ab illis of them per a ending in a maſcula are maſculines: ut as, ſatrapas ſatrapa a Peer of the Realm, athletes athleta a great wreſtler. Item alſo leguntur theſe are read maſcula maſculines, verres a boar-pig, natalis ones birth-day, aqualis an ewer. Nata nouns derived ab aſſe of as a pound weight: ut as, centuſſis an hundred pound weight. Conjunge join thou lienis the milt, & and orbis any round thing, callis a path, caulis a ſtalk, follis a pair of bellows, collis a little hill, menſis a month & and enſis a ſword, fuſtis a club, funis a rope, panis bread, penis a man's yard, crinis hair & and ignis fire, caſſis a hunter's net, faſcis a fag-got,

got, torris *a firebrand*, ſentis *a thorn*, piſcis *a fiſh* & *and* unguis *a man's nail*, & *and* vermis *a worm*, vectis *a bar*, poſtis *a poſt* & *and* axis *an axletree* ſocietur *may be joyned*. In er *nouns ending in er* maſcula *are maſculines*; ceu *as*, venter *a belly*: in os vel *or* us; ut *as*, logos *a word*, annus *a year*.

SUnt *theſe nouns be* fœminei generis *of the feminine gender*, mater *a mother*, huinus *the ground*, domus *an houſe*, alvus *a paunch* & *and* colus *a diſtaff* & *and* ficus quartæ *of the fourth declenſion* pro fructu *for a fig*, que *and* acus *a needle*, porticus *a porth*, atque *and* tribus *a ſtock*, ſocrus *a wife or husband's mother*, nurus *the ſon's wife*, & *and* manus *a hand*, idus *the ides of a month*, anus *an old woman* addenda eſt *is to be added* huc *hither*, myſtica vannus *the myſtical van* Iacchi *of Bacchus* huc *hither*: jungas *add* his *to theſe* Græca *Greek nouns* vertentia *changing* os in us *os into us*, papyrus *paper*, antidotus *a medicine to expel poyſon*, coſtus *the herb called* Herba Maria, diphthongus *a diphthong*, byſſus *fine flax*, abyſſus *a bottomleſs pit*, cryſtallus *cryſtal*, ſynodus *an aſſembly*, ſapphirus *a ſapphire ſtone*, eremus *the wilderneſs* & *and* arctus *a company of Stars in the North called the Bear*. Cum multis aliis *with many others*, quæ *which* nunc *at this time* longum eſt *it is long* perſcribere *to write down*.

SI *if* nomen *a noun* in e gignit *make* is *in the genitive caſe*, neutrum *it is neuter*: ut *as*, mare *the ſea*, rete *a net*: & *and* quot *as many as* fiunt *do end* in on vel *or* in um: ut *as*, barbiton *a kind of a muſical inſtrument*, ovum *an egg*, hippomanes *a venomom humour coming from a mare* eſt *is* genus neutrum *the neuter gender*, & *and* cacoëthes *an ill cuſtom* neutrum *is neuter*, & *and* virus *poyſon*, pelagus *the ſea*, vulgus *the common people* modò *ſometimes* neutrum *is neuter*, modò *ſometimes* mas *maſculine*.

SUnt *theſe nouns are* incerti generis *of the doubtful gender*, talpa *a mole* & *and* dama *a buck or doe*, canalis *a chanel or conduit pipe*, halcyonis *a King's fiſher*, finis *an end*, clunis *a buttock*, reſtis *an halter*, penus *all victuals meat and drink*, amnis *a river*, pampinus *a vine-leaf* & *and* corbis *a basket*, linter *a cock boat*, torquis *a collar*, ſpecus *a den*, anguis *a ſnake*, ficus dans fici *of the ſecond declenſion*.

clauſion pro morbo *for a diſeaſe*, atque *and* Phaſelus *a ſhip called a galeon*, lecythus *an oil-glaſs*, ac *and* atomus *a mote in the Sun*, groſſus *a green fig*, pharus *an high watch tower* & *and* Paradiſus *Paradiſe*.

COmpoſitum à verbo *a noun made of a verb* dans *ending in* a eſt *is* commune *the common* duorum *of two*, Grajugena *a Grecian born* à *of* gigno *to get*, monſtrat *ſheweth* id *that*, agricola *an husbandman* à *of* colo *to till*, advena *a ſtranger* à *of* venio *to come*; adde *add* ſenex *an old man or woman*, auriga *a carter*, & *and* verna *a bondman or woman*, ſodalis *a companion*, vates *a prophet*, extorris *a baniſhed man or woman*, patruelis *my father's brother's child*, que *and* perduellis *a ſtubborn enemy*, affinis *a kinſman or kinſwoman by marriage*, juvenis *a young man or woman*, teſtis *a witneſs*, civis *a citizen*, canis *a dog or bitch*, hoſtis *an enemy*.

NOmen *a noun* eſt *is* muliebre genus *the feminine gender*, ſi *if* penultima ſyllaba *the laſt Syllable ſave one* genitivi *of the genitive caſe* creſcentis *increaſing* ſonat *ſound* acuta *long* velut *as*, hæc pietas pietatis *godlineſs*, virtus virtutis *vertue* monſtrant *do ſhew*

QUædam Nomina *ſome nouns* monoſyllaba *of one ſyllable* dicuntur *are called* maſcula *maſculines*, ſal *ſalt*, ſol *the Sun*, ren *the kidneys*, *or the reins of the back*, & *and* ſplen *the ſpleen*, Car *a Man of Caria*, Ser *a man of Aſia*, vir *a man*, vas vadis *a ſurety*, as *a pound weight*, mas *the male kind*, bes *the weight of eight ounces*; Cres *one of Greet*, præs *a ſurety*, & *and* pes *a foot*, glis *a dormouſe* habens *having* gliris genitivo *in the genitive caſe*, mos *a maner*, flos *a flower*, ros *the dew*, & *and* Tros *a man of Troy*, mus *a mouſe*, dens *a tooth*, mons *a mountain*, pons *a bridge*, ſimul & *and alſo* fons *a ſpring*, ſeps pro ſerpente *a ſerpent*, gryps *a griffin*, Thrax *a Thracian*, Rex *a King*, grex gregis *a flock of cattle* & *and* Phryx *a man of Phrygia*. Etiam *alſo* polyſyllaba *nouns of many ſyllables* in n, ſunt *are* maſcula *maſculines*: ut *as*, Acarnan *a Hilly Athens*, lichen *the herb liverwort*, & *and* delphin *a dolphin*, & in o *and which end in* o ſignantia *ſignifying* corpus *a body*: ut *as*, leo *a lion*, curculio *a weeſel*, ſic ſo ſenio *the ſice point*, ternio *the tray point*, ſermo *a word of ſpeech*. In er, or & os, *nouns ending in* er, or *and* os, maſcula

cula *are masculines*: ceu *as*, crater *a standing piece or cup*, conditor *a builder*, heros *a nobleman*, sic *so* torrens *a brook*, nefrens *a young pig*, oriens *the east*, cum pluribus *with many* in dens *ending in* dens: quale *as*, bidens, quando *when* reperitur pro instrumento *it signifieth a dung fork*. Adde *add* Gigas *a giant*, elephas *an elephant*, adamas *a diamond*, que *and* Garamas *an inhabitant of Africk*, que *and* tapes *tapestry*: atque *and* lebes *a caldron*, Cures *a town's name*, magnes *a loadstone*, que *and* unum nomen *one noun* quintæ *of the fifth declension*, meridies *noon or mid-day*. Et *also* quæ *nouns which* componuntur *are compounded* ab *of* asse *a pound weight*: ut *as*, dodrans *nine ounces*, semis *half a pound*. Jungantur mascula *let these masculines be added*, Samnis *a Samnite*, hydrops *the dropsie*, nycticorax *a night raven*, thorax *the breast*, & *and* mascula *these masculines*, vervex *a bell-weather*, Phœnix *a Phœnix*, & *and* bombyx pro *for* vermiculo *a silk-worm*. Attamen *yet* ex his *of these*, syren *a mermaid*, mulier *a woman*, soror *a sister*, uxor *a wife*, sunt *are* muliebre genus *the feminine gender*.

ET *also* hæc nomina *these nouns* monosyllaba *of one syllable* sunt *are* neutralia *neuters*, mel *honey*, fel *gall*, lac *milk*, far *bread corn*, ver *the spring time*, cor *a heart*, æs *brass*, vas vasis *a vessel*, os ossis *a bone* & *and* os oris *a mouth*, rus *the country*, thus *frankincense*, jus *right*, crus *the leg from the knee to the ankle*, pus *snot*: & *and* polysyllaba *nouns of many syllables in* al, que *and* in ar: ut *as*, capital *a ribband or quoif*, laquear *a vaulted roof of a chamber*: halec *an herring* neutrum *is neuter* & *and* muliebre *feminine*.

HÆc *these nouns* sunt *are* dubia *the doubtful gender*, python *a prophesying spirit*, scrobs *a ditch*, serpens *a serpent* bubo *an owl*, rudens *a cable-rope*, grus *a crane*, perdix *a partridge*, lynx *a spotted beast*, limax *a snail*, stirps pro *for* trunco *a stump of a tree* & *and* calx pedis *the heel*. Adde *add thou* dies *a day*, tantùm *only* esto *let it be* mas *masculine* secundo numero *in the plural number*.

SUnt *these are* commune *the commune of two*, parens *a father or mother*, que *and* autor *a beginner*, infans *an infant*, adolescens *a youth*, dux *a Captain*, illex *a lawless body*,

hæres

hæres *an heir*, exlex *a lawleſs body*: creata *the compounds* à *of* fronte *a forehead*: ut *as*, bifrons *one that hath a double forehead*, cuſtos *a keeper*, bos *an ox, bull or cow*, fur *a thief*, ſus *a ſow* atque *and* Sacerdos *a Prieſt or Nun*.

SI *if* penultima *the laſt ſyllable ſave one* genitivi *of the genitive caſe* creſcentis *increaſing* ſit *be* gravis *ſhort*: ut *as*, ſanguis *blood* genitivo *in the genitive caſe* ſanguinis, nomen *that noun* eſt *is* mas *maſculine*.

SIt Hyperdiſſyllabon *let a noun of more than two ſyllables be* fœminei generis *of the feminine gender in* do, quod *which maketh* dinis, atq; *and* in go, quod *which* dat *giveth* ginis in genitivo *in the genitive caſe*: dulcedo *ſweetneſs* faciens *making* dulcedinis monſtrat *doth ſhew* id *that* tibi *to thee*, que *and* compago *a joynt* compaginis, id *this* ; adjice *add to theſe* virgo *a maid*, grando *hail*, fides *faith*, compes *a pair of fetters*, teges *a mat* & *and* ſeges *ſtanding corn*, arbor *a tree* que *and* hyems *winter*, ſic *ſo* bacchar *the herb Lady Gloves*, ſindon *fine linen cloth*, Gorgon *a certain terrible woman*, Icon *an Image* & *and*. Amazon *a woman of Scythia*. Græcula *Greek nouns* finita *ending in* as vel *or in* is: ut *as*, lampas *a lamp*, iaſpis *a Jaſper ſtone*, caſſis *an helmet*, cuſpis *a point of a ſpear*: vox una *one word in* us, pecus *cattle* dans *making* pecudis *in the genitive caſe*. Adde *add thou* his *to theſe* forfex *a pair of ſhears*, pellex *an harlot to a wedded man*, carex *ſedge*, ſimul atq; *and alſo* ſupellex *houſhold ſtuff*, appendix *a pent-houſe*, hiſtrix *porcupine*, coxendix *an hip*, que *and* filix *fern*.

NOmen *a noun in* a ſignans *ſignifying* rem *a thing* non animatam *without life* eſt *is* neutrale genus *the neuter gender*: ut *as*, problema *a hard queſtion*; en, ut *as*, omen *foreſpeaking*; ar, ut *as*, jubar *the ſun beam*; dans *ending in* ur, ut *as*, jecur *the liver*; us, ut *as*, onus *a burthen*; put, ut *as*, occiput *the hinder part of the head*. Attamen *yet* ex his *of theſe* pecten *a comb*, furfur *bran*, ſunt *are* maſcula *maſculines*. Sunt *theſe are* neutra *neuters*, cadaver *a dead carcaſs*, verber *a ſtripe*, iter *a journey*, ſuber *cork*, tuber pro *for* fungo *a toad-ſtool* & *and* uber *a dug*, gingiber *ginger*, & *and* laſer *the herb Benjamin*, cicer *an Italian Peaſe*, & *and* piper *pepper* atque *and* papaver *poppy*, &

and

nd ſiſer *a parſnip*, atque *and* iler *an oſier*: Æquor *the ſea*, marmor *marble*, que *and* ador *wheat* neutra *are neuters*. Atq; nd pecus *cattle* quando *when* acit *it maketh* pecoris in genitivo *in the genitive caſe*.

SUnt *theſe are* dubii generis *of the doubtful gender*, cardo *the hinge of a door*, margo *the brim of any thing*, cinis *aſhes*, obex *the bolt of a door*, pulvis *duſt*, adeps *fatneſs*, forceps *a pair of tongs*, pumex *a pumice-ſtone*, ramex *burſtineſs*, anas *a duck or drake*, imbrex *a gutter-tile*; adde *add* culex *a gnat*, natrix *a water-ſerpent*, & *and* onyx *the nail of a man's hand* cum prole *with his compounds*, que *and* ſilex *a flint-ſtone*; quamvis *although* uſus *uſe* vult *will* melius *rather* hæc *that theſe nouns* dicier *be called* maſcula *maſculines*.

ISta *theſe nouns* ſunt *are* communis generis *of the common of two genders*, vigil *a watchman or watch-woman*, pugil *a Champion*, exul *a baniſh'd man or woman*, præſul *a preſident*, homo *a man or woman*, nemo *no body*, martyr *a martyr*, Ligur *one of Liguria*, augur *a ſoothſayer* & *and* Arcas *one of Arcadia*, antiſtes *one chief among others*, miles *a ſoldier*, pedes *a footman*, interpres *an interpreter*, comes *a companion*, hoſpes *an hoſt or an hoſteſs*: ſic *ſo* ales *any great bird*, præſes *a chief ruler*, princeps *a prince*, auceps *a fowler*, eques *an horſeman*, obſes *a pledge in war*, atq; *and* multa alia nomina *many other nouns*, quæ *which* creantur *are derived* à verbis *of verbs*: ut *as*, conjux *a husband or wife*, judex *a judge*, vindex *a revenger*, opifex *a workman*, & *and* aruſpex *a ſoothſayer*.

ADjectiva *adjectives* habentia *having* unam vocem *one termination* duntaxat *only*: ut *as*, fœlix *happy*, audax *bold* retinent *keep* omne genus *every gender* ſub unâ *in one ending*. Si *if* cadant *they fall* ſub geminâ voce *under a double termination*: velut *as*, omnis & *and* omne *all*; vox prior *the former word* eſt *is* commune *the commune* duûm *of two*, vox altera *the ſecond* neutrum *the neuter*. At *but* ſi *if* variant *they vary* tres voces *three endings*: ut *as*, ſacer, ſacra, ſacrum, *holy*, vox prima *the firſt word* eſt *is* mas *maſculine*, altera *the ſecond*, fœmina *feminine*, tertia *the third* neutrum *neuter*. At *but* ſunt *there are nouns* quæ *which* vocares *you may call* propè *in a manner* ſubſtantiva *ſubſtantives*

ſterna

flexu *by declining*, tamen *notwithſtanding* reperta *they are found* adjectiva *adjectives* naturâ *by nature* que *and* uſu *by uſe*. Talia *ſuch* ſunt *are* pauper *poor*, puber *ripe of age*, cum *with* degener *waxing out of kind*, uber *plentiful*, & *and* dives *rich*, locuples *wealthy*, ſoſpes *ſafe*, comes *a companion*, atque *and* ſuperſtes *one that overliveth*, cum paucis aliis *with few others* quæ *which* lectio juſta *diligent reading* docebit *will teach*. Hæc *theſe nouns* gaudent adſciſcere ſibi *will have* proprium quendam flexum *a certain proper declining*, campeſter *of the plain field*, volucer *ſwift*, celeber *famous*, celer *ſwift*, a que *and* ſaluber *wholſom*. Junge *add* pedeſter *belonging to footman*, equeſter *belonging to horſeman* & *and* acer *ſharp* Junge *add* paluſter *belonging to a marſh*, ac *and* alacer *cheerfull*, ſylveſter *belonging to wood*: at *but* ſic *thus* tu *thou* variabis *ſhalt decline* hæc *theſe nouns*, hic celer *in the maſculine gender*, hæc celeris *in the feminine*, neutro *in the neuter* hoc celere; aut *or* aliter *otherwiſe* ſic *thus*, hic atque hæc celeris *in the maſculine and feminine*, rurſum *again* hoc celere. eſt tibi neutrum *is the neuter gender*.

De Nominibus Heteroclitis Tho. Robinſon.

Nunc *let theſe nouns be* Heteroclita *Heteroclites* quæ *which* variant *do vary* genus *gender* aut *or* flexum *declenſion*, quæcunque *and whatſoever* deficiunt *do want* ſuperántve *or have overmuch* novato ritu *after a new order*:

CErnis *thou ſeeſt* hæc *theſe* variantia *changing* genus *gender* ac *and* partim *partly* flexum *declenſion*: Pergamus, infœlix urbs *the unhappy City* Troum *of the Trojans* gignit *maketh* Pergama. Quod *which thing* ipſa *the word it ſelf* ſupellex *houſhold-ſtuff* facit *doth* niſi *except* careat *it want* plurali *the plural number*. Singula *theſe being ſingular* gaudent foremineis *are feminines*, plurali *being plural* neutris *neuters*. Prior numerus *the ſingular number* dat *giveth* his *to theſe nouns* genus neutrum *the neuter gender*, alter *the plural* utrumque *both maſculine and neuter*: Raſtrum *a rake* cum *with* fræno *a bridle*, filum *thread*, ſimul atque *and alſo* capiſtrum *an headſtall*: item *alſo* Argos *a*

town

wn in Greece, & *and* cœlum *heaven* ſingula *being ſingulars* unt *are* neutra *neuters*: ſed *but* udi *mark*, vocitabis *thou ſhalt all* cœlos & Argos *in the plural number* duntaxat *only* maſculina *maſculines*: ſed *but* fræna *neuter* & *and* frænos *maſculine*, quo pacto *after which ſort* & *alſo* formant *they form* cætera *the reſt*. Nundinum *a fair* & hinc *and alſo* epulum *a banquet*, quibus *unto which* addito *add thou* balneum *a bath*: & *and* hæc *theſe* ſunt *are* neutra *neuters* quidem *indeed* primo *in the ſingular number*, ritè *by cuſtom* muliebria *feminines* ſecundo *in the plural*. Conſtat *it is certain* Juvenalem habere *that Juvenal hath* balnea *baths* plurali *in the plural*. Hæc *theſe nouns* ſingularia *being ſingulars* dantur maribus *are maſculines*, plurima *being plurals* neutris *neuters*, Mænalus *a hill in Arcadia*, atque *and* ſacer mons *the ſacred mountain* Dindymus *the hill Ida by Troy*, Iſmarus *a mountain in Thracia* atque *and* Tartara *hell*, Taygetus *an hill in Lacedæmonia*, ſic ſo Tænara *a promontory in Laconia*, Maſſica *a mountain in Campania*, & *and* altus Gargarus *the top of the high hill Ida*. At *but* alter numerus *the plural number* dabit *will give* his *to theſe nouns* utrumq; genus *both genders*, ſibilus *an hiſſing* atq; *and* jocus *ſport*, locus *a place*, & *and* Campanus avernus *a Lake of Campania in Italy*.

Propago *the remnant* quæ *which* ſequitur *followeth* eſt *is* manca *maimed* numero *in number* caſúve *or in caſe*.

VOcabis *thou ſhalt call theſe nouns* Aptôta, quæ *which* variant *alter* nullum caſum *no caſe*: ut *as*, fas *right*, nil *nothing*, nihil *nothing*, inſtar *like*, & *and* multa *many* in u ſimul i *in u and i*: ut *as*, hæc *theſe* ſunt *be* que *both* cornu *a horn* que *and* genu *a knee*, ſic ſo gummi *gum*, frugi *thrifty*, ſic ſo Tempe *a very fair field in Theſſalia*, tot ſo *many*, quot *how many*, & *and* omnes numeros *all nouns of number* à tribus *from three* ad centum *to a hundred*.

QUe *and* nomen *a noun* eſt *is* Mônoptôton, cui *to which* vox una *one word* cadit *happeneth*: ceu *as*, noctu *by night*, natu *by birth*, juſſu *by bidding*, injuſſu *without bidding*, ſimul *alſo* aſtu *by craft*, promptu *with ſpeed*, permiſſu *by ſufferance*: legimus *we read* aſtus plurali *in the plural number*: legimus *we read* inficias *a denial*, ſed *but* vox ipſa *that word* eſt *is* [illegible]a *only* reperta *found*.

SUnt *theſe be* diptôta, quibus *to which* duplex flexura *a double declining* remanſit *remaineth*: ut *as*, fors *hap* dabit *will give*, forte ſexto *in the ablative caſe*: quoq; *alſo* ſpontis *of his own accord* ſponte. Sic *ſo* plus *more* habet *hath* pluris, repetundarum *of bribery*, repetundis, & *and* jugeris *of an acre* dat *giveth* jugere ſexto *in the ablative caſe*; autem *but* verberis *of a ſtripe* verbere, quoque *alſo* ſuppetiæ *aid* dant *maketh* ſuppetias quarto *in the accuſative caſe*. Tantundem *as much* dat *giveth* tantidem, ſimul *alſo* impetis *of violence* dat *giveth* hoc impete: junge *add* vicem *by turn* ſexto *in the ablative caſe* vice; nec *neither* lego *do I read* plura *more*. Hæc quatuor *theſe four* verberis *of a ſtripe*, atque *and* vicem *by turn*, ſic *ſo* plus *more* cum *with* jugere *an acre* tenuere *have kept* cunctos caſus *all their caſes* numero ſecundo *in the plural number*.

VOcantur *they are called* triptôta, quibus *wherein* inflectis *thou doſt decline* tres caſus *three caſes*: ut *as*, precis *prayer* atque *and* precem, & *and* blandus *a kind man* petit amicam *woes his love* prece *by intreaty*: ſic *in like manner* legis *thou readeſt*, opis eſt noſtræ *it is in our power*, ſer opem *help thou*, atque *and* dignus *worth* ope *of help*. At *but* frugis *fruit* tantùm *only* caret *want* recto *the nominative caſe*, & additionis *of title*: vis *force* eſt, vox integra *a perfect word*, nil *except* forte *perhaps* dativus *the dative caſe* deſit *be wanting*. prior numerus *the ſingular number* mutilus *is imperfect* omnibus his *in all theſe*, alter *the plural* integer *is whole*. Quæ referunt *relatives*: ut *as*, qui *which*: quæ percontantur *interrogatives*: ut *as*, ecquis *who* & *and* quæ diſtribuunt *diſtributives*: ut *as*, nullus *none*, neuter *neither of the two*, & *and* omnis *all*: Infinita *nouns indefinites* ſolent *are wont* jungi *be joyned* his *to theſe*: ut *as*, quilibet *every one*, alter *another*. Hæc *theſe* ſæpe *often* carent *want* quinto caſu *the vocative caſe*: & *and* pronomina *the pronouns* præter *except* hæc quatuor *theſe four* infrà *following*: noſter *ours*, noſtras *of our country*, meus *mine*, & *and* tu *thou*. Notes *you may obſerve* propria cuncta *all proper names* quibus eſt *which have* natura coërcens *a reſtraining nature*, nè fuerint *that they ſhall not be* pluri ma *plurals*: ut *as*, Mars *the heatheniſh God of Battle*, Cato

the

the name of a wiſe man in Rome, Gallia *France*, Roma *Rome*, Ida *an hill by Troy*, Tagus *a river in Portugal*, Lælaps *a dog's name*, Parnaſſus *an hill in Phocis*, que *and* Bucephalus *the horſe of Alexander the Great*. Dabis *thou ſhalt give* his *to theſe* frumenta *bread corn*, penſa *tow or wool on a diſtaff*, herbas *herbs*, uda *moiſt things*, metalla *metals*, in quibus *in which* ipſe requiras *thou mayeſt ſearch* quæ *what* ſunt *are* placita *the pleaſures* Authorum *of Authors*. Eſt *there is a time* ubi *when* hæc *theſe* retinent *keep* pluralem *the plural number*: Eſt *there is a time alſo* ubi *when* ſpernunt *they have it not*.

HOrdea *barly*, farra *bread-corn*, forum *a market*, mel *honey*, mulſum *wine mingled with honey*, defruta *wine ſodden till the third part is boiled away*, que *and* thus *frankincenſe*, pluralia *being plurals* ſervant *keep* tantùm *only* tres ſimiles voces *three like caſes*. Heſperus *the evening ſtar*, & *and* veſper *the evening*, pontus *the ſea* que *and* limus *mud* que *and* fimus *dung*: ſic *ſo* penus *all victuals meat and drink*, & *and* ſanguis *blood*, ſic *ſo* æther *the skie*, nemo *no body*: Sed *but* iſta maſcula *theſe maſculines* vix ſunt excedentia *ſcarcely exceed* numerum primum *the ſingular number*.

SIngula *theſe ſingulars* fœminei generis *of the feminine gender*, rarò *ſeldom* pluralia *are plurals*: pubes *ripeneſs of age*, atq; *and* ſalus *health*: ſic *ſo* talio *like for like*, cum *with* indole *towardneſs*, tuſſis *a cough*, pix *pitch*, humus *the ground* atq; *and* lues *the murrain*, ſitis *thirſt* & *and* fuga *a flying away*, junge *add* quietem *reſt*; ſic *ſo* cholera *choler* atq; *and* fames *hunger*, que *and* bilis *melancholy*, ſenecta *old age*, juventus *youth*. Sed *but* tamen *yet* hæc *theſe nouns* ſoboles *an offſpring*, labes *a ſpot*, ut *as* & *alſo* omnia *all* quintæ *of the fifth declenſion* ſæpe *often* tenebunt *will keep* plurali *in the plural number* tres ſimiles caſus *three like caſes*: excipe *except* res *a thing*, ſpecies *a kind*, facies *a face*, que *and* acies *an edge*, que *and* dies *a day*, quas voces *which words* licet *may* eſſe *be* totas *whole* ſecundo numero *in the plural number*. Solent *they are wont* nectere *to add* iſtis *to theſe* multa muliebria *many feminines*: ut *as* hæc *theſe* ſunt *are*, ſtultitia *fooliſhneſs*, invidia *envy*, & *and* ſapientia *wiſdom*, deſidia *ſloth*, atque *and* innumeræ voces *innumerable words*

id

id genus *of that ſort*; quas *which* lectio *reading* præbet *yieldeth*; quam præfixam tibi *which ſet before thee* collige *gather together*, ceu *as*, certum filum *a ſure guiding thread*. Adde *put* rarius *very ſeldom* ſecundum numerum *the plural number* his *to theſe nouns*, ſed *but yet* quandoque *ſometimes*.

NEc *neither* licet *may we* deferre *give* ſecundum numerum *the plural number* his neutris *to theſe neuters*, delicium *the thing wherein we delight*, ſenium *old age*, lethum *death* que *and* cœnum *dirt* que *and* ſalum *the ſea*: Sic ſo barathrum *a place taken for Hell*, virus *poyſon*, vitrum *glaſs*, que *and* viſcum *birdlime*, que *and* penum *proviſion of victuals*, juſtitium *vacation or out of term*, nihilum *nothing*, ver *the ſpring*, lac *milk*, gluten *glue*, ſimul *alſo* halec *an herring*: adde *add* gelu *froſt*, ſolium *a ſeat of ſtate, or throne*, jubar *the Sun-beam*: hic *here* que que *alſo* ponas *thou mayeſt put* multa talia *many ſuch* quæ *which* ſi *if* obſerves *thou obſerveſt* occurrent *will come* tibi legenti *to thee as thou readeſt*.

MAſcula *theſe maſculines* ſunt *are* contenta *contented* tantùm *only* numero ſecundo *with the plural num*
Manes *ſpirits*; Majores *An*
ſtors, cancelli *lattices*, libe
children & *and* antes *the un*
moſt rank of Vines, menſes p
fluvium *womens monthly flo*
ters, lemures *hobgoblins*, faſt
regiſter of things of the year,
que *and* minores *poſterity*, c
when natales aſſignant *ſig*
genus *a ſtock*, adde *add* Pen
the heathenſh houſhold Gods,
and loca *places* plurali *in*
plural number, quales *ſuch as*
que *both* Gabii *a City in It*
que *and* Locri *people of Locri*
and quæcunq; *whatſoever* leg
thou readeſt paſſim *in any pl*
ſimilis rationis *of the like ſor*

HÆc *theſe nouns* ſunt
fœminei generis *of*
feminine gender, que *and* nume
ſecundi *the plural number*: ex
viæ *things which are put*
phaleræ *horſe-trappings*,
and grates *thanks*, manub
ſpoils taken in war, & *and* Id
the Ides of a month, antiæ *fo*
locks, & *and* induciæ *a tru*
ſimul *alſo* que *both*, inſidiæ *l*
ing in wait, que *and* min
threatnings, excubiæ *watch a*
ward, nonæ *the nones of a mont*
nugæ *trifles* que *and* tricæ *tr*
fling gewgaws, calendæ *th*
Kalends, quiſquiliæ *the ſwee*
ing and refuſe of things, ther-

æ *baths*, cunæ *the cradle of* ıfants, diræ *curſings*, que *and* :equiæ *ſolemnities at burials*, ıferiæ *heatheniſh ſacrifices done* ſpirits: & *and* feriæ *holy* ays, ſic ſo que *both* primitiæ *he firſt fruits*, que *and* plagæ ſi- nantes *ſignifying* retia *nets*, & nd valvæ *folding doors* que *and* ivitiæ *riches:* nuptiæ *marri- ge*, item & *and alſo* lactes *the mall guts*; addantur *let there e added* Thebæ *the City of Thebes* & *and* Athenæ *Athens* uod genus *of which ſort* inve- ias *thou mayeſt find* & *alſo* plu- a nomina *more names* locorum *f places.*

HÆc neutra *theſe neuters* leguntur *are read* plura- *in the plural number*, rariùs *very ſeldom* primo *in the ſingu- lar*: mœnia *the walls of a City*, cum *with* teſquis *rough places*, præcordia *the midriff*, luſtra *the dens* ferarum *of wild beaſts*, arma *weapons*, mapalia *cottages*; ſic ſo bellaria *junkets*; munia *a duty*, caſtra *a camp or tent*; funus *a funeral* petit *re- quireth* juſta *ceremonies* & *and* virgo *a maid* petit *requireth* ſponſalia *betrothing*; diſertus *an eloquent man* amat *loveth* roſtra *a pulpit*; que *and* pueri *children* geſtant *carry* crepun- dia *rattles to play withal*; que *and* infantes *infants* colunt *love* cunabula *cradles*; augur *the ſoothſayer* conſulit *asketh counſel of* exta *the entrails*, & *and* ab- ſolvens *finiſhing* recantat *mut- tereth* effata *prayers* ſuperis *to the imagined gods*: feſta *the feaſts* deûm *of the heatheniſh gods*: ceu *as*, Bacchanalia *feaſts dedicated to Bacchus*, poterunt *may* jungi *be joyned*. Quod ſi *if then* leges *thou readeſt* plura *more*, licet reponas *thou mayeſt put them* quoque *alſo* hâc claſſe *in this rule.*

HÆc *theſe nouns* imitantia *imitating* varias formas *divers forms*, quaſi luxuriant *do as it were exceed*, nam *for* tonitrus tonitrúq; *thunder* va- riant *do vary* & *both* genus *their gender* & *and* vocem *ter- mination*: ſic ſo clypeus clype- um *a buckler*, baculus, baculum atque *and* bacillum *a ſtaff*, ſenſus *a ſenſe* & *and* hoc ſen- ſum *the conceit of the mind*, tig- nus que *and* tignum *a rafter*, tapetum atque *and* tapete, ta- pes *tapeſtry*, punctus que *and* punctum *a point*, ſinapi *muſtard ſeed*, quod *which* mutans *changing* genus *his gender* fer- tur *is called* ſceleratâ ſinapis *biting muſtard*; ſinus & *and* hoc ſinum vas lactis *a milking bowl or a milk pail*, menda

que

que *and* mendum *a fault*, viſcus & *and* hoc viſcum *birdlime*, ſic *ſo* cornu *a horn* & *and* flexile cornum *the bending horn*: at *but* Lucanus *Lucan* ait *ſaith*, tibi cura *have a care* cornûs ſiniſtri *of the left wing of the Army*: eventus ſimul *alſo* eventum *an event*. Sed *but* quid moror *why ſtay I* iſtis *in theſe?* Lectio *the reading* doctorum *of learned Authors* miniſtrat *affordeth* tibi *unto thee* talia mille *a thouſand ſuch*.

SED *but* præterea *farther* quædam Græca *ſome Greek nouns* ſunt tibi notanda *are to be noted of thee*, quæ *which* peperêre *have brought forth* fœtum Latinum *a new Latin word* quarto caſu *in the accuſative caſe*, nam *for* panther *a panther* creat *maketh* panthera *in the accuſative caſe*: que *and* crater *a ſtanding piece* cratera; caſſis *an helmet* habet *hath* caſſida; ſed *but* & *alſo* æther *the skie* fundit *maketh* æthera: hinc *hence* venit *cometh* cratera *a ſtanding piece*, æthera *the skie* venit *cometh*: ſic *even ſo* caſſida magna *a great helmet* tegit *covereth* caput ipſum *the head*, nec *neither* vult *will* panthera *the panther* domari *be tamed*.

REctus *the nominative caſe* vertitur *is varied* his *in theſe*, ſenſus *the ſignification* m net *remaineth*, & *and* unum nus *one gender*: gibbus & gibber *a bunch in ones ba* cucumis cucumer *a cucumb* ſtipis & ſtips *wages*, ſic *ſo* ci atq; *and* ciner *aſhes*, vomis v mer *a plowſhare*, ſcobis & ſcobs *ſaw duſt or pin duſt*; ite *alſo* pulvis pulver *duſt*, pub puber *ripeneſs of age*: quib *to which* addes *thou ſhalt a* quæ *nouns which* pariunt *bri forth* or & os, honos *honour* *and* labor *labour*, arbor *a tr* que *and* ador *wheat*. Et *al* his *thou ſhalt add to theſe*, ape & *and* apis *a bee*, plebs pleb *the common people*: quoq; *al* ſunt *there are* multa *many* accepta *received* à Græcis *from the Greeks* referentia *expreſſi* geminam formam *a doubl form*: ut *as* delphin delphinus *a dolphin*, & *and* hic elephas elephantus *an elephan* ſic *ſo* congrus conger *a conger* ſic *ſo* Meleagrus Meleager *a man's name*; item *alſo* Teucrus Teucer *a King of Troy*. Et *alſo* dabis *thou ſhalt ad* huc *hither* cætera cuncta *all others* quæ *which* par ratio *the like reaſon* & *and* lectio caſ *diligent reading* dederint *ſhall give* tibi *unto thee*.

Hæc

HÆc *these* simul *together* sunt *are* & *both* quarti lexûs *of the fourth declension* itq; *and* secundi *the second*, enim *for* laurus *a laurel tree* facit *maketh* genitivo *in the genitive case* lauri & laurûs, sic *so* quercus *an Oak*, pinus *a pine*, ficus pro fructu *for a fig*, ac *and* arbore *a fig-tree*, sic *so* colus *a distaff*, atq; *and* penus *provision of victuals*, cornus, quando *when* arbor habetur *it is taken for a cornel-tree*, sic *so* lacus *a lake*, itq; *and* domus *an house*, licet *although* hæc *these* nec recurrant *be not to be found* ubique *in every case*. Quoque *also* leges *thou shalt read* plura *more* his *than these*; quæ *which* jure *by right* relinquas *thou mayest leave* prisci *to old authors*.

ET *and* sunt *there are* multa adjectiva *many adjectives* quæ *which* luxuriant *abound* notanda *to be noted*, sed *but* imprimis *first of all* quot *as many as* & *also* hæc nomina *these nouns* tibi fundunt *do bring forth*: arma *weapons*, jugum *a yoak*, nervus *a sinew*, somnus *sleep*, que *and* clivus *the steep side of an hill*, que *and* animus *a mind*, & *and* quot *as many as* limus *mud* habet *hath*, quot *as many as* frœnum *a bridle* & *and* cera *wax*, bacillum *a staff*: à quibus *of which* formes *thou mayest form* us simul is *both* us *and* is: ut *as*, inermus inermis *unweaponed*. At *but* hilarus *merry* est *is* rarior *very rare*, hilaris, est *is* vox *a word* bene nota *well known*.

As in Præsenti construed.

S the *termination* as in præsenti *in the present tense* format *formeth* perfectum *the preterperfect tense in* vi: ut *as*, no nas *to swim* navi, rocito vocitas *to call often* vocitavi: deme *except* lavo *to wash* lavi, juvo *to help* juvi, que *and* nexo *to knit* nexui, & *and* eco *to cut* quod *which maketh* secui; neco *to kill* quod *which maketh* necui; verbum *the verb* mico *to shine* quod *which maketh* micui, plico *to fold* quod *which maketh* plicui, frico *to rub* quod *which* dat *giveth* fricui. Sic *so* domo *to make tame* quod *which makes* domui, tono *to thunder* quod *which makes* tonui, verbum *the verb* sono *to sound* quod *which makes* sonui; crepo *to give a crack* quod *which maketh* crepui, veto *to forbid*

forbid quod *which* dat *giveth* vetui, atq; *and* cubo *to lie down* cubui, hæc *theſe words* rarò formantur *are ſeldom formed in* a- vi, Do das *to give* ritè *by right* dedi: ſto ſtas *to ſtand* vult *will* formare *form* ſteti.

ES *the termination* es in præſenti *in the preſent tenſe* format *formeth* perfectum *the preterperfect tenſe* dans *giving* ui: ut *as*, nigreo nigres *to wax black* nigrui, excipe *except* jubeo *to command* juſſi, ſorbeo *to ſup any liquid thing* habet *hath* ſorbui, quoq; *alſo* ſorpſi, mulceo *to aſſwage* mulſi, luceo *to ſhine* vult *will have* luxi, ſedeo *to ſit* ſedi, que *and* video *to ſee* vult *will have* vidi: ſed *but* prandeo *to dine* prandi, ſtrideo *to make a noiſe* ſtridi, ſuadeo *to counſel* ſuaſi, rideo *to laugh* riſi, & *and* ardeo *to burn* habet *hath* arſi. Syllaba prima *the firſt ſyllable* geminatur *is doubled* his quatuor *in theſe four* infrà *following*; namq; *for* pendeo *to hang* pepondi, que *and* mordeo *to bite* vult *will* habere *have* momordi, ſpondeo *to promiſe freely or betroth* ſpoſpondi, que *and* tondeo *to clip or ſhear* vult *will have* totondi. Si *if* l vel r *l or r* ſtet *ſtand* ante *before* geo, geo vertitur *is turned* in ſi *into*: ut *as*, urgeo *to urge* urſi, mulgeo *to milk* mulſi, dat *it gi- veth* quoq; *alſo* mulxi, frigeo *be cold* frixi, lugeo *to lamen-* luxi, & *and* augeo *to increa-* habet *hath* auxi. Fleo fles *weep* dat *giveth* flevi: leo les *anoint* levi, que *and* natum *compound* indè *thereof* deleo *blot out* delevi: pleo ples *to fi-* plevi, neo *to ſpin* nevi. Mani- formatur *is formed à of* maneo *to tarry*, torqueo *to wreſt* tor- ſi, hæreo *to ſtick faſt* vult *will have* hæſi. Veo fit *is made* v: ut *as*, ferveo *to be hot* ferv: niveo *to wink or beckon*, & *a-* ſatum *the compound* indè *there-* conniveo *to wink with the ey-* poſcit *requireth* nivi & nix- cieo *to trouble* civi, que *and* vie- *to bind* vievi.

TErtia *the third conjugati- on* formabit *will for-* præteritum *the preterperfe- tenſe*, ut *as* manifeſtum *is ma- niſeſt* hîc *here*. Bo fit *is made* bi- ut *as*, lambo *to lick* lambi: ex- cipe *except*, ſcribo *to write* ſcri- pſi, & *and* nubo *to be marri-* nupſi: antiquum *the old ver-* cumbo *to lie down* dat *giveth* cubui. Co fit *is made* ci: ut *a-* vinco *to overcome* vici, parco *ſpare* vult *will have* peperci & *and* parſi, dico *to ſay* dixi, quoq *alſo* duco *to lead* duxi. Do *is made* di: ut *as*, mando *to e-* mandi:

nandi: ſed *but* ſcindo *to cut* at *giveth* ſcidi, findo *to cleave* idi, fundo *to pour out* fudi, que *and* tundo *to knock* tutudi, pen- lo *to weigh* pependi, tendo *to* *end* tetendi, pedo *to break wind* *ackward* pepedi: Junge *joyn* *hou*, cado *to fall* cecidi, cædo ro verbero *to beat* cecîdi. Cedo ro diſcedere *to depart* ſive *or* ocum dare *to give place* ceſſi, rado *to go*, rado *to ſhave*, lædo *o hurt*, ludo *to play*, divido *to* *ſ vide*, trudo *to thruſt*, claudo *o ſhut*, plaudo *to clap hands for* *oy*, rodo *to gnaw*, ex *of* do *the* *ermination do* ſemper *always* aciunt *make* ſi. Go fit *is made* i, ut *as*, jungo *to joyn* junxi, ed *but* r *the letter r* ante *before* o vult *will have* ſi: ut *as*, ſpar- o *to ſprinkle* ſparſi, lego *to read* egi & *and* ago *to do* facit *ma-* *eth* egi, tango *to touch* dat *gi-* *eth* tetigi, pungo *to prick* pun- i que *and* pupugi, frango *to* *reak* dat *giveth* fregi; cum *hen* pango ſignat *ſignifieth* pa- iſci *to make a covenant* vult *it* *ill have* pepigi, pro jungo *to* *oyn* pegi, pro cano *to ſing* pan- i. Ho fit *is made* xi, ceu *as*, tra- o *to draw* traxi docet *teacheth*, *and* veho *to carry* vexi. Lo t *is made* ui, ceu *as*, colo *to* *orſhip* colui, excipe *except* ſallo *to ſing* cum p *with* p, & *and* ſallo *to ſeaſon with ſalt* ſine p *without p*, nam *for* utrumque *both* format *form* ſalli: vello *to pluck up* dat *giveth* velli, quoque *alſo* vulſi, fallo *to de-* *ceive* fefelli, cello pro frango *to break* ceculi, que *and* pello *to drive out* pepuli. Mo fit *is* *made* ui, ceu *as*, vomo *to vomit* vomui, ſed *but* emo *to buy* facit *maketh* emi, como *to kemb* pe- tit *requireth* compſi, promo *to* *draw out* prompſi. Adjice *add* *thou* demo *to take away* quod *which* format *formeth* dempſi, ſumo *to take* ſumpſi, premo *to* *preſs* preſſi. No fit *is made* vi, ceu *as*, ſino *to ſuffer* ſivi, excipe *except* temno *to contemn* tempſi, ſterno *to ſtrew* dat *giveth* ſtra- vi, ſperno *to deſpiſe* ſprevi, lino *to ſmear over* levi, interdum *ſometimes* lini & livi: quoque *alſo* cerno *to diſcern* crevi. Gig- no *to get*, pono *to put*, cano *to* *ſing* dant *give* genui, poſui, ce- cini. Po fit *is made* pſi, ut *as* ſcalpo *to ſcratch* ſcalpſi, excipe *except* rumpo *to break* rupi, & *and* ſtrepo *to make a noiſe with* *hands and feet* quod *which* for- mat *formeth* ſtrepui, crepo *to* *give a crack* quod *which* dat *gi-* *veth* crepui. Quo fit *is made* qui, ut *as*, linquo *to leave* liqui. demito *except* coquo *to ſeethe* coxi. Ro fit *is made* vi, ceu *as*

ſero pro planto *to plant* & *and* ſemino *to ſow* ſevi, quod *which* mutans *changing* ſignificatum *the ſignification* dat *giveth* melius *better* ſerui, verro *to bruſh* vult *will have* verri & verſi, uro *to burn* uſſi, gero *to bear* geſſi, quæro *to ſeek* quæſivi, tero *to wear* trivi, curro *to run* cucurri. So formabit *will form* ſivi, velut *as*, accerſo *to go to call*, arceſſo *the ſame*, laceſſo *to revile*, atque *and* inceſſo *to provoke one in ſpeech*: Sed *but* tolle *except* capeſſo *to take* capeſſi, quódque *which alſo* facit *maketh* capeſſivi, atq; *and* faceſſo *to go about to do* faceſſi; ſic ſo viſo *to go to ſee* viſi, ſed *but* pinſo *to bake* habebit *will have* pinſui. Sco fit *is made* vi, ut *as*, paſco *to feed* pavi, poſco *to require* vult *will have* popoſci, diſco *to learn* vult *will* formare *form* didici, quiniſco *to nod with the head* quexi. To fit *is made* ti, ut *as*, verto *to turn* verti, ſed *but* notetur activum ſiſto *let this verb active* ſiſto *be marked* pro facio ſtare *to make to ſtand*, nam *for* dat *it giveth* jure *by right* ſtiti; mitto *to ſend* dat *giveth* miſi, peto *to ask* petii ſive *or* petivi, ſterto *to ſnort* habet *hath* ſtertui, meto *to mow* meſſui. Ab *of* ecto fit *is made* exi, ut *as*, flecto *to bend* flexi. pecto *to kemb* pexui, habétque *and it hath* pexi, etiam *alſo* necto *to knit* dat *giveth* nexui, habet *it hath* quoque *alſo* nexi. Vo fit *is made* vi: ut *as*, volvo *to roll* volvi, excipe *except* vivo *to live* vixi: ut *as*, nexo *to knit* habet *hath* nexui, ſic *ſo* texo *to weave* habebit *will have* texui. Cio fit *is made* ci, ut *as*, facio *to do* feci, quoque *alſo* jacio *to caſt* jeci: antiquum *the old verb* lacio *to allure or entice* lexi, quoq; *alſo* ſpecio *to ſee* ſpexi. Dio fit *is made* di: ut *as*, fodio *to dig* fodi. Gio gi, ceu *as*, fugio *to fly* fugi. Pio fit *is made* pi, ut *as*, capio *to take* cepi, excipe *except* cupio *to covet* pivi, & *and* rapio *to ſnatch*, rapui, ſapio *to be wiſe* ſapui, atque *and* ſapivi. Rio fit *is made* ri, ut *as*, parlo *to bring forth young* peperi. Tio ſſi geminans *doubling* ſ, ut *as*, quatio *to ſhake* quaſſi, quod *the which* vix *ſcarcely* reperitur *is found* in uſu *in uſe*. Denique *laſtly*, üo fit *is made* üi, ut *as* ſtatuo *to appoint* ſtatui, pluo *to rain* format *formeth* pluvi, ſive *or* plui; ſed *but* ſtruo *to build* ſtruxi, fluo *to flow*, fluxi.

Quarta *the fourth conjugation* dat *giveth* is *in the ſecond perſon*, ivi *in the preterperfect tenſe*, ut *as*, ſcio ſcis *to know* monſtrat tibi *ſheweth* ſci-

vi:

vi: excipias *except* venio *to come* dans *giving* veni, cambio *to exchange* campſi, raucio *to be hoarſe* rauſi, farcio *to ſtuff* farſi, farcio *to patch* ſarſi, ſepio *to hedge* ſepſi, ſentio *to perceive* ſenſi, fulcio *to underprop* fulſi, item *alſo* haurio *to draw* hauſi, ſancio *to eſtabliſh* ſanxi, vincio *to bind* vinxi, ſalio pro ſalto *to leap* ſalui, & *and* amicio *to cloath* dat *giveth* amicui: utemur *we ſhall uſe* parciùs *ſeldom* cambivi *I have exchanged*, haurivi *I have drawn*, amicivi *I have cloathed*, ſepivi *I have hedged*, ſanxivi *I have eſtabliſht*, ſarcivi *I have patched*, atque *and* ſalivi *I have leaped*.

SImplex *the ſimple verb* & *and* compoſitum *the compound* dat *giveth* idem præteritum *the ſame preterperfect. tenſe*: ut *as*, docui *I have taught*, edocui *I have taught perfectly*, monſtrat *ſheweth*; Sed *but* ſyllaba *the ſyllable* quam *which* ſimplex *the ſimple verb* ſemper geminat *doth always double* non geminatur *is not doubled* compoſito *in the compound*, præterquam *except* his tribus *in theſe three*, præcurro *to run before*, excurro *to run out*, repungo *to prick again*, atque *and* rite creatis *in verbs rightly compounded* à *of* do *to give*, diſco *to learn*, ſto *to ſtand*, poſco *to require*. Compoſitum *the compound* à *of* plico *to fold*, cum ſub *with this prepoſition* ſub, vel *or* nomine *a noun*: ut *as* iſta *theſe*, ſupplico *to beſeech*, multiplico *to multiply*, gaudent *rejoyce* formare *to form* plicavi, applico *to apply*, complico *to fold up*, replico *to unfold* & *and* explico *to declare* üi vel in avi *do make* üi *or* avi. Quamvis *although* ſimplex *the ſimple verb* oleo *to ſavour or ſmell* vult *will have* olui, tamen *nevertheleſs* quodvis compoſitum *every compound* inde *thereof* formabit *will form* meliùs *rather* olevi; at *but* redolet *to caſt a ſtrong ſmell* ſequitur *doth follow* formam *the form* ſimplicis *of the ſimple verb*, que *and* ſubolet *to ſmell a little*. Omnia compoſita *all the compounds* à *of* pungo *to prick* formabunt *will form* punxi, unum *one* repungo *to prick again* vult *will have* pupugi, interdúmq; *and ſometimes* repunxi. Natum *the compound* à *of* do *to give*, quando *when* eſt *it is* inflectio tertia *the third conjugation*; ut *as*, addo *to add*, credo *to believe*, edo *to ſet forth*, dedo *to yield*, reddo *to reſtore*, perdo *to loſe*, abdo *to hide* vel *or* obdo *to thruſt againſt*, condo *to build*, indo *to put in*, trado *to deliver*, prodo *to betray*, vendo *to*

ell dldi: at *but* unum *one* abſcondo *to hide* abſcondi. Natum *the compound* à *of* ſto ſtas *to ſtand* habebit *will have* ſtiti.

SI *if* verba hæc ſimplicia *theſe ſimple verbs* componantur *be compounded* mutant *they change* vocalem primam *the firſt vowel* præſentis *of the preſent tenſe* præteritique *and of the preterperfect tenſe* in e *into* e, damno *to condemn*, lacto *to give ſuck*, ſacro *to dedicate*, fallo *to deceive*, arceo *to drive away*, tracto *to handle*, fatiſcor *to be weary*, partio *to divide*, carpo *to crop*, patro *to commit*, ſcando *to climb*, ſpargo *to ſprinkle*, que *and* parjo *to bring forth young*, cujus *whoſe* duo nata *two compounds* comperit *to know for certain* & *and* reperit *to find by adventure*, dant *give* peri, ſed *but* cætera *the reſt* perui, velut *as* hæc *theſe* aperire *to open*, operire *to cover*. A *of* paſco *to feed* pavi, notentur hæc duo compoſita *let theſe two compounds be marked* habere *to have* peſcui, tantùm *only* compeſco *to paſture together*, diſpeſco *to drive beaſts from paſture*: cætera *the reſt*, ut *as*, epaſco *to eat up*, ſervabunt *will keep* uſum *the uſe* ſimplicis *of the ſimple verb*.

HÆc *theſe* habeo *to have*, lateo *to lie hid*, ſalio *to leap*, ſtatuo *to appoint*, cado *to fall*, lædo *to hurt*, pango *to joyn* dans *making* pegi, cano *to ſing*, quæro *to ſeek*, cædo cecidi *to beat*, tango *to touch*, egeo *to want or ſtand in need*, teneo *to hold*, taceo *to hold ones peace*, ſapio *to be wiſe*, que *and* rapio *to ſnatch*, ſi *if* componantur *they be compounded*, mutant *they change* vocalem primam *the firſt vowel* in i *into* i, ut *as*, rapio *to ſnatch* rapui, eripio *to take away by force* eripui. Natum *a compound* à *of* cano *to ſing* dat *giveth* præteritum *the preterperfect tenſe* per üi *by* üi. ceu *as*, concino *to ſing together in one tune* dat *giveth* concinüi. Sic *even ſo* diſpliceo *to diſpleaſe* à *of* placeo *to pleaſe*, ſed *but* hæc duo *theſe two* complaceo *to pleaſe well* cum *with* perplaceo *to pleaſe very much*, benè ſervant *do keep well* uſum *the uſe* ſimplicis *of the ſimple verb*. Iſta quatuor compoſita *theſe four compounds* à *of* pango *to joyn*, retinent a *keep* a, depango *to plant*, oppango *to joyn*, circumpango *to faſten about*, atque *and* repango *to ſet*. Iſta quatuor *theſe four compounds* à *of* maneo manſi *to tarry* dant *give* minui, præmineo *to excel others*, emineo *to appear before others*, cum *with* promineo *to*

hang

ang out in ſight, que *and* lineo *to bang over*: at *but* cætera *the reſt* ſervabunt *will keep* ormam *the form* ſimplicis verbi *of the ſimple verb*. Compoſita *the compounds* à *of* ſcalpo *to ſcratch*, calco *to tread upon*, ſalto *to leap or dance*, mutant *do change* a per u *a into u*, exculpo *to carve or ingrave*, inculco *often to repeat*, reſulto *to rebound*, demonſtrant *ſhew* id *that* tibi *to thee*. Compoſita *the compounds* à *of* claudo *to ſhut*, quatio *to ſhake*, lavo *to waſh*, rejiciunt a *caſt away a*, à *of* claudo *to ſhut* docet *ſheweth* id *that*, occludo *to ſhut faſt*, excludo *to ſhut out*: que *and* à *of* quatio *to ſhake*, percutio *to ſmite*, excutio *to ſmite out*: Na- *the compounds* à *of* lavo *to waſh*, proluo *to waſh much*, diluo *to purge with waſhing*.

SI *if* componas *thou doſt compound* hæc *theſe verbs*, ago *to do*, emo *to buy*, ſedeo *to ſit*, rego *to rule*, frango *to break*, & *and* capio *to take*, jacio *to caſt*, lacio *to allure or entice*, ſpecio *to behold*, premo *to preſs* ſemper *always* ſibi mutant *they change* vocalem primam *the firſt vowel* præſentis *of the preſent tenſe* in i *into i*, nunquam *never* præteriti *of the preterperfect tenſe*: ceu *as* frango *to break*, refringo *to break open* refregi: incipio *to begin* incepi, à *of* capio *to take*. Sed *but* pauca notentur *let a few be marked*, namque *for* perago *to finiſh* ſequitur *doth follow* ſuum ſimplex *his ſimple*, que *and alſo* ſatago *to be buſie or to do with ſpeed*, atq; *and* ab *of* ago *to do*, dego *to live* dat *giveth* degi, cogo *to compel* coegi. Sic *even ſo* à *of* rego *to rule*, pergo *to go forward* perrexi, quoque *alſo* ſurgo *to ariſe* vult *will have* ſurrexi, mediâ ſyllabâ *the middle ſyllable* præſentis *of the preſent tenſe* ademptâ *being taken away*. Facio *to do* variat *changeth* nil *nothing* niſi *unleſs* præpoſito præeunte *when a preposition goeth before*: olfacio *to ſmell out* docet *teacheth* id *that* cum *with* calfacio *to make hot* que *and* inficio *to infect*. Nata *the compounds* à *of* lego *to read*, re, per, præ, ſub, trans, ad, præeunte *going before* ſervant *do keep* vocalem *the vowel* præſentis *of the preſent tenſe*, cætera *the reſt* mutant *do change it* in i *into i*; de quibus *of which* hæc *theſe* intelligo *to underſtand*, diligo *to love*, negligo *to neglect* tantùm *only* faciunt *make* præteritum *their preterperfect tenſe* lexi, omnia reliqua, *all the reſt* legi.

NUnc *now* diſcas *thou mayſt learn* formare *to form* ſupinum *the ſupine* ex præterito *of the preterperfect tenſe*. Bi format ſibi *formeth* tum *in the ſupine*, namque *for* ſic *ſo* bibi *to drink* fit *is made* bibitum. Ci fit *is made* ctum, ut *as*, vici *to overcome* victum, & *and* ici *to ſmite* teſtatur *ſhews that* dans *giving* ictum, feci *to do* factum, quoque *alſo* jeci *to caſt* jactum. Di fit *is made* ſum, ut *as*, vidi *to ſee* viſum: quædam *ſome* geminant ſ *double ſ*: ut *as*, pandi *to open* paſſum, ſedi *to ſit* ſeſſum; adde *add thou* ſcidi *to cut* quod *which* dat *giveth* ſciſſum, atq; *and* fidi *to cleave* fiſſum, quoq; *alſo* fodi *to dig* foſſum. Hîc *here* etiam *alſo* advertas *thou mayeſt mark* quòd *that* ſyllaba prima *the firſt ſyllable* quam *which* præteritum *the preterperfect tenſe*, vult geminari *will have doubled*, non geminatur *is not doubled* ſupinis *in the ſupines*, que *and* tondi *to clip or ſhear* docet *teacheth* id *that* dans *giving* tonſum, atque *and* cecidi *to beat* quod *which maketh* cæſum, & *and* cecidi *to fall* quod *which* dat *giveth* caſum, atque *and* tetendi *to bend* quod *which maketh* tenſum & tentum, tutudi *to knock* tuſum, atque *and* pepedi *to break wind backward* quod *which* format *formeth* pedſum adde *add thou* dedi *to give* quod *which* jure *by right* vult *will have* datum. Gi fit *is made* ctum, ut *as*, legi *to read* lectum pegi *to joyn* que *and* pepigi *to make a bargain* dat *giveth* pactum; fregi *to break* fractum, quoque *alſo* tetigi *to touch* tactum, egi *to do* actum, pupugi *to prick* punctum, fugi *to flie* dat *giveth* fugitum. Li fit *is made* ſum, ut *as*, ſalli ſtans pro condio ſale *ſignifying to ſeaſon with ſalt* ſalſum, pepuli *to drive out* dat *giveth* pulſum, ceculi *to break* culſum, atque *and* fefelli *to deceive* falſum, velli *to pluck up* dat *giveth* vulſum, quoque *alſo* tuli *to bear* habet *hath* latum. Mi, ni, pi, qui *theſe terminations of the preterperfect tenſe* fiunt *are made* tum: velut *as*, manifeſtum *is manifeſt* hîc *here*, emi *to buy* emptum, veni *to come* ventum, ceeini à *of* cano *to ſing* cantum, cepi à *of* capio *to take* dans *giving* captum, à *of* cœpio *to begin* cœptum, rupi à *of* rumpo *to break* ruptum, quoque *alſo* liqui *to leave* lictum. Ri fit *is made* ſum, ut *as*, verri *to bruſh* verſum, excipe *except* peperi *to bring forth young* partum. Si fit *is made* ſum, ut *as*, viſi *to go to ſee* viſum, tamen *notwithſtanding*, geminato

geminato *being doubled*; misi *to send* formabit *will form* missum, excipe *except* fulsi *to underprop* fultum, hausi *to draw* haustum, sarsi *to patch* sartum, quoque *also* farsi *to stuff* fartum, ussi *to burn* ustum, gessi *to bear* gestum, torsi *to wreath* duo *two supines* tortum & *and* torsum, Indulsi *to make too much of one* requirit *requireth* indultum que *and* indulsum. Psi fit *is made* ptum, ut *as*, scripsi *to write* scriptum, excipe *except* campsi *to exchange* campsum. Ti fit *is made* tum namque *for* statum fit *is made* commune *common* præterito *to the preterperfect tense* steti à *of* sto *to stand* que *and* stiti à *of* sisto *to make to stand*: excipe *except* verti *to turn* versum. Vi fit *is made* tum, ut *as*, flavi *to blow* flatum, excipe *except* pavi *to feed* pastum, lavi *to wash* dat *giveth* lotum, interdum *sometimes* lautum atque *and* lavatum, potavi *to drink* facit *maketh* potum, & *and* interdum *sometimes* potatum: Sed *but* favi *to favour* fautum, cavi *to beware* cautum: formes *thou mayest form* rite *very well* latum à *of* sero sevi *to sow*, livi *to dawb or to smeer over*, que *and also* lini dat *giveth* litum, solvi à *of* solvo *to loose* solutum, volvi à *of* volvo *to roll* volutum, singultivi *to sob* vult *will have* singultum; veneo venis venivi *to be sold*, venum, sepelivi *to bury* rite *by right* sepultum. Quod *a verb which* dat *giveth* ui, dat *giveth* itum: ut *as*, domui *to make tame* domitum: excipe *except* quodvis verbum *every verb in* üo, quia *because* semper *always* formabit *it will form* üi *in* utum: ut *as*, exui *to put off* exutum, deme *except* rui à *of* ruo *to rush* dans *giving* rutum, secui *to cut* vult *will have* sectum, necui *to kill* nectum, que *and* fricui *to rub* frictum, item *also* miscui *to mingle* mistum, ac *and* amicui *to cloath* dat *giveth* amictum, torrui *to roast* habet *hath* tostum, docui *to teach* doctum, que *and* tenui *to hold* tentum, consului *to give or ask counsel* consultum, alui *to feed* altum que *and* alitum. Sic *so* salui *to leap* saltum, colui *to worship* quoq; *also* occului *to hide* cultum, pinsui *to bake* habet *hath* pistum, rapui *to snatch* raptum; que *and* serui à *of* sero *to plant* vult *will have* sertum, sic quoq; *so also* texui *to weave* habet *hath* textum: Sed *but* hæc *these* mutant *do change* üi in sum ui *into* sum, nam *for* censeo *to think* censum, cellui *to break* habet *hath* cellum, meto m-

ſui *to reap* habet *hath* quoque *alſo* meſſum, item *and* nexui *to knit* nexum, ſic quoque *ſo alſo* pexui *to kemb* habet *hath* pexum, patui *to lie open* dat *giveth* paſſum, caruí *to want* caſſum que *and* caritum. Xi fit *is made* tum, ut *as*, vinxi *to bind* vinctum: quinque *five* abjiciunt n *caſt away n*; nam *for* finxi *to feign* fictum, minxi *to make water* mictum, quoq; *alſo* pinxi *to paint* dat *giveth* pictum, ſtrinxi *to ſtrain* ſtrictum, quoque *alſo* rinxi *to grin* vult *will have* rictum. Flexi *to bend*, plexi *to puniſh*, fixi *to faſten* dant *give* xum, & *and* fluo *to flow* fluxum.

QUodque compoſitum ſupinum *every compound ſupine* formatur *is formed* ut *as* ſimplex *the ſimple*, quamvis *although* non ſtet *there be not* ſemper *always* eadem ſyllaba *the ſame ſyllable* utrique *in them both*: compoſita *the compounds* à *of* tunſum *to knock* demptâ n *n being taken away* tuſum: à *of* ruitum *to ruſh*, i mediâ demptâ *the middle letter i being taken away* fit *is made*. rutum; & *and* quoq; *alſo* à *of* ſaltum *to dance* ſultum: compoſita *the compounds* à *of* ſero *to ſow* dant *give* ſitum, quando *when* format *it formeth* ſatum. Hæc *theſe ſupines* captum *to take*, factum *to do*, jactum *to caſt*, raptum *to ſnatch*, mutant *do change* a per e *a into e*, & *and* cantum *to ſing*, partum *to bring forth*, ſparſum *to ſprinkle*, carptum *to crop*, or *pluck up*, quoq; *alſo* fartum *to ſtuff*. Verbum *the verb* edo *to eat* compoſitum *being compounded* non facit *maketh not* eſtum, ſed *but* eſum, unum *one compound* comedo *to eat up*, duntaxat *only* formabit *will form* utrumque *both*. Duo *two compounds* à *of* noſco *to know* cognitum *to know*, & *and* agnitum *to know by ſome token*, tantùm *only* habentur *are had in uſe*, cætera *the reſt* dant *give* notum: noſcitum eſt *is* jam *now* in nullo uſu *in no uſe*.

VErba in or *verbs ending in or* admittunt *take* Præteritum *a preterperfect tenſe* ex poſteriore ſupino *from their latter ſupine*, u verſo *u being turned* per us *into us*, & *and* ſum vel fui conſociato *being joined thereunto*, ut *as*, à *of* lectu lectus ſum vel fui. At *but* horum *of theſe verbs* nunc *ſometimes* eſt *is* deponens *a deponent*, nunc *ſometimes* eſt *is* commune *a commune* notandum *to be noted*. Nam *for* labor *to ſlide* lapſus, patior *to endure* dat *it verb* paſſus, & *and* nata ejus *his*

Colle-

compounds : ut *as*, compatior *to ſuffer alike* compaſſus, que *and* perpetior *to ſuffer throughly* formans *forming* perpeſſus; fateor *to grant* quod *which maketh* faſſus & *and* nata *the compounds* indè *thereof* : ut *as*, confiteor *to confeſs* confeſſus, que *and* diffiteor *to deny* formans *forming* diffeſſus : gradior *to go by ſteps* dat *giveth* greſſus & *and* nata *the compounds* indè *thereof*, ut *as*, digredior *to turn aſide* digreſſus. Junge *add thou* fatiſcor *to be weary* feſſus ſum, metior *to meaſure* menſus ſum, & *and* utor *to uſe* uſus, ordior pro texo *to weave* dat *giveth* orditus, pro incepto *to begin* orſus, nitor *to endeavour* niſus vel *or* nixus ſum, & *and* ulciſcor *to revenge* ultus : ſimul *alſo* iraſcor *to be angry* iratus, atq; *and* reor *to ſuppoſe* ratus ſum, obliviſcor *to forget* vult *will have* oblitus ſum; fruor *to enjoy* optat *maketh* fructus vel fruitus, junge *add thou* miſereri *to have pity* miſertus. Tuor *to ſee* & *and* tueor *to defend* non vult *will not have* tutus, ſed *but* tuitus ſum, quamvis *although* & *both* tutum & *and* tuitum ſit *be* ſupinum *the ſupine* utriq; *to them both* : adde *add thou* locutus à *of* loquor *to ſpeak* & *and* adde *add thou* ſecutus à *of* ſequor *to follow* : experior *to try* facit *maketh* expertus, paciſcor *to make a bargain* gaudet *rejoyceth* formare *to form* pactus ſum, nanciſcor *to get* nactus, apiſcor *to obtain* quod *which* eſt *is* verbum vetus *an old verb* aptus ſum, unde *from whence* adipiſcor *to get* adeptus. Junge *add thou* queror *to complain* queſtus, junge *add thou* proficiſcor *to go forward* profectus, expergiſcor *to awake* experrectus ſum; & *and* quoque *alſo* hæc *theſe* comminiſcor *to deviſe* commentus, naſcor *to be born* natus, que *and* morior *to die* mortuus, atq; *and* orior *to riſe* quod *which* facit *maketh* præteritum *the preterperfect tenſe* ortus.

HÆC *theſe verbs* habent *have* præteritum *the preterperfect tenſe* activæ vocis *of the active voice* & *and* paſſivæ *the paſſive*, cœno *to ſup* format tibi *formeth* cœnavi & cœnatus ſum, juro *to ſwear* juravi & juratus ſum, que *and* poto *to drink* potavi & potus, titubo *to ſtumble* titubavi vel *or* titubatus. Sic *ſo* careo *to want* carui & caſſus ſum, prandeo *to dine* prandi & pranſus, pateo *to lie open* patui & paſſus, que *and* placeo *to pleaſe* dat *giveth* placui & placitus, ſuefco *to accuſtom* ſue-

vi

vi atque *and* ſuetus, veneo pro vendor *to be ſold* venivi & venditus ſum, nubo *to be married* nupſi nuptaq; ſum, mereor *to deſerve*, meritus ſum, vel *or* merui. Adde *add thou* libet *it contenteth or liketh* libuit libitum, & *and* adde *add thou* licet *it may* quod *which maketh* licuit licitum, tædet *it irketh* quod *which* dat *giveth* tæduit & *and* pertæſum, adde *add thou* pudet *it ſhameth* faciens *making* puduit, que *and* puditum, atq; *and* piget *it irketh* quod *which* format tibi *formeth* piguit, que *and* pigitum.

NEutro-paſſivum *a verb neuter-paſſive* ſic *thus* format tibi *formeth* præteritum *his preterperfect tenſe*, gaudeo *to be glad* gaviſus ſum, fido *to truſt* fiſus, & *and* audeo *to be bold* auſus ſum, fio *to be made* factus, ſoleo *to be wont* ſolitus ſum, Mœreo *to be ſad* mœſtus ſum: ſed *but* habetur *it is accounted* nomen *a noun* Phocæ *by the Grammarian Phocas*.

QUædam verba *certain verbs* accipiunt *take* præteritum *the preterperfect tenſe* aliundè *of another*. Inceptivum *a verb inceptive* in ſco, ſtans *ſtanding* pro primario *for the primitive verb* adoptat *taketh* præteritum *the preterperfect tenſe* ejuſdem verbi *of the ſame verb*: ergo *therefore* tepeſco *to begin to be lukewarm* vult *will have* tepui à *of* tepeo *to be lukewarm*, ferveſco *to begin to be hot* fervi à *of* ferveo *to be hot*; cerno *to behold* vult *will have* vidi à *of* video *to ſee*, quatio *to ſhake* vult *will have* præteritum *its preterperfect tenſe* concuſſi à *of* concutio *to ſhake*, que *and* ferio *to ſmite* percuſſi à *of* percutio *to ſmite*, meio *to make water* vult *will have* minxi à *of* mingo *to make water*, ſido *to pitch or alight* vult *will have* ſedi à *of* ſedeo *to ſit*, tollo *to lift up* ſuſtuli à *of* ſuffero *to bear* & *and* ſum *to be* fui à *of* fuo *to be*, & *and* fero *to bear*, ritè *rightly* tuli à *of* tulo *to bear*: ſiſto tantùm *only* pro ſtare *to ſtand* ſteti à *of* ſto *to ſtand*, que *and* furo *to be mad* inſanivi à *of* verbo *a verb* ejuſdem ſignificati *of the ſame ſignification*. Sic *ſo* veſcor *to eat*, medeor *to heal*, liquor *to be melted*, reminiſcor *to remember*, poſcunt *require* præteritum *a preterperfect tenſe* à *of* paſcor *to be fed*, medicor *to be healed* liqueſio *to be melted*, recordor *to remember*.

FUgiunt *theſe want* præteritum *their preterperfect tenſe*, vergo *to bend*, ambigo *to doubt*,

oubt, gliſco *to deſire greatly*, ıtiſco *to think*, polleo *to be ble*, nideo *to ſhine*: ad hæc *to beſe are added* inceptiva *verbs nceptive*; ut *as*, pueraſco *to egin to be a child*, & *and* paſiva *paſſives* quibus *whoſe* activa *actives* caruêre *have want*d ſupinis *their ſupines*; ut *as*, metuor *to be feared*, timeor *to e feared*: omnia meditativa *ll meditatives* præter *beſides* parturio *to bring forth*, eſurio *o be hungry*, quæ duo *which wo* ſervant *do keep* præteritum *the preterperfect tenſe*.

HÆc verba *theſe verbs* rarò *ſeldom* aut *or* nunquam *never* retinebunt *will keep* ſupinum *their ſupines*: lambo *o lick*, mico micui *to ſhine*, rudo *to bray like an aſs*, ſcabo *to law*, parco peperci *to ſpare*, liſpeſco *to drive beaſts from paſture*, poſco *to require*, diſco *to earn*, compeſco *to refrain*, quiniſco *to nod with the head*, dego *o live*, ango *to trouble*, ſugo *to uck*, lingo *to lick with the ongue*, ningo *to ſnow* que *and* atago *to do with ſpeed*, *or to be very buſy*, pſallo *to ſing*, volo *o be willing*, nolo *to be unwilling*, malo *to be more willing*, remo *to tremble*, ſtrideo *to make a noiſe*, ſtrido *to make a noiſe*, flaveo *to be yellow*, liveo *to be black and blue*, avet *to covet*, paveo *to fear*, conniveo *to wink with the eye*, fervet *to be hot*. Compoſitum *a compound* à *of* nuo *to nod with the head*, ut *as* renuo *to refuſe*, à *of* cado *to fall*, ut *as* incido *to fall in*; præter *beſides* occido *to fall down*, quod *which* facit *maketh* occaſum, que *and* recido *to fall back*, recaſum. Reſpuo *to refuſe*, linquo *to leave*, luo *to puniſh*, metuo *to fear*, cluo *to gliſter*, frigeo *to be cold*, calveo *to be bald*, & *and* ſterto *to ſnort*, timeo *to fear*. Sic *ſo* luceo *to ſhine* & *and* arceo *to drive away*, cujus *whoſe* compoſita *compounds* habent *have* ercitum. Sic *ſo* natum *the compound* à *of* gruo *to cry like a crane*; ut *as* ingruo *to invade*. Et *and* quæcunque *whatſoever* neutra *neuters* ſecundæ *of the ſecond conjugation* formantur *are formed* in ui; exceptis *theſe being excepted*, oleo *to ſmell*, doleo *to grieve*, placeo *to pleaſe*, que *and* taceo *to hold ones peace*, item *alſo* pareo *to obey*, & *and* careo *to want*, noceo *to hurt*, pateo *to lie open*, que *and* lateo *to lie hid*, & *and* valeo *to be in health*, caleo *to be hot*; namque *for* hæc *theſe* gaudent ſupino *have their ſupine*.

Gene

2. EXcept theſe neuters, mel, fel, lac, far, ver, cor, æs, vas vaſis a veſſel, os oris a mouth, os oſſis a bone, alſo rus thus, ius, crus, pus and halec.

Alſo all nouns in al and ar are neuters: as capital, laquear.

3. EXcept theſe nouns of the doubtful gender, python, ſcrobs, ſerpens, bubo, rudens, grus, perdix, lynx, limax, ſtirps a ſtump of a tree, calx the heel, dies a day; but dies in the plural number is maſculine only.

4. EXcept theſe nouns of the commune gender, Parens, infans, adoleſcens, dux, illex, hæres, exlex, and the compounds of frons; alſo cuſtos, bos, fur, ſus and ſacerdos.

ALL common nouns of the third declenſion, increaſing ſhort in the genitive caſe, are of the maſculine gender: as ſanguis, ſanguinis.

1. EXceept feminines in do and go of many ſyllables. As virgo, grando, fides, compes, teges, ſeges, arbor, hyems, bacchar, mulier, ſindon, gorgon, icon, amazon, pecus pecudis forfex, pellex, carex, ſupellex, appendix, hiſtrix, coxendix, filix.

Alſo words in as and is, being Greek names: as lampas, iaſpis.

2. NOuns ſignifying things without life, and ending in a, as problema, in n as omen, in ar as jubar, in us as onus, in put as occiput, are neuters.

Except pecten, furfur, which are maſculines. Alſo theſe nouns are neuters, cadaver, verber, iter, ſuber, tuber a muſhroom, uber, gingiber, laſer, cicer, piper, papaver, ſiſer, ſiler, alſo marmor, æquor and ador: and pecus pecoris cattle.

3. EXcept cardo, margo, cinis, obex, pulvis, adeps, forceps, pumex, ramex, anas, imbrex, alſo culex, natrix, onyx, and his compounds, and ſilex, which more uſually are maſculines.

1. EXcept theſe nouns of the commune gender, vigil, pugil, exul, præſul, homo, nemo, martyr, Ligur, Augur and Arcas, antiſtes, miles, pedes, interpres, comes, hoſpes and ales, præſes, princeps, auceps, eques, obſes: And nouns derived of verbs: as, conjux, judex, vindex, opifex, aruſpex.

All nouns of the fourth declenſion are of the maſculine gender, Except domus, colus, ficus a fig, acus, porticus, tribus, ſocrus, nurus, manus, idus, anus.

All

cepi { 3. Poſco poposci, diſco, didici, quiniſco quexi.
4. Vivo vixi.

Po *into* pſi, *as* ſcalpo ſcalpſi,

ccepi { Rumpo rupi, ſtrepo ſtrepui, crepo crepui,
Quo *into* qui, *except* coquo coxi.

So *into* ſivi.

cepi { Faceſſo faceſſi, capeſſo capeſſivi *and* capeſſi, viſo viſi,
pinſo pinſui.

To *into* ti.

cepi { Siſto *to make to ſtand* ſtiti, mitto miſi, peto petivi
and petii, ſterto ſtertui, meto meſſui.

Gio *into* gi. Pio *into* pi.

cepi { Capio cepi, cupio cupivi, rapio rapui, ſapio ſapui
and ſapivi.

Rio *into* ri. Tio *into* ſſi.

Verbs of the fourth Conjugation io *into* ivi.

cepi { Venio veni, cambio campſi, raucio rauſi, fancio fanſi,
ſarcio ſarſi, ſepio ſepſi, ſentio ſenſi, fulcio fulſi,
haurio hauſi, ſancio ſanxi, vincio vinxi, ſalio ſalui,
amicio, amicui.

Of the Preterperfect Tenſe of Compound Verbs.

He compound verb hath the ſame preterperfect tenſe that the ſimple hath: as, doceo docui, edoceo edocui.

1. *Except the compounds double not a ſyllable in the preterper-tenſe, as* refelli, recurri. *Except* præcucurri, excucurri, upugi.

And compounds of diſco, ſto, poſco, *and* do *of the firſt Conjugation.*

2. Plico *compounded with* ſub *or a noun makes* plicavi. *And* plico, complico, replico *and* explico, *have* ui *or* avi.

3. *The compounds of* oleo *have* olevi, *as* aboleo, abolevi redoleo *and* ſuboleo *have* redolui, ſubolui.

4. *The compounds of* pungo *have* punxi, *only* repungo *hath* repupugi *and* repupugi.

5. *The compounds of* do *which are of the third conjugation have* addo addidi, credo credidi: *ſo* edo, dedo, reddo, &c. *except* abſcondo abſcondi,

6. The compounds of ſto *make* ſtiti, *as* obſtiti, conſtiti.

Note alſo that damno, lacto, ſacro, fallo, arceo, tracto, miſcor, partio, carpo, patro, ſcando, ſpargo, pario, *change into* (e) *in all their tenſes.*

So do compeſco *and* diſpeſco *of* paſco, *and have* peſcui; com rio *and* reperio *have* comperi *and* reperi; *all other compound* pario *have* perui, *and all thoſe of the fourth conjugation.*

Note that habeo, lateo, ſalio, ſtatuo, cado, lædo, pango pe cano, quæro, cædo *to beat or cut*, tango, egeo, teneo, tac ſapio, rapio, *and* placeo *compounded, change the firſt vowel* (i) *in all tenſes.*

Except Poſthabeo, complaceo, perplaceo, depango, oppa circumpango, repango.

Præmineo, emineo, promineo, immineo, *compounds of* ma *have* minui.

The compounds of ſcalpo, calco, ſalto, *change* (a) *into* (u exculpo, inculco, reſulto.

The compounds of claudo, quatio, lavo, *caſt away* (a); exclude, excutio, diluo.

Note that ago, emo, ſedeo, rego, frango, capio, jacio, lac ſpecio, premo, *change the firſt vowel in the preſent tenſe, tenſes derived thence into* (i) *as*, frango, refringo.

Except coëmo, ſuperſedeo, perago, ſatago, circumago.

Alſo dego degi, *and* cogo coëgi. *Alſo* pergo perrexi ſurgo ſurrexi, *which loſe the middle ſyllable.*

Facio *compounded with a prepoſition changes the firſt vowel* (i); *as*, inficio.

Lego *compounded with* re, per, præ, ſub, trans, ad, *change thing: his other compounds change the firſt vowel into* (i) *as*, colligo diligo, negligo, *which alſo make* lexi *in the preter*

The forming of the Supine of the Simple Verb.

The Supine, of the Simple Verb is formed of the Preterperfect Tenſe thus:

Bi, mi, ni, ui, qui, ti, vi, *are changed into* tum; *as*,

Bibi, bibitum.
Emi, emptum.

Veni ventum, cecini cantum.

Cœpi cœptum *of* cœpio, cepi captum *of* capio, rupi raptum.

Liqui lictum, *in the Compounds.*

Steti *and* ſtiti ſtatum, *except* verti verſum.

Flavi flatum, *except* pavi paſtum, lavi lotum, lautum, lavatum, potavi potum *and* potatum, favi fautum, cavi cautum, ſero ſevi ſatum, livi *and* lini *make* litum, ſolvi ſolutum, volvi volutum, fingultivi fingultum, veneo venivi venum, ſepelivi ſepultum.

Ci, gi, xi *are changed into* ctum.

Vici victum, feci factum, *and* jeci jactum.

Legi lectum, pegi *and* pepigi pactum, fregi fractum, tetigi tactum, pupugi punctum, fugi fugitum.

Vinxi vinctum. *Theſe five* finxi, minxi, pinxi, ſtrinxi, rinxi, *ſe* n; *and* flexi, plexi, fixi, fluxi *have* (xum.)

Di, li, ri, ſi *are changed into* ſum.

1. Vidi viſum, *except* pandi paſſum, ſedi ſeſſum, ſcidi ſciſſum, fidi fiſſum, fodi foſſum.

2. Salli ſalſum, pepuli pulſum, ceculi culſum, fefelli falſum, velli vulſum, *but* tuli latum.

3. Verri verſum, *except* peperi partum.

4. Viſi viſum, miſi miſſum, *except* fulſi fultum, hauſi hauſtum, ſarſi ſartum, farſi fartum, uſſi uſtum, geſſi geſtum, tortortum *and* torſum, indulſi indulſum *and* indultum.

Here note that the ſyllable doubled in the preterperfect tenſe is not doubled in the Supines: as, totondi tonſum. *Alſo that* cæſidi *hath* cæſum, cecidi caſum, tetendi tenſum *and* tentum, tudi tunſum, pepedi peditum, dedi datum.

Pſi *is changed into* (ptum,) *as* ſcripſi ſcriptum, *except* campſi campſum.

Uli *is changed into* itum, *as,*

Domui domitum, *except Verbs in* üo üi, *which have* utum: ſi, exui exutum, *but* ruo rui ruitum.

1. *Except* ſecui ſectum, necui nectum, fricui fricum, miſcui miſtum, amicui amictum, torrui toſtum, docui doctum, tenui tentum, conſului conſultum. alui altum *and* alitum, ſalui ſal-

tum, colui cultum, occului occultum, pinſui piſtum, rapui raptum, ſerui ſertum, texui textum.

2. *Except* cenſui cenſum, cellui celſum, meſſui meſſum, pateſſum, pateſſum, carui caſſum *and* caritum, nexui nexum, pexui pexum.

Of the Supines of Compound Verbs.

THE *compound Verb hath the ſame Supine which the ſimple Verb hath: as*, docui doctum, edocui edoctum.

Except 1. *That* tunſum *is made* tuſum *in the compound, and* ruitum *made* rutum, ſaltum *made* ſultum, *and* ſatum *of* ſero *made* ſitum.

2. *Except* captum, factum, jactum, raptum, cantum, partum, ſparſum, carptum, fartum, *which change* (a) *into* (e).

3. *Except the compounds of* edo *which have* eſum *only*, *but* comedo *hath* comeſum *and* comeſtum.

4. *Except* cognoſco *which makes* cognitum, *and* agnoſco agnitum.

Of Verbs in *or*.

VERBS *in* or *form their Preterperfect Tenſe of the Latter Supine: as of* lectu *is made* lectus ſum vel fui.

Note theſe Verbs following, labor lapſus, patior paſſus, compatior compaſſus, perpetior perpeſſus, fateor faſſus, confiteor confeſſus, diffiteor diffeſſus, gradior greſſus, digredior digreſſus, fatiſcor feſſus, metior menſus, utor uſus, ordior *to weave* orditus, *to begin* orſus, nitor niſus *or* nixus. 2. Ulciſcor ultus iraſcor iratus, reor ratus, obliviſcor oblitus, fruor fructus *or* fruitus, miſereor miſertus, tuor *and* tueor tuitus, loquor locutus, ſequor ſecutus, experior expertus, paciſcor pactus, nanciſcor nactus, adipiſcor adeptus *of* apiſcor aptus, queror queſtus, proficiſcor profectus, expergiſcor experrectus, comminiſcor commentus, naſcor natus, morior moreris mortuus, orior oreris & oriris ortus.

Of Verbs Irregular.

NOte *that theſe Verbs have a Preterperfect Tenſe of the Active Voice, and another of the Paſſive Voice.*

1. Cœno cœnavi *and* cœnatus ſum, juro juravi *and* juratus ſum, poto potavi *and* potus ſum, titubo titubavi *and* titubatus ſum, careo carui *and* caſſus ſum, prandeo prandi *and* pranſus ſum,

um, pateo patui *and* paſſus ſum, placeo placui *and* placitus um, ſueſco ſuevi *and* ſuetus ſum, veneo venivi *and* venditus um. 2. *Some Impersonals*, libet libuit *and* libitum eſt, licet licuit *and* licitum eſt, tædet tæduit *and* pertæſum eſt, pudet puduit *and* puditum eſt, piget piguit *and* pigitum eſt.

NOte *theſe neuter-paſſives*, gaudeo gaviſus ſum, fido fiſus ſum, audeo auſus ſum, ſoleo ſolitus, mœreo mœſtus.

NOte *that Verbs in* (ſco) *put for their primitives, borrow their Preterperfect Tenſe of their Primitives*: *as*, tepeſco *hath* tepui *of* tepeo, ferveſco *hath* fervi *of* ferveo.

Alſo cerno *borrows* vidi *of* video, quatio concuſſi *of* concutio, ferio percuſſi *of* percutio, meio minxi *of* mingo, fido ſedi *of* ſedeo, tollo ſuſtuli *of* ſuffero, ſum fui *of* fuo, fero tuli *of* tulo, ſiſto *to ſtand* ſteti *of* ſto, furo inſanivi *of* inſanio, veſcor paſtus ſum *of* paſcor, medeor medicatus ſum *of* medicor, liquor liquefactus ſum *of* liquefio, reminiſcor recordatus ſum *of* recordor.

NOte *that theſe Verbs want the Preterperfect Tenſe.*

1. Vergo, ambigo, gliſco, fatiſco, polleo, nideo.

2. *Verbs Inceptives in* ſco, *as* pueraſco.

3. *Verbs Paſſives whoſe Actives want their ſupines.*

4. *Verbs in* urio, *except* parturio, eſurio, mictùrio, is, ivi *and* ii, ſcripturio, is, ivi.

NOte *that theſe Verbs want their Supines.*

Lambo, miço micui, rudo, ſcabo, parco peperci, diſpeſco, poſco, diſco, compeſco, quiniſco, dego, ango, fugo, lingo, ningo, ſatago, pſallo, volo, nolo, malo, tremo, ſtrideo, ſtrido, flaveo, liveo, aveo, paveo, conniveo, ferveo, reſpuo, linquo, *the ſimple Verb* luo, metuo, cluo, frigeo, calveo, ſterto, timeo, luceo *and* arceo; *but the compounds of* arceo *have* excitum.

2. *The compounds of* nuo, gruo *and* cado, *except* occido occaſum, recido recaſum.

3. *Verbs neuters of the ſecond conjugation whoſe Preterperfect Tenſe ends in* üi; *as*, nigreo nigrui, *except* oleo, doleo, placeo, taceo, pareo, noceo, pateo, lateo, valeo, caleo, *which have their Supines.*

VErbum perſonale *a verb perſonal* cohæret *agreeth* cum nominativo *with his nominative caſe* numero *in number* & *and* perſonâ *perſon*: ut *as*, Via *the way* ad bonos mores *to good manners* eſt *is* nunquam *never* ſera *late*. Fortuna *fortune* eſt *is* nunquam *never* perpetuò *always* bona *good*. Nominativus *the nominative caſe* primæ vel ſecundæ perſonæ *of the firſt or ſecond perſon* rariſſimè exprimitur *is very ſeldom expreſſed*. niſi *except* diſcretionis causâ *for difference ſake*: ut *as*, Vos *ye* damnâſtis *have condemned*, quaſi *as though* dicat *he ſhould ſay* nemo *none* præterea *beſides*; aut *or* emphaſis gratiâ *for the better expreſſing the thing to be ſpoken*: ut *as*, Tu *even thou* es *art* patronus *our patron*, tu *even thou* es *art* pater *our father*, tu ſi deſeris *if thou forſake us*, perimus *we are utterly undone*: quaſi *as though* dicat *he ſhould ſay* præcipuè *eſpecially* & *and* præ iis *before others*, tu *even thou* es *art* patronus *our patron*, Tu *even thou* eris *ſhalt be* mihi *to me* dominus *a maſter*, tu *even thou* vir *a husband*, tu *even thou* frater *a brother*. In verbis *in verbs* quorum ſignificatio *whoſe ſignification* tantùm *only* pertinet *belongeth* ad homines *to men*, nominativus *the nominative caſe* tertiæ perſonæ *of the third perſon* ſæpe *oftentimes* ſubauditur *is underſtood*: ut *as*, eſt *he is*, fertur *it is reported*, dicunt *they report*, ferunt *they report*, aiunt *they ſay*, prædicant *they tell it abroad*, clamitant *they cry it abroad*, & *and* in ſimilibus *in ſuch like*: ut *as*, Fertur *he is reported* deſignâſſe *to have committed* atrocia flagitia *heinous offences*. Que *and* ferunt *they report* pœnituiſſe *that it hath repented* te *thee* iræ tuæ *of thine anger*. Vox caſualis *a caſual word* non eſt *is not* ſemper *always* nominativus *the nominative caſe* verbo *to the verb*, ſed *but* aliquando *ſometimes* verbum infinitum *a verb of the infinitive mood*: ut *as*, Mentiri *to lye* non eſt *is not* meum *my property*. Aliquando *ſometimes* oratio *a ſentence*: ut *as*, Adde *add thou* quòd *that* didiciſſe *to have learned* ingenuas artes *the liberal ſciences* fideliter *faithfully* emollit *mollifieth* mores *mens manne* nec ſinit *and ſuffereth them not* eſſe *to be* feros

Feros *brutiſh*. Aliquando *ſometimes* adverbium *an adverb* cum genitivo *with a genitive caſe*: ut *as*, Partim virorum *part of the men* ceciderunt *were ſlain* in bello *in the war*, partim ſignorum *part of the enſigns* ſunt combuſta *were burned*. Verba *verbs* infiniti modi *of the infinitive mood* ſtatuunt *ſet* ante ſe *before themſelves* accuſativum *an accuſative caſe* pro nominativo *for a nominative*: ut *as*, Gaudeo *I am glad* te redliſſe *that thou art returned* incolumem *ſafe*. Volo *I will* te agere *that thou play* fabulam *a comedy*. Hîc modus *this mood* poteſt *may* reſolvi *be reſolved* per quòd & ut *by* quòd *and* ut, ad hunc modum *after this manner*: ut *as*, Gaudeo *I am glad* quòd *that* tu rediiſti *thou art returned* incolumis *ſafe*. Volo *I will* ut *that* tu agas *thou play* fabulam *a comedy*. Verbum *a verb* poſitum *put* inter duos nominativos *between two nominative caſes* diverſorum numerorum *of divers numbers* poteſt *may* convenire *agree* cum alterutro *with either of them*: ut *as*, Iræ *the falling out* amantium *of lovers* eſt *is* redintegratio *the renewing* amoris *of love*. Quid enim *for what* niſi *but* vota *prayers* ſuperſunt *remain*? Percuſſit *ſhe ſtruck* pectora *her breaſt*, quoque *alſo* pectus *her breaſt* robora fiunt *was made Oak*. Hîc *here* nihil *nothing* niſi *but* carmina *verſes* deſunt *are wanting*. Impersonalia *impersonals* non habent *have not* nominativum *a nominative caſe* præcedentem *going before them*: ut *as*, Tædet me *I am weary* vitæ *of life*. Pertæſum eſt *I am weary* conjugii *of wedlock*; de quibus *whereof* ſuo loco *I will treat in their place*. Nomen *a noun* multitudinis *of multitude* ſingulare *ſingular* quandoque *ſometimes* jungitur *is joyned* verbo plurali *to a verb plural*: ut *as*, pars *part* ablere *are gone*. Uterque *both* deluduntur *are mocked* dolis *with deceit*.

ADjectivum *the adjective* conſentit *agreeth* cum ſubſtantivo *with the ſubſtantive* genere *in gender*, numero *number* & *and* caſu *caſe*: ut *as*, Rara avis *a rare bird* in terris *in the earth* que *and* ſimillima *moſt like* nigro cygno *a black ſwan*. Ad eundem modum *after the ſame manner* participia *participles* & *and* pronomina *pronuns* adnectuntur *are joyned* ſubſtantivis *to ſubſtantives*: ut *as*, Donec *ſo long as* fueris *thou ſhalt be* fœlix *in proſperity* numerabis *thou ſhalt number* multos amicos *ma-*

ny

my friends: nullus amicus *no friend* ibit *will go* ad amiſſas opes *to loſt riches*. Pectora mea *my breaſts* non ſenſerunt *have not felt* hoc vulnus *this wound* primùm *now the firſt time*, tuli *I have ſuffered* graviora *more grievous things*. Aliquando *ſometimes* oratio *a ſentence* ſupplet *doth ſupply* locum *the place* ſubſtantivi *of the ſubſtantive*: ut *as*, Audito *when it was heard* Regem proficiſci *that the King went* Doroberniam *to Canterbury*.

RElativum *the Relative* concordat *agreeth* cum Antecedente *with the Antecedent* genere *in gender*, numero *number* & *and* perſonâ *perſon*: ut *as*, Quis *who* eſt *is* vir bonus *a good man*? Qui *he that* ſervat *keepeth* conſulta *the ſtatutes* patrum *of his forefathers*, qui *he that keepeth* leges *their laws* juráque *and ordinances*. Nec ſolùm *and not only* unica vox *one word alone*, ſed etiam *but alſo* interdum *ſometimes* oratio *a ſentence* ponitur *is put* pro antecedente *for the antecedent*: ut *as*, Veni *I came* in tempore *in ſeaſon* ad eam *to her*, quod *which* eſt *is* primum *the chiefeſt* omnium rerum *of all things*. Relativum *a Relative* collocatum *placed* inter duo antecedentia *between two antecedents* diverſorum generum *of divers genders*, nunc *ſometimes* convenit *agreeth* cum priore *with the former*: ut *as*, Senatus *the Senate* peragebat *kept* aſſiduam ſtationem *their daily meeting* eò loci *at that place* qui *which* hodie *at this time* quoque *alſo* appellatur *is call'd* Senaculum *the Senate-houſe*. Non procul *not far off* ab eo flumine *from that river* quod *which* vocant *they call* Saliam *Salia*. Stella *the Star* Jovis *of Jupiter* quæ *which* dicitur *is called* Phaëton, fertur *is carried* propiùs à terra *not far from the earth*. Nunc *ſometimes* cum poſteriore *with the latter*: ut *as*, Homines *men* tuentur *do defend* illum globum *that round thing* quæ *which* dicitur *is called* terra *the earth*. Eſt *there is* locus *a place* in carcere *in the priſon* quod *which* appellatur *is called* Tullianum *a dungeon*. In coitu lunæ *in the conjunction of the Sun and Moon* quod *which* vocant *they call* interlunium *the ſpace between the old Moon and the new*. Aliquando *ſometimes* relativum *a relative*, aliquando *ſometimes* & *alſo* Nomen Adjectivum *a noun adjec-*

tive

Cive respondet *hath relation* primitivo *to the primitive* quod *which* subintelligitur *is understood* in *the possessive*: ut *as*, Omnes *all men* dicere *did say* omnia bona *all good things*, & *and* laudare *did praise* fortunas meas *my good hap*, qui *who* haberem *had* filium *a son* præditum *endued* tali ingenio *with so good a nature*. Vidisti *thou hast seen* nostros ocellos *our eyes* flentis *of me weeping*. Quoties *as often as* nullus nominativus *no nominative case* interseritur *is put* inter relativum *between the relative* & *and* verbum *the verb*, relativum *the relative* erit *shall be* nominativus *the nominative case* verbo *to the verb*: ut *as*, Fœlix *happy is he* qui *which* potuit *could* visere *go to see* fontem lucidũ *the clear fountain* boni *of goodness*. At *but* si *if* nominativus *the nominative case* interponatur *be put between* relativo *the relative* & *and* verbo *the verb* relativum *the relative* regitur *is governed* à verbo *of the verb*, aut *or* ab aliâ dictione *of another word* quæ *which* locatur *is placed* cum verbo *with the verb* in oratione *in the sentence*: ut *as*, Gratia *thanks* abest *is wanting* ab officio *from that good turn* quod *which* mora *lingring* tardat *delayeth*. Cujus numen *whose deity* adoro *I worship*. Quorum *whereof* ego habeo *I have* optimum *the best*. Cui *to whom* non vidi *I have not seen* similem *the like*. Quo *whereof* judicavi *I have thought* te *thee* dignum *worthy*. Quo *than whom* nemo *none* scribit *writeth* melius *better*. Quem videndo *in seeing of whom* obstupuit *he was amaz'd*. Lego *I read* Virgilium *Virgil*, præ quo *in comparison of whom* cæteri Poëtæ *the other Poets* sordent *are of very small account*.

QUum *when* duo substantiva *two substantives* diversæ significationis *of diverse significations* sic concurrunt *do so come together* ut *that* posterius *the latter* quodammodo *after a sort* videatur *may seem* possideri *to be possessed* à priore *of the former*, tum *then* posterius *the latter* ponitur *is put* in genitivo *in the genitive case*: ut *as*, Amor *love* numm *of money* crescit *increaseth* quantum *as much as* ipsa pecunia *the money it self* crescit *increaseth*. Rex *the King* pater *is father* patriæ *of the country*. Arma *the*

weap-

weapons Achillis *of Achilles.* Cultor *a tiller* agri *of the round.* Proindè *further* hic genitivus *this genitive caſe* ſæpiſſimè *very often* mutatur *is changed* in adjectivum poſſeſſivum *into an adjective poſſeſſive:* ut *as,* Domus *the houſe* patris *of my father,* paterna domus *my father's houſe.* Filius *the ſon* heri *of my maſter,* herilis filius *my maſter's ſon.* Eſt *there is a time* etiam *alſo* ubi *when* vertitur *it is turned* in dativum *into a dative caſe:* ut *as,* Eſt *he is* pater *a father* urbi *to the City* que *and* maritus *a husband* urbi *to the city.* Herus *a maſter* tibi *to thee,* pater *a father* mihi *to me.* Excipiuntur *nouns are excepted* quæ *which* connectuntur *are put together* in eodem caſu *in the ſame caſe* per appoſitionem *by appoſition:* ut *as,* Opes *riches* irritamenta *the allurements* malorum *of evils* effodiuntur *are digged out of the earth.* Arcent *they drive away* à præſepibus *from their hives* fucos *the drones* ignavum pecus *being a ſluggiſh cattle.* Adjectivum *an adjective* poſitum *put* in neutro genere *in the neuter gender* abſolutè *abſolutely* hoc eſt *that is* abſq; ſubſtantivo *without a ſubſtantive,* aliquando *ſometimes* poſtulat *requireth* genitivum *a genitive caſe:* ut *as,* Paululum pecuniæ *a little money.* Hoc noctis *this night.* Non videmus *we ſee not* id manticæ *that wallet* quod *which* eſt *is* in tergo *on the back.* Quantum nummorum *ſo much money as* quiſq; *every one* ſervat *keepeth* in arcâ ſuâ *in his cheſt,* habet *he has* & tantum fidei *even ſo much credit.* Interdum *ſometimes* genitivus *the genitive caſe* ponitur *is put* tantùm *alone,* nempe *that is* priore ſubſtantivo *the former ſubſtantive* ſubaudito *being underſtood* per Eclipſin *by Eclipſis:* ut *as* in locutionibus *in ſpeeches* hujuſmodi *of this kind:* Ubi *ſo ſoon as* veneris *thou ſhalt come* ad Dianæ *to Diana's Temple* ito *go thou* ad dextram *on the right hand:* Ventum erat *he came* ad Veſtæ *to Veſta's Temple:* Utrobique *in both places* ſubauditur *there is underſtood* Templum *a Temple.* Andromache Hectoris *the wife of Hector,* uxor *a wife* ſubauditur *is underſtood.* Deiphobe Glauci *the daughter of Glaucus,* filia *a daughter* ſubauditur *is underſtood.* Video *I ſee* Byrrhiam *Byrrhia,* hujus *this man's ſervant,* ſubaudi *underſtand thou* ſervum *a ſervant.* Laus *the praiſe* & *and* vituperium *the diſpraiſe* rei *of a thing* effertur *is uſed* variis modis *di-*

vers

vers ways at *but* frequentiùs *more commonly* in ablativo *in the ablative case* vel *or* genitivo *the genitive case*: ut *as*, Vir *a man* nullâ fide *of no credit*. Puer *a boy* ingenui vultûs *of a comely countenance*, que *and* ingenui pudoris *honeſt bashfulneſs*. Opus *need* & *and* uſus *need* exigunt *require* ablativum *an ablative case*: ut *as*, Opus eſt nobis *we have need of* authoritate tuâ *thy authority*. Non accepit *he received not* pecuniam *money* quâ *whereof* ſibi nihil eſſet uſus *he had no need*, ab iis *of them* quibus *who* ſciret *he knew* uſui eſſe *had uſe for it*. Quandoque autem *but ſometimes* opus videtur *ſeemeth* poni *to be put* adjectivè *adjectively* pro *for* neceſſarius *neceſſary* que *and* conſtruitur *it is conſtrued* variè *diverſly*: ut *as*, Dux *a Captain* & *and* author *a guide* opus eſt *is neceſſary* nobis *for us*. Dicis *thou ſayeſt* nummos *money* opus eſſe *to be neceſſary* mihi *for me* ad apparatum *for the preparation* triumphi *of the triumph*. Para *provide* alia *other things* quæ *which* ſunt *are* opus *neceſſary*. Intelligo *I underſtand* ex tuis literis *by your letters* operam *that the labour* Sulpitii *of Sulpitius* non fuiſſe *hath not been* multum opus *very neceſſary* tibi *for thee*.

ADjectiva *adjectives* quæ *which* ſignificant *ſignifie* deſiderii *deſire*, notitiam *knowledge*, memoriam *remembrance*, atque *and* contraria *things contrary* iis *to them* genitivum adſciſcunt *govern a genitive caſe*: ut *as*, Natura *the nature* hominum *of men* eſt *is* avida *deſirous* novitatis *of news*. Mens *a mind* præſcia *foreknowing* futuri *that which is to come*. Eſto *be thou* memor *mindful* brevis ævi *of thy ſhort age*. Illicis *thou enticeſt* in fraudem *into deceit*, eductos *young men brought up* liberè *honeſtly*, imperitos rerum *void of experience*. Non ſum *I am not* dubius *doubtful* animi *of mind*, ſed *but* devius *ſwerving from* æqui *right*. Rudis *ignorant* Græcarum literarum *of the Greek tongue*. Adjectiva *adjectives* in ax verbalia *derived of verbs* etiam *likewiſe* ſeruntur in genitivum *govern a genitive caſe*: ut *as*, Audax *adventurous* ingenii *of nature*. Tempus *time* edax *a conſumer* rerum *of things* Virtus *virtue* eſt *is* fugax *an abandoner* vitiorum *of vices*. Sagax *quick in ſpying* utilium *profitable things*. Tenax *ſtiff in* propoſiti *his purpoſe*. Tam *as well* tenax *a keeper* ficti *of a lye* que *and* pravi *that which is naught*, quam *as* nuncia *a teller*

veri *of the truth*. Petax *an asker* pecuniarum *of money*. Præterea *besides* ingens turba *a very great multitude* adjectivorum *of adjectives* obstricta *bound* nullis certis regulis *to no certain rules* postulat *requireth* casum patrium *a genitive case*: quorum farraginem satis quidem amplam *a sufficient company whereof* Linacrus *Linacre* & *and* Despauterius *Despauter* congesserunt *have gathered together*, tu verò *but thou* lectione crebrâ *by often reading* reddes *shalt make* ea *them* admodum familiaria *very familiar* tibi *to thee*. Nomina partitiva *nouns partitives* aut *or* posita *put* partitivè *partitively*, Interrogativa quædam *certain interrogatives* & *and* certa numeralia *some nouns of number* gaudent genitivo *govern a genitive case*, à quo *of whom* & *also* mutuantur *they borrow* genus *their gender*: ut *as*, Quamquam *although* Marci fili *son Mark* oportet *it behoveth* te *thee* jam audientem *having already heard* Cratippum *Cratippus* annum *a year* idque *and that* Athenis *at Athens*, abundare *to abound* præceptis *with precepts* que *and* institutis *institutions* Philosophiæ *of Philosophy*, propter summam authoritatem *for the very great authority* & *both* doctoris *of the Master* & *and* urbis *the City*, quorum *whereof* alter *the one* potest *can* augere *store* te *thee* scientiâ *with knowledge* altera *the other* exemplis *with examples*. Accipe *take* utrum horum *whether of these two* mavis *thou hadst rather*. Quisquis *whosoever* Deorum *of the Gods* ille fuit *he was*. An *what* est quisquam hominum *is any man* æquè miser *such a wretch* ut *as* ego *I*? Nemo *none* Divûm *of the Gods* auderet *durst* promittere *promise*. Tres *three* fratrum *of the brothers*. Quatuor *four* judicum *of the Judges*. Nondum constat *it is not yet agreed upon* quis *who* fuerit *was* octavus *the eighth* Sapientum *of the Wise Men*. Romulus fuit *was* primus *the first* Regum Romanorum *of the Roman Kings*. Tamen *yet* in alio sensu *in another sense* exigunt *they require* ablativum *an ablative case* cum præpositione *with a preposition*; ut *as*, Primus *the first* ab Hercule *from Hercules*. Tertius *the third* ab Æneâ *from Æneas*. In alio verò sensu *but in another sense* dativum *a dative*: ut *as*, Secundus *second* nulli *to none* pietate

etate *in godlineſs*. Uſurpantur autem *but they are uſed* & *alſo* cum his præpoſitionibus *with theſe prepoſitions*, è, de, ex, inter, ante; ut *as*, Alter *the one* è vobis *of you* eſt *is* Deus *a God*. Solus *be alone* de ſuperis *of the Gods above*. Primus *the chiefeſt* inter omnes *amongſt all*. Laocoon ardens *chafing* decurrit *ran down* ſummâ ab arce *from the top of the tower*, primus *being the firſt* ibi *there* ante omnes *before all*, magnâ comitante catervâ *a great troop accompanying him*. Interrogativum *the queſtion* & *and* redditivum *the redditive* ejus *thereof* erunt *ſhall be* ejuſdem caſûs *of the ſame caſe* & *and* temporis *tenſe*: ut *as*, Quarum rerum *of what things* eſt *is there* nulla ſatietas *no fulneſs*? Divitiarum *of riches*. Quid rerum *what buſineſs* nunc geritur *is now a doing* in Angliâ *in England*? Conſulitur *they do conſult* de Religione *of Religion*. Hæc regula *this rule* fallit *faileth* quoties *as often as* interrogatio *the queſtion* fit *is made* per *by* cujus, a, um: ut *as*, Cujum pecus *whoſe cattle*? Laniorum *the Butchers*. Aut *or elſe* per dictionem *by a word* variæ ſyntaxeos *of divers conſtructions*: ut *as*, Accuſaſne *what do you accuſe* furti *of theft*, an *or* homicidii *murther*? Utroq; *of both*. Denique *laſtly* fallit *it faileth* cùm *when* reſpondendum eſt *we muſt anſwer* per poſſeſſiva *by theſe poſſeſſives*, Meus, tuus, ſuus, &c. ut *as*, Cujus *whoſe* eſt *is* hic codex *this book*? Meus *mine*. Comparativa *nouns comparatives* accepta *being taken* partitivè *partitively* exigunt *require* genitivum *a genitive caſe*, unde *from whence* & *alſo* ſortiuntur *they have* genus *their gender*. Comparativum autem *but the comparative* refertur *is referred* ad duo *to two*, ſuperlativum *the ſuperlative* ad plura *to more*: ut *as*, Dextra *the right hand* eſt *is* fortior *the ſtronger* manuum *of the hands*. Medius *the middle* eſt *is* longiſſimus *the longeſt* Digitorum *of the fingers*. Accipiuntur autem *but they are taken* partitivè *partitively* cùm *when* exponuntur *they are expounded* per *by* è, ex *of or from*, aut *or* inter *among*: ut *as*, Virgilius *Virgil* doctiſſimus *the moſt learned* Poëtarum *of the Poets*: id eſt, *that is*, ex Poëtis *of the Poets*, vel *or* inter Poëtas *among the Poets*. Comparativa *comparatives* cùm *when* exponuntur

they

they are expounded per *by* quàm *than* ablativum adſciſcunt *govern an ablative caſe*: ut *as*, Argentum *ſilver* eſt *is* vilius *more baſe* auro *than Gold*, aurum *gold* virtutibus *than vertues*, id eſt *that is*, quàm *than* aurum *gold*, quàm *than* virtutes *vertues*. Adſciſcunt & alterum ablativum *they alſo govern another ablative caſe* qui *which* ſignificat *ſignifieth* menſuram *the meaſure* exceſſûs *of exceeding*; ut *as*, Quantò *by how much* es *thou art* doctior *better learned*, tantò *by ſo much* geras te *behave thy ſelf* ſubmiſſiùs *more lowly*. Tantò *by ſo much*, quantò *by how much*, multò *by much*, longè *by far*, ætate *by age*, natu *by birth*, apponuntur *are put* utrique gradui *to both degrees*; ut *as*, Tantò *by ſo much* tu *thou art* peſſimus poëta *the worſt poet* omnium *of all*, quantò *by how much* tu *thou art* optimus patronus *the beſt patron* omnium *of all*. Nocturnæ lucubrationes *night-ſtudies* habentur *are accounted* longè periculoſiſſimæ *exceeding dangerous*. Es *thou art* longè peritior *far more skilful* cæteris *than the reſt*, ſed tamen *but yet* non multò melior *not much better*. Omne vitium *every vice* animi *of the mind* habet *hath* in ſe *in it ſelf* crimen *a fault*, tantò *by ſo much* conſpectius *the more apparent*, quantò *by how much* habetur *he is accounted* major *greater* qui *which* peccat *offendeth*. Major *the greater* & natu maximus *the greateſt* ætate *by age*: Major *the greater* & natu maximus *the greateſt* natu *by birth*.

ADjectiva *adjectives* quibus *wherein* ſignificatur *is ſignified* commodum *profit*, incommodum *diſprofit*, ſimilitudo *likeneſs*, diſſimilitudo *unlikeneſs*, voluptas *pleaſure*, ſubmiſſio *ſubmitting*, aut *or* relatio *belonging* ad aliquid *to ſomething* in dativum tranſeunt *govern a dative caſe*: ut *as*, O tis *O be thou*, bonus *good* que *and* fœlix *favourable* tuis *to thy friends*. Turba *the trouble ſome rout* gravis *being grievous* pacl *to peace*, que *and* inimica *an enemy* placidæ quieti *to pleaſing reſt*. Poëta *a Poet* eſt *is* finitimus *of very great affinity with* Oratori *an Orator*. Color *the colour* qui *which* erat *was* albus *white* nunc *now* eſt *is* contrarius *contrary* albo *to white*. Jucundus *pleaſant* amicis *to his friends*. Supplex *lowly* omnibus *to all*. Si *if* facis *thou cauſeſt* ut *that* ſit *be may be*

ido.

Idoneus *fit* patriæ *for the country*, utilis *profitable* agro *for the ground*. Huc *hither* referuntur *are referred* ſubſtantiva *ſubſtantives* compoſita *compounded* ex præpoſitione *of the preposition* con: ut *as*, contubernalis *a chamber-fellow*, commilito *a fellow-ſouldier*, conſervus *a fellow-ſervant*, cognatus *a kinſman*, &c. Quædam *ſome* ex his *of theſe* quæ *which* ſignificant *ſignify* ſimili tu linem *likeneſs* etiam *alſo* genitivo gaudent *govern a genitive caſe*: ut *as*, Quem metuis *he whom thou feareſt* erat *was* par *like* hujus *this man*. Patres *fathers* cenſent *think it* eſſe *to be* æquum *a meet thing* nos *that we* jamam *even lately* à pueris *from children* naſci *ſhould become* illico *by and by* ſenes *old men*, neque eſſe *and not be* affines participes illarum rerum *of thoſe things* quas *which* adoleſcentia *youth* fert *bringeth*. Es *thou art* ſimilis *like* domini *thy maſter*. Mens *a mind* conſcia *knowing* recti *the right*. Præterea *further* Regina ipſa *the Queen her ſelf* fidiſſima tui *moſt true to thee* occidit *is dead* dextrâ ſuâ *by her own right hand*. Communis *common*, alienus *ſtrange*, immunis *free* ſerviunt *do ſerve* variis caſibus *divers caſes*: ut *as*, Appetitus *the deſire* conjunctionis *of copulation* procreandi cauſâ *for procreation ſake* eſt *is* commune *a common thing* animantium omnium *to all living creatures*. Mors *death* communis *is common* omnibus *to all men*. Hoc *this thing* eſt *is* commune *common* mihi tecum *to me and thee* Non aliena *not unmeet for* conſiliis *the purpoſe*. Alienus *far from* ambitioni *ambition*. Non alienus *not eſtranged* à ſtudiis *from the ſtudies* Scævolæ *of Scævola*. Dabitur *it ſhall be granted* vobis *to you* eſſe *to be* immunibus *free from* hujus mali *this evil*. Caprificus *the wild Fig-tree* eſt *is* immunis *free from* omnibus *all*. Sumus *we are* immunes *clear* ab illis malis *from theſe evils*. Natus *born*, commodus *profitable*, incommodus *unprofitable*, utilis *profitable*, inutilis *unprofitable*, vehemens *earneſt*, aptus *fit*, interdum *ſometimes* etiam *alſo* adjunguntur *are joyned* accuſativo *to an accuſative caſe* cum præpoſitione *with a preposition*: ut *as*, Natus *born* ad gloriam *to glory*. Verbalia *verbals in* bilis accen-

veri *of the truth*. Petax *an asker* pecuniarum *of money*. Præterea *besides* ingens turba *a very great multitude* adjectivorum *of adjectives* obstricta *bound* nullis certis regulis *to no certain rules* postulat *requireth* casum patrium *a genitive case*: quorum farraginem satis quidem amplam *a sufficient company whereof* Linacrus *Linacre* & *and* Despauterius *Despauter* congesserunt *have gathered together*, tu verò *but thou* lectione crebrâ *by often reading* reddes *shalt make* ea *them* admodum familiaria *very familiar* tibi *to thee*. Nomina partitiva *nouns partitives* aut *or* posita *put* partitivè *partitively*, Interrogativa quædam *certain interrogatives* & *and* certa numeralia *some nouns of number* gaudent genitivo *govern a genitive case*, à quo *of whom* & *also* mutuantur *they borrow* genus *their gender*: ut *as*, Quanquam *although* Marce fili *son Mark* oportet *it behoveth* te *thee* jam audientem *having already heard* Cratippum *Cratippus* annum *a year* idque *and that* Athenis *at Athens*, abundare *to abound* præceptis *with precepts* que *and* institutis *instructions* Philosophiæ *of Philosophy*, propter summam authoritatem *for the very great authority* & *both* doctoris *of the Master* & *and* urbis *the City*, quorum *whereof* alter *the one* potest *can* augere *store* te *thee* scientiâ *with knowledge* altera *the other* exemplis *with examples*. Accipe *take* utrum horum *whether of these two* mavis *thou hadst rather*. Quisquis *whosoever* Deorum *of the Gods* ille fuit *he was*. An *what* est quisquam hominum *is any man* æquè miser *such a wretch* ut *as* ego *I*? Nemo *none* Divûm *of the Gods* auderet *durst* promittere *promise*. Tres *three* fratrum *of the brothers*. Quatuor *four* judicum *of the Judges*. Nondum constat *it is not yet agreed upon* quis *who* fuerit *was* octavus *the eighth* Sapientum *of the Wise Men*. Romulus fuit *was* primus *the first* Regum Romanorum *of the Roman Kings*. Tamen *yet* in alio sensu *in another sense* exigunt *they require* ablativum *an ablative case* cum præpositione *with a preposition*; ut *as*, Primus *the first* ab Hercule *from Hercules*. Tertius *the third* ab Æneâ *from Æneas*. In alio verò sensu *but in another sense* dativum *a dative*: ut *as*, Secundus *second* nulli *to none* pietate

etate *in godlineſs*. Uſurpantur autem *but they are uſed* & *alſo* cum his præpoſitionibus *with theſe prepoſitions*, è, de, ex, inter, ante; ut *as*, Alter *the one* è vobis *of you* eſt *is* Deus *a God*. Solus *be alone* de ſuperis *of the Gods above*. Primus *the chiefeſt* inter omnes *amongſt all*. Laocoon ardens *chafing* decurrit *ran down* ſummâ ab arce *from the top of the tower*, primus *being the firſt* ibi *there* ante omnes *before all*, magnâ comitante catervâ *a great troop accompanying him*. Interrogativum *the queſtion* & *and* redditivum *the redditive* ejus *thereof* erunt *ſhall be* ejuſdem caſûs *of the ſame caſe* & *and* temporis *tenſe*: ut *as*, Quarum rerum *of what things* eſt *is there* nulla ſatietas *no fulneſs*? Divitiarum *of riches*. Quid rerum *what buſineſs* nunc geritur *is now a doing* in Angliâ *in England*? Conſulitur *they do conſult* de Religione *of Religion*. Hæc regula *this rule* fallit *faileth* quoties *as often as* interrogatio *the queſtion* fit *is made* per *by* cujus, a, um: ut *as*, Cujum pecus *whoſe cattle*? Laniorum *the Butchers*. Aut *or elſe* per dictionem *by a word* variæ ſyntaxeos *of divers conſtructions*; ut *as*, Accuſâſne *what do you accuſe* furti *of theft*, an *or* homicidii *murther*? Utroq; *of both*. Denique *laſtly* fallit *it faileth* cùm *when* reſpondendum eſt *we muſt anſwer* per poſſeſſiva *by theſe poſſeſſives*, Meus, tuus, ſuus, &c. ut *as*, Cujus *whoſe* eſt *is* hic codex *this book*? Meus *mine*. Comparativa *nouns comparatives* accepta *being taken* partitivè *partitively* exigunt *require* genitivum *a genitive caſe*, unde *from whence* & *alſo* ſortiuntur *they have* genus *their gender*. Comparativum autem *but the comparative* refertur *is referred* ad duo *to two*, ſuperlativum *the ſuperlative* ad plura *to more*: ut *as*, Dextra *the right hand* eſt *is* fortior *the ſtronger* manuum *of the hands*. Medius *the middle* eſt *is* longiſſimus *the longeſt* Digitorum *of the fingers*. Accipiuntur autem *but they are taken* partitivè *partitively* cùm *when* exponuntur *they are expounded* per *by* è, ex *of or from*, aut *or* inter *among*: ut *as*, Virgilius *Virgil* doctiſſimus *the moſt learned* Poëtarum *of the Poets*: id eſt, *that is*, ex Poëtis *of the Poets*, vel *or* inter Poëtas *among the Poets*. Comparativa *comparatives* cùm *when* exponuntur

they

they are expounded per *by* quàm *than* ablativum adſciſcunt *govern an ablative caſe*: ut *as*, Argentum *ſilver* eſt *is* vilius *more baſe* auro *than Gold*, aurum *gold* virtutibus *than vertues*, id eſt *that is*, quàm *than* aurum *gold*, quàm *than* virtutes *vertues*. Adſciſcunt & alterum ablativum *they alſo govern another ablative caſe* qui *which* ſignificat *ſignifieth* menſuram *the meaſure* exceſſûs *of exceeding*; ut *as*, Quantò *by how much* es *thou art* doctior *better learned*, tantò *by ſo much* geras te *behave thy ſelf* ſubmiſſiùs *more lowly*. Tantò *by ſo much*, quantò *by how much*, multò *by much*, longè *by far*, ætate *by age*, natu *by birth*, apponuntur *are put* utrique gradui *to both degrees*; ut *as*, Tantò *by ſo much* tu *thou art* peſſimus poëta *the worſt poet* omnium *of all*, quantò *by how much* tu *thou art* optimus patronus *the beſt patron* omnium *of all*. Nocturnæ lucubrationes *night-ſtudies* habentur *are accounted* longè periculoſiſſimæ *exceeding dangerous*. Es *thou art* longè peritior *far more skilful* cæteris *than the reſt*, ſed tamen *but yet* non multò melior *not much better*. Omne vitium *every vice* animi *of the mind* habet *hath* in ſe *in it ſelf* crimen *a fault*, tantò *by ſo much* conſpectius *the more apparent*, quantò *by how much* habetur *he is accounted* major *greater* qui *which* peccat *offendeth*. Major *the greater* & *and* maximus *the greateſt* ætate *by age*: Major *the greater* & *and* maximus *the greateſt* natu *by birth*.

ADjectiva *adjectives* quibus *wherein* ſignificatur *is ſignified* commodum *profit*, incommodum *diſprofit*, ſimilitudo *likeneſs*, diſſimilitudo *unlikeneſs*, voluptas *pleaſure*, ſubmiſſio *ſubmitting*, aut *or* relatio *belonging* ad aliquid *to ſomething* in dativum tranſeunt *govern a dative caſe*: ut *as*, O ſis *O be thou*, bonus *good* que *and* fœlix *favourable* tuis *to thy friends*. Turba *the troubleſome rout* gravis *being grievous* pacl *to peace*, que *and* inimica *an enemy* placidæ quieti *to pleaſing reſt*. Poëta *a Poet* eſt *is* finitimus *of very great affinity with* Oratori *an Orator*. Color *the colour* qui *which* erat *was* albus *white* nunc *now* eſt *is* contrarius *contrary* albo *to white*. Jucundus *pleaſant* amicis *to his friends*. Supplex *lowly* omnibus *to all*. Si *if* facis *thou cauſeſt* ut *that* ſit *he may be*

ido.

Petrus *Peter* nimiùm admiratur ſe *ſets too much by himſelf.* Parcit *he ſpareth* erroribus ſuis *his own errors.* Aut vr annexa *coupled* per copulam *by ſome copulative*: ut as, Petrus *Peter* rogat *intreateth* magnoperè *earneſtly*, ne ſe deſeras *that you would not forſake him.* Ipſe, ex pronominibus *of the pronouns* ſolùm *only* repræſentat *repreſenteth* ſignificationem *the ſignification* trium perſonarum *of three perſons*: ut *as*, ipſe vidi *I have ſeen*, ipſe videris *look thou to it*, ipſe dixit *he hath ſpoken.* Et *and* adjungitur *it is joyned* nominibus *to nouns* pariter ac *and in like manner* pronominibus *to pronouns*: ut *as*, Ipſe ego *I my ſelf*, ipſe ille *even he*, ipſe Hercules *Hercules himſelf.* Idem, etiam *alſo* poteſt *may* jungi *be joyned* omnibus perſonis *to all the perſons*: ut *as*, Ego idem *I the ſame man* adſum *am preſent.* Idem perge *go thou forward* facere has nuptias *to make up this marriage.* Idem jungat *let him couple* vulpes *foxes* & *and* mulgeat *milk* hircos *the male goats.* Hæc demonſtrativa *theſe demonſtratives*, hic, ille, iſte, diſtinguuntur *are diſtinguiſhed* ſic *thus*: Hic, demonſtrat *ſheweth* proximum *the neareſt* mihi *unto me*: Iſte, eum *him* qui *which* eſt *is* apud te *by thee*: Ille, indicat *ſheweth* eum *him* qui eſt remotus *that is removed* ab utroque *from us both.* Ille, tum *then* uſurpatur *is uſed*, cùm *when* demonſtramus *we ſhew* rem quampiam *any thing* ob eminentiam *for the excellency thereof*: ut *as*, Alexander ille magnus *the ſame Alexander the great.* Verò *but* iſte, ponitur *is put* quando *when* facimus *we make* mentionem *mention* rei alicujus *of ſomething* cum contemptu *with contempt*: ut *as*, Pellito *drive away* iſtum æmulum *this copeſmate* ab eâ *from her* quoad poteris *as far as thou canſt.* Cùm *when* hic & ille, referuntur *are referred* ad duo antepoſita *to two nouns going before*, Hic, debet *ought* referri *to be referred* propriè *properly* ac *and* uſitatiſſimè *moſt uſually* ad poſterius *to the latter* & *and* propius *nearer*: ille, ad prius *to the former* & *and* remotius *farther off*: ut *as*, Propoſitum *the purpoſe* agricolæ *of the husbandman* eſt *is* contrarium *contrary to* paſtoris *the*

taken paſſivè *paſſ*
alſo participia *pa*
potiùs *or rather*
participials in
adjecto gaudent
dative caſe after
O Juli, *O Fulius*
de mihi *worthy to*
bred of me poſt n
after none of my ſe
the wood erat *wa*
lis *to be pierced*
aſtro *with no ſta*

MEnſura *the*
gnitudini
ſubjicitur *is put a*
vis *adjectives* in ac
the accuſative caſe
mon *the pin of a*
pedes longus *seve*
reddit *maketh* u
ſhadow quatuor ped
four foot long non
more. Et *and* inter
times in ablativo
tive caſe: ut *as,*
latus *broad* pedi
hree foot, altus *dee*
hirty. Et *and* inter
mes etiam *alſo*
be genitive: ut
make thou areas
tas *broad* pedum
foot a piece, longas
quinquagenûm *fifty*
In morem *after*
rti *of a garden*

taken paſſivè *paſſively*, ut *as* & *alſo* participia *participles*, ſeu potiùs *or rather* participialia *participials* in dus, dativo adjecto gaudent *will have a dative caſe after them*: ut *as*, O Juli, *O Julius*, memorande mihi *worthy to be remembred of me* poſt nullos ſodales *after none of my fellows*. Lucus *the wood* erat *was* penetrabilis *to be pierced through* nulli aſtro *with no ſtar*.

MEnſura *the meaſure* magnitudinis *of greatneſs* ſubjicitur *is put after* adjectivis *adjectives* in accuſativo *in the accuſative caſe*: ut *as*, Gnomon *the pin of a dial* ſeptem pedes longus *ſeven foot long* reddit *maketh* umbram *the ſhadow* quatuor pedes longam *four foot long* non amplius *no more*. Et *and* interdum *ſometimes* in ablativo *in the ablative caſe*: ut *as*, Fons *a well* latus *broad* pedibus tribus *three foot*, altus *deep* triginta *thirty*. Et *and* interdum *ſometimes* etiam *alſo* genitivo *in the genitive*: ut *as*, Facito *make thou* areas *the floors* latas *broad* pedum denûm *ten foot a piece*, longas *long* pedum quinquagenûm *fifty foot a piece*, in morem *after the manner* horti *of a garden*.

ADjectiva *adjectives* quæ *which* pertinent *belong* ad copiam *to plenty*, egeſtatémve *or want*, gaudent *rejoice* interdum *ſometimes* ablativo *with an ablative caſe*, & *and* interdum *ſometimes* genitivo *with a genitive*: ut *as*, Amor *love* eſt *is* fœcundiſſimus *very full of* & *both* melle *honey* & *and* felle *gall*. Dives *rich* agris *in lands*, dives *rich* poſitis in fœnore nummis *in Money put to uſury*. At *but* minores *the leſſer bees* feſſæ *wearied* referunt ſe *do return home* multâ nocte *late in the night*, crura *their ſhanks* plena *full* thymo *with thyme*. Quæ regio *what country* in terris *in the earth* non plena *is not full* noſtri laboris *of our labour*? Dives *rich* equûm *in horſes*, dives *rich* pictai veſtis *in embroidered garments* & *and* auri *gold*. O animæ *O ſouls* curvæ *wholly bent* in terras *towards the earth* & *and* inanes *without* cœleſtium *heavenly things*. Expers *void of* fraudis *deceit*. Beatus *rich* gratiâ *in good will*. Nomina *nouns* diverſitatis *of diverſity* ſubjiciunt ſibi *do take after them* ablativum *an ablative caſe* cum præpoſitione *with a preposition*: ut *as*, Aliter *diverſe* ab illo *from him*.

Aliud

præpoſitione *with a prepoſition*, vel *or* ſine præpoſitione *without a prepoſition*: ut *as*, Si es *if thou beeſt* iniquus judex *a partial Judge* in me *againſt me*, ego te condemnabo *I will condemn thee* eodem crimine *of the ſame crime*. Graviter accuſavit *he hath grievouſly accuſed* uxorem *his wife* de impudicitiâ *of unchaſtity*. Putavi *I thought* te eſſe admonendum *that you were to be put in mind* eâ de re *of that matter*. Uterq; *both*, nullus *none*, alter *another*, neuter *neither of the two*, alius *another*, ambo *both* & *and* ſuperlativus gradus *the ſuperlative degree* non ſubduntur *are not put* niſi *but* in ablativo *in the ablative caſe* verbis *to verbs* id genus *of that ſort*: ut *as*, Accuſas *doſt thou accuſe* furti *of theft*? An *or* ſtupri *of diſhoneſty*? An *or* utroque *of both*? ſive *or* de utroque *of both*. Ambobus *of both*? vel *or* de ambobus *of both*? Neutro *of neither*? vel *or* de neutro *of neither*? Accuſaris *thou art accuſed* de plurimis *of very many things* ſimul *at once*. Satago I *am buſy*, *or do with ſpeed*, miſereor *I have pity on*, miſereſco *I have compaſſion on*, genitivum admittunt *govern a genitive caſe*: ut *as*, Is *he* ſatagit *hath enough to do about* rerum ſuarum *his own buſineſs*. Oro *I pray thee* miſerere *take pity on* laborum tantorum *ſo great labours*. Miſerere *have compaſſion upon* animi *a mind* ferentis *ſuffering* non digna *unworthy things*. Et *and* miſereſce *have compaſſion upon* generis tui *thine own ſtock*. At *but* miſereor & miſereſco *I have pity on* rariùs *very ſeldom* leguntur *are read* cum dativo *with a dative caſe*: ut *as*, Succurro *I help* huic *this man* miſereor *I take pity on* huic *him*. Jure *of right* dilige *love thou* bonos *good men* & *and* miſereſce *have pity on* malis *bad*. Reminiſcor *I remember*, obliviſcor *I forget*, memini *I call to mind*, deſiderant *require* genitivum *a genitive caſe*, aut *or* accuſativum *an accuſative*: ut *as*, Reminiſcitur *he remembreth* datæ fidei *his promiſe*. Eſt *it is* proprium *the property* ſtultitiæ *of folly* cernere *to ſee* aliorum vitia *other mens faults*, oblivici *to forget* ſuorum *their own*. Faciam *I will bring it to paſs* ut *that* ſemper *always* memineris *thou ſhalt remember* meiq; both me ac *and* hujus diei *this day* ac *and* loci *place*. Senes *old men*

mage noſtri *of us.* Meus *mine,* tuus *thine,* ſuus *his,* noſter *ours,* veſter *yours,* adjiciuntur *are put* cùm *when* actio *an action* vel *or* poſſeſſio *the poſſeſſion* rei *of a thing* denotatur *is noted:* ut *as,* favet *he favoureth* deſiderio tuo *thy deſire.* Imago noſtra *our Image,* i. e. *that is,* quam *which* nos *we* poſſidemus *do poſſeſs.* Genitivi *theſe genitives* noſtrûm *of us* & *and* veſtrûm *of you* ſequuntur *do follow* diſtributiva *diſtributives,* partitiva *partitives,* comparativa *comparatives* & *and* ſuperlativa *ſuperlatives:* ut *as,* Unuſquiſq; *every one* veſtrûm *of you.* Nemo *none* noſtrûm *of us.* Ne ſit *let it not be* mirum *a wonder* cui veſtrûm *to any of you.* Major *the greater* veſtrûm *of you.* Maximus natu *the eldeſt* noſtrûm *of us.* Hæc poſſeſſiva *theſe poſſeſſives* meus, tuus, ſuus, noſter & veſter recipiunt *take* poſt ſe *after them* hos genitivos *theſe genitive caſes,* Ipſius *of him,* ſolius *of one alone,* unius *of one,* duorum *of two,* trium *of three,* &c. omnium *of all,* plurium *of many,* paucorum *of few,* cujuſque *of every one,* & *and* genitivos *the genitive caſes* participiorum *of participles, quæ which* referuntur *are referred* ad genitivum *to the genitive caſe* primitivi *of the primitive,* incluſum *comprehended* in poſſeſſivo *in the poſſeſſive:* ut *as,* Conjecturam feceris *thou haſt conjectured* ex tuo ipſius animo *by thy own mind only.* Dico *I affirm* rempublicam *the Commonwealth* eſſe *to be* liberatam *ſet at liberty* meâ unius operâ *by my only travel.* Meum ſolius peccatum *my ſin alone* non poteſt *cannot* corrigi *be amended.* Noſter duorum eventus *let the event of us two* oſtendat *ſhew* utra gens *whether of theſe two Countries* ſit *is* melior *better.* Præſtantior *better* in ſuâ cujuſq; laude *in every one's own praiſe.* Noſtra omnium memoria *the memory of us all* reſpondet *is anſwerable* veſtris paucorum laudibus *to your few Praiſes.* Cùm *ſeeing that* nemo *none* legat *readeth* ſcripta mea timentis *the writings of me fearing* recitare *to recite them* vulgo *to the common people.* Sui *of him* & *and* ſuus *his* ſunt *are* reciproca *reciprocals,* hoc eſt, *that is,* ſemper *always* reflectuntur *have relation* ad id *to that* quod *which* præceſſit *went before* in eadem oratione, *in the ſame ſentence:* ut *as*

Petrus

Petrus *Peter* nimiùm admiratur ſe *ſets too much by himſelf.* Parcit *he ſpareth* erroribus ſuis *his own errors.* Aut *or* annexa *coupled* per copulam *by ſome copulative*: ut *as,* Petrus *Peter* rogat *intreateth* magnoperè *earneſtly,* ne ſe deſeras *that you would not forſake him.* Ipſe, ex pronominibus *of the pronouns* ſolùm *only* repræſentat *repreſenteth* ſignificationem *the ſignification* trium perſonarum *of three perſons*: ut *as,* ipſe vidi *I have ſeen,* ipſe videris *look thou to it,* ipſe dixit *he hath ſpoken.* Et *and* adjungitur *it is joyned* nominibus *to nouns* pariter ac *and in like manner* pronominibus *to pronouns*: ut *as,* Ipſe ego *I my ſelf,* ipſe ille *even he,* ipſe Hercules *Hercules himſelf.* Idem, etiam *alſo* poteſt *may* jungi *be joyned* omnibus perſonis *to all the perſons*: ut *as,* Ego idem *I the ſame man* adſum *am preſent.* Idem perge *go thou forward* facere has nuptias *to make up this marriage.* Idem jungat *let him couple* vulpes *foxes* & *and* mulgeat *milk* hircos *the male goats.* Hæc demonſtrativa *theſe demonſtratives,* hic, ille, iſte, diſtinguuntur *are diſtinguiſhed* ſic *thus*: Hic, demonſtrat *ſheweth* proximum *the neareſt* mihi *unto me*: Iſte, eum *him* qui *which* eſt *is* apud te *by thee*: Ille, indicat *ſheweth* eum *him* qui eſt remotus *that is removed* ab utroque *from us both.* Ille, tum *then* uſurpatur *is uſed,* cùm *when* demonſtramus *we ſhew* rem quampiam *any thing* ob eminentiam *for the excellency thereof*: ut *as,* Alexander ille magnus *the ſame Alexander the great.* Verò *but* iſte, ponitur *is put* quando *when* facimus *we make* mentionem *mention* rei alicujus *of ſomething* cum contemptu *with contempt*: ut *as,* Pellito *drive away* iſtum æmulum *this copeſmate* ab eâ *from her* quoad poteris *as far as thou canſt.* Cùm *when* hic & ille, referuntur *are referred* ad duo antepoſita *to two nouns going before,* Hic, debet *ought* referri *to be referred* propriè *properly* ac *and* uſitatiſſimè *moſt uſually* ad poſterius *to the latter* & *and* propius *nearer*: Ille, ad prius *to the former* & *and* remotius *farther off*: ut *as,* Propoſitum *the purpoſe* agricolæ *of the husbandman* eſt *is* contrarium *contrary to* paſtoris *the ſhep-*

herd's: Ille *the Husbandman*, quàm maximè *most of all* gaudet *rejoyceth* subacto & puro solo *in a well tilled and pure soil*: Hic *the shepherd* novali *in a pasture new broken* graminosóq; *and full of grass*: Ille *the Husbandman* sperat *looketh for* fructum *fruit* è terra *out of the earth*: hic *the shepherd* è pecore *from his sheep*. Tamen *yet* est *there is a time* ubi *when* è diverso *on the contrary* invenias *you may find* pronomen *the pronoun* hîc, referri *to be referred* ad suppositum *to the substantive* remotius *farther off*, & *and* ille, ad proximius *to the nearer*.

VErba substantiva *verbs substantives*: ut *as*, Sum *I am*, forem *I might be*, fio *I am made*, existo *I am*: Verba passiva *verbs passives* vocandi *of calling*: ut *as*, Nominor *I am named*, appellor *I am called*, dicor *I am said*, vocor *I am called*, nuncupor *I am named*, & *and* similia *like* iis *to them*: ut *as*, Scribor *I am written*, salutor *I am saluted*, habeor *I am counted*, existimor *I am esteemed*: Item *also* verba *verbs* gestûs *of gesture*: ut *as*, Sedeo *I sit*, dormio *I sleep*, cubo *I lie down*, incedo *I go*, curro *I run*, expetunt *require* nominativum *a nominative case* utrinque *on either side*: ut *as*, Deus *God* est *is* summum bonum *the chiefest good*. Per pusilli *very little men* vocantur *are called* nani *dwarfs*. Fides *faith* habetur *is accounted* fundamentum *the foundation* religionis nostræ *of our Religion*. Malus pastor *an evil shepherd* dormit *sleepeth* supinus *void of care*. Homo *a man* incedit *goeth* erectus *bolt upright* in cœlum *towards Heaven*. Deniq *finally* ferè *in a manner*, omnia verba *all verbs* habent *have* post se *after them* nominativum *a nominative case* adjectivi nominis *of a noun adjective* quod *which* concordat *agreeth* cum supposito *with the nominative case* verbi *of the verb* casu *in case*, genere *in gender* & *and* numero *number*: ut *as*, Rex *the King* mandavit *commanded* primus *first* hæresin *heresy* extirpari *to be rooted out*. Pii *godly men* orant *pray* tacite *holding their Peace*. Boni *good boys* discunt *learn* seduli *diligently*. Quoq; *also* infinitum *a verb of the infinitive mood* habet *hath* eosdem casus *the same cases* utrinque *on either side*, præcipuè *especially* cùm *when* verba *verbs* optandi

wi-

wiſhing que *and* ſimilia *like* eis *to them* accedunt *come near them*: ut *as*, Hypocrita *an Hypocrite* cupit *deſireth* videri *to ſeem* juſtus *juſt*. Hypocrita *an Hypocrite* cupit *deſireth* ſe videri *that he might ſeem* juſtum *juſt*. Malo *I had rather* eſſe *be* dives *rich* quàm *than* haberi *ſo accounted*. Malo *I had rather* me eſſe *that I were* divitem *rich* quàm *than* haberi *ſo accounted*. Vivitur *men live* meliùs *better* exiguo *with a little*; natura *nature* dedit *hath given* omnibus *to all* eſſe *to be* beatis *happy*, ſi quis *if any* cognoverit *knew* uti *to uſe it*. Non licet nobis *we may not* eſſe *be* tam diſertis, vel diſertos *ſo eloquent*. Expedit *it is expedient* vobis *for you* eſſe *to be* bonas *good*. Quo commiſſo *which fact if it had been committed* non licet mihi *I could not* eſſe *be* piam *a loyal wife*. Quamvis *although* in his poſtremis exemplis *in theſe laſt Examples* accuſativi *the accuſative caſes* ſubaudiuntur *are underſtood* ante *before* verba infinita *verbs of the infinitive mood*. Nos eſſe *that we ſhould be* diſertos *eloquent*. Vos eſſe *that you ſhould be* bonos *good*. Me eſſe *that I ſhould be* piam *loyal*.

SUM poſtulat *requireth* genitivum *a genitive caſe* quoties *as often as* ſignificat *it ſignifieth* poſſeſſionem *poſſeſſion*, aut *or* pertinere *to belong* ad aliquid *to ſomewhat*: ut *as*, Pecus *the cattle* eſt *is* Meliboei *Meliboeus's*. Eſt *it is the duty* adoleſcentis *of a young man* revereri *to reverence* majores natu *his elders*. Eſt *it is the Duty* Regum *of Kings* parcere *to ſpare* ſubjectis *the meek ſubjects* & *and* debellare *to keep down* ſuperbos *the proud*. Hi nominativi *theſe nominative caſes* excipiuntur *are excepted*, Meum *mine*, tuum *thine*, ſuum *his*, noſtrum *ours*, veſtrum *yours*, humanum *belonging to a man*, belluinum *belonging to a beaſt* & *and* ſimilia *ſuch like*: ut *as*, non eſt *it is not* meum *my duty* dicere *to ſpeak* contra authoritatem *againſt the authority* Senatûs *of the Senate*. Eja *what ſoft* haud veſtrum eſt *it is not your part* eſſe *to be* iracundos *angry*. Humanum eſt *it is the property of a man* iraci *to be angry*. At *but* hic *here* officium *duty* videtur *ſeemeth* ſubintelligi *to be underſtood*, quod *which* aliquando *ſometimes* etiam *alſo* exprimitur *is expreſſed*: ut *as*,

Est *it is* tuum officium *thy duty* ut *that* benè *in good sort* assimiles *thou wouldest make a shew of* has nuptias *this marriage*. Verba *verbs* æstimandi *of esteeming* gaudent *rejoyce* genitivo *with a genitive case*: ut *as*, Pecunia *money* fit *is esteemed* plurimi *very much* passim *abroad*. Pudor *shamefacedness* parvi penditur *is little set by*. Literæ *learning* habentur *is esteemed* nihili vel pro nihilo *as nothing*. Opes *riches* sunt pluris *are of more value* nunc *now* quàm *than* annis *in the years* prisci temporis *of ancient times*. Æstimo *I esteem* adsciscit *taketh unto it* vel *either* genitivũ *a genitive* vel *or* ablativum *an ablative*: ut *as*, Non æstimo *I esteem not* te *thee* hujus *thus much*. Virtus *vertue* est *is* æstimanda *to be esteemed* magno *of great price* ubiq; *every where*. Flocci *of a lock of Wool*, nauci *of a nutshel or pill*, nihili *of nothing*, pili *of an hair*, assis *of a farthing*, hujus *thus much*, teruncii *of three ounces*, peculiariter *properly* adjiciuntur *are put* his verbis *to these verbs*, æstimo *I esteem*, pendo *I weigh*, facio *I make reckoning of*: ut *as*, Ego pendo *I esteem* illum *him* flocci *as nought*: Nec *neither* facio *do I regard him* hujus *thus much*, qui *who* æstimat *esteemeth* me *me* pili *of an hair*. Ista *these* sunt *be* singularia *special phrases*, Æqui boni consulo *I take it in good part*, Æqui boni facio *I take it in good part*, id est *that is*, in bonam accipio partem *I take it in good part*. Verba *verbs* accusandi *of accusing*, damnandi *of condemning*, monendi *of warning*, absolvendi *of absolving*, & *and* consimilia *such like* postulant *require* genitivum *a genitive case* qui *which* significat *signifies* crimen *a fault*: ut *as*, Oportet *it behoveth* ipsum *him* se intueri *to look unto himself* qui *which* incusat *accuseth* alterum *another man* probri *of dishonesty*. Etiam *likewise* condemnat *he condemneth* genetrum suum *his son-in-law* sceleris *of wickedness*. Cupido *O Cupid*, parce *forbear* damnare *to condemn* vatem tuum *thy poet* sceleris *of wickedness*. Admonere *admonish* illum *him* pristinæ fortunæ *of his former estate*. Absolutus est *he is acquitted* furti *of felony*. Hic genitivus *this genitive case* vertitur *is turned* aliquando *sometimes* in ablativum *into an ablative*, vel *either* cum

præ-

Verba tranſitiva *verbs tranſitive* cujuſcunque generis *of what kind ſoever*, ive *whether* activi *active* ſive or communis *commune*, ſive or deponentis *deponent* exigunt *require* accuſativum *an accuſative caſe*: ut *as*, Fugito *avoid thou* percontatorem *a buſy body*, nam *for* idem *he* eſt *is* garrulus *a prattler*. Patulæ aures *open ears* nec retinent *keep not* fideliter *ſurely* commiſſa *things committed unto them*. Imprimis *firſt of all* venerare *worſhip thou* Deum *God*. Aper *a boar* depopulatur *ſpoileth* agros *the fields*. Quinetiam *moreover* verba *verbs* quamlibet *although* alioquin *otherwiſe* intranſitiva *no tranſitives* atque *and* abſoluta *neuters* admittunt *admit* accuſativum *an accuſative caſe* cognatæ ſignificationis *of a near ſignification*: ut *as*, Neſtor vivebat tertiam ætatem *lived to the third age, or the third century* hominum *of men*. Incomitata *ſhe unaccompanied* videtur *ſeemeth* ire longam viam *to go a tedious way*. Servit *he ſerveth* duram ſervitutem *a hard bondage*. Authores *Authors* mutant *change* hunc accuſativum *this accuſative* non rarò *often* in ablativum *into an ablative caſe*: ut *as*, Video I *ſeem* diu *long* vivere vitâ *to continue in life*. Ire rectâ viâ *to go a ſtraight way*. Obiit *he died* morte repentinâ *a ſudden death*. Sunt *there are ſome* quæ *which* habent *have* accuſativum *an accuſative caſe* figuratè *by a figure*: ut *as*, Nec vox ſonat *and thy voice ſheweth thee not to be* hominem *an earthly creature* O Dea, *O Goddeſs then*, certè *verily*! Qui *which* ſimulant *counterfeit* Curios *the Curii or continent men* & *and* vivunt *live* Bacchanalia *in riot and banqueting*. Ruſillus, olet *ſmells of* paſtillos *ſweet balls*, Gorgonius, hircum *a rammiſh goat*. Verba *verbs* rogandi *of asking*, docendi *of teaching*, veſtiendi *of arraying*, regunt *govern* duplicem accuſativum *a double accuſative caſe*: ut *as*, Modò *only* poſce tu *crave thou* veniam *pardon* Deum *of God*. Dedocebo te *I will unteach thee* illos mores *thoſe manners* Eſt *it is* ridiculum *a ridiculous thing* te admonere me *that thou ſhouldſt admoniſh me of* iſtud *that*. Indult ſe calceos, *he put on his ſhoes* quos *which* exuerat *he had put off* prius *before*. Verba *verbs* rogandi *of asking* interdum *ſometimes* mutant *change* alterum accuſativum *the one accuſative* in ablativum

men memínerunt *remember* omnia *all things* quæ curant *which they regard.* Memini *I made mention* de hâc re *of this matter*, de armis *of weapons*, de te *of thee*, id eſt *that is*, feci mentionem *I made mention.* Potior *I obtain*, jungitur *is joyned* aut *either* genitivo *with a genitive caſe*, aut *or* ablativo *an ablative*: ut *as*, Romani *the Romans* potiti ſunt *obtain'd* ſignorum *the enſigns* & *and* armorum *the weapons.* Tröes *the Trojans* egreſſi *gone out of their ſhips* potiuntur *enjoy* optatâ arenâ *the wiſhed ſhore.*

OMnia verba *all verbs* poſita *put* acquiſitivè *acquiſitively* adſciſcunt dativum *govern a dative caſe* ejus rei *of that thing* cui *whereunto* aliquid *ſomething* acquiritur *is procured* quocunque modo *after what ſort ſoever*: ut *as*, Nec ſeritur *neither is there ſowing*, nec metitur *neither is there mowing* mihi *for me* iſtic *there.* Neſcio *I know not* quis oculus *what eye* faſcinat *bewitcheth* mihi *unto me* teneros agnos *the young lambs.* Verba *verbs* varii generis *of divers ſorts* appendent *belong* huic regulæ *to this rule.* Imprimis *firſt of all* verba ſignificantia *verbs ſignifying* commodum *profit* aut *or* incommodum *diſprofit* regunt *govern* dativum *a dative caſe*: ut *as*, Illa ſeges *that cured corn* demum *at the laſt* reſpondet *contents* votis *the wiſh'd deſires* avari agricolæ *of the covetous huſbandman.* Non potes *thou canſt not* commodare *pleaſure* nec *nor* incommodare *diſpleaſure* mihi *me.* Incumbite *ſtand ſtoutly to* validis remis *your ſtrong oars.* Fert *he acknowledgeth* ſuam eruditionem *his learning* acceptam *to be received* tibi *of you.* Quædam *ſome* ex his *of theſe* efferuntur *are uſed* etiam *likewiſe* cum accuſativo *with an acculative caſe*: ut *as*, Omnes *ye all* ſtudetis *ſtudy* unum *one thing*, ſentitis *ye think* unum *one thing.* Si *if* memorem *I ſhould call to mind* ea *thoſe things* quæ *which* conducunt *are profitable* ad victum *to the feeding* ventris *of the belly*, mora eſt *it were tedious.* Incumbite *labour earneſtly* in hæc ſtudia *about theſe ſtudies.* Naturâne *whether nature*, an *or* doctrinâ *inſtruction* conferat *availeth* plus *more* ad eloquentiam *to eloquence.* Quies *reſt* juvat *delighteth* plurimùm *very much* feſſum *the wearied man.* Verba *verbs* comparandi *of comparing* regunt

gunt *govern* dativum: *dative caſe*: ut *as*, Sic *ſo* ſolebam *I was wont* componere *to compare* magna *great things* parvis *with ſmall*. Adæquavit ſe *he hath made himſelf equal* fratri *to his brother* & *both* opibus *in riches* & *and* dignatione *in dignity*. Interdum *ſometimes* ablativus *an ablative caſe* cum præpoſitione *with a prepoſition* additur *is added*: ut *as*, Comparo *I compare* Virgilium *Virgil* cum Homero *with Homer*. Aliquando *ſometimes* accuſativus *an accuſative caſe* cum præpoſitione ad *with the prepoſition* ad: ut *as*, Si *if* comparatur *he be compared* ad eum *to him*, nihil eſt *he is no body*. Verba *verbs* dandi *of giving* & *and* reddendi *of reſtoring* regunt *govern* dativum *a dative caſe*: ut *as*, Fortuna *fortune* dedit *hath given* nimium *over much* multis *to many*, ſatis *enough* nulli *to none*. Eſt *he is* ingratus *ungrateful* qui *which* non reponit *layeth not up* gratiam *thanks* merenti *for him that deſerves* bene *well*. Hæc *theſe verbs* habent *have* variam conſtructionem *a diverſe conſtruction*: Dono *I beſtow* hoc munus *this gift* tibi *on thee*: Dono *I beſtow* hoc muuere *this gift* te *on thee*. Impertias *beſtow* aliquid temporis *ſome time* huic rei *on this thing*. Gnatho impertit Parmenonem *greets Parmeno* ſummum ſuum *his ſingular good friend* plurimâ ſalute *with very many ſalutations*. Aſperſit *he ſprinkled* labem *a ſpot* mihi *on me*: Aſperſit *he ſprinkled* me *me* labe *with a ſpot*. Inſtravit *he ſpread* penulam *his cloak* equo *upon his horſe*: Inſtravit *he ſpread* equum *his horſe* penulâ *with his cloak*. Ut *how* piget *it grieveth me* conſuluiſſe, i. e. dediſſe conſilium *to have counſelled*, vel etiam *or alſo* proſpexiſſe *to have ſhifted for* infido viro *thee a faithleſs man*. Que *and* conſulit, *i. e.* petit conſilium *he asketh counſel of* rectorem ratis *the maſter of the ſhip* de cunctis aſtris *of all the ſtars*. Conſule, *i. e.* proſpice *provide for* ſalutituæ *thy ſafety*. Conſulis, *i. e.* ſtatuis, *thou doſt determine* Iſtuc *this* peſſimè *as bad as may be* in te *againſt thy ſelf*, atque *and* in illum *againſt him*. Metuo tibi vel de te *I fear for thee*, i. e. ſum ſollicitus pro te *I am careful for thee*. Timeo, formido tibi vel de te *the ſame*. Metuo tibi vel à te *I ſtand in fear of thee*:

ſollici-

ſcilicet *to wit* nè mihi noceas *leſt thou ſhouldſt hurt me.* Timeo, formido te vel à te *the ſame.* Verba *verbs* promittendi *of promiſing* ac *and* ſolvendi *of paying* regunt *govern* dativum *a dative caſe:* ut *as,* promitto *I promiſe* tibi *thee* ac *and* recipio *I take upon me* eſſe obſervaturum *to obſerve* hæc *theſe things* ſanctiſſimè *moſt devoutly.* Numeravit *he hath paid* æs alienum *the debt* mihi *to me.* Verba *verbs* imperandi *of commanding* & *and* nunciandi *of ſhewing* requirunt *require* dativum *a dative caſe:* ut *as,* Pecunia *money* collecta *hoarded up* imperat *commandeth,* aut *or* ſervit *ſerveth* cuique *every man.* Sæpe *often* caveto *beware* quid *what* dicas *thou ſpeakſt* de quoque viro *of any man* & *and* cui *to whom.* Dicimus *we ſay,* Tempero *I rule* & *and* moderor *I moderate* tibi & te *thee.* Refero *I ſhew or make relation* tibi & ad te *to thee.* Item *likewiſe* refero ad Senatum *I reſerre a matter to the Senate,* i. e. propono *I propound.* Scribo *I write,* mitto *I ſend* tibi & ad te *to thee.* Do *I give or ſend* literas *a letter* tibi *to thee,* ut *that* feras *thou ſhouldeſt bear it* ad aliquem *to ſome other.* Do *I give or ſend* literas *a letter* ad te *to thee,* i. e. mitto *I ſend it* ut *that* legas *thou ſhouldeſt read it.* Verba *verbs* fidendi *of truſting* regunt *govern* dativum *a dative caſe:* ut *as,* Decet *it is meet* committere *to commit* nil *nothing* niſi *but* lene *that which is pleaſant to taſte* vacuis venis *to the empty veins.* Ne credas *believe not* mulieri *a woman* nè mortuæ quidem *not though ſhe be dead.* Verba *verbs* obſequendi *of obeying* & *and* repugnandi *of reſiſting* regunt *govern* dativum *a dative caſe:* ut *as,* pius filius *a godly ſon* ſemper *always* obtemperat *obeyeth* patri *his father.* Omnia *all things* parent *obey* virtuti *virtue* quæ *which* homines *men* arant *do plow,* navigant *do ſail,* ædificant *do build.* Orabo *I will intreat* ipſum hunc *this very man,* ſupplicabo *I will make ſupplication* huic *unto him.* Occurrite *prevent* je morbo *a diſeaſe* venienti *that is coming.* Fortuna *fortune* repugnat *reſiſteth* ignavis precibus *ſlothful prayers.* At *but* quædam *ſome* ex his *of theſe* copulantur *are coupled* cum aliis caſibus *with other caſes:* ut *as,* Nihil *nothing* potuit *could* accedere *be added* ad amorem *to love.* Hoc *this* ac-

acceſſit *was added* meis malis to *my evils*. Illud *that* conſtat *is manifeſt* omnibus ſeu inter omnes *amongſt all*. Hæc *theſe things* non conveniunt *ſadge not well* fratri mecum *to my brother and me*. Convenit fævis urſis *the ſavage bears agree* inter ſe *among themſelves*. Auſculto tibi, *i. e.* obedio *I am ruled by thee*. Auſculto te, *i. e.* audio *I liſten to thee*. Adamas *the Diamond* diſſidet *diſagreeeth* magneti, ſeu cum magnete *with the load-ſtone*. Certat *he ſtriveth* cum illo *with him*, & *and* Græcanicè *after the Greeks*, illi *to him*. Noli *do not thou* pugnare *fight* duobus, id eſt, contra duos *againſt two*. Dic tu *tell thou me* quo pignore *for what wager* certes *thou would'ſt contend* mecum *with me*. Verba *verbs* minandi *of threatning* & *and* iraſcendi *of being angry* regunt *govern* dativum *a dative caſe*: ut *as*, Minatus eſt *he threatned* mortem *death* utriq; *to both*. Nihil eſt *there is no cauſe* quòd *that* ſuccenſeat *he ſhould be angry with* adoleſcenti *the young man*. Sum, cum compoſitis *with his compounds*, præter *except* poſſum *I am able*, exigit *requireth* dativum *a dative caſe*: ut *as*, Rex pius *a godly King* eſt *is* ornamento *an ornament* publicæ *to the common* Nec *neither* obeſt *is it* mihi *me*, nec *neither* p *doth it profit me*. Multa *things* deſunt *are wanti* tentibus *to them which* multa *many things*.

VErba *verbs* com *compounded* cum bis *with theſe aduerbs* be tis, *and* malè; & *alſo* c præpoſitionibus *with th poſitions*, præ, ad, con, ſi te, poſt, ob, in, inter, lant *require* dativum *a caſe*. Præ, ego prælux *excelled* meis majorib *anceſtors* virtute *in* Sed *but* præeo *I go before* cedo *I go before*, præc *run before*, præſtringo *faſt*, præverto *I preven* vertor *I am prevented* ju tur *are joyned* accuſativ *accuſative caſe*. Ad, moliaris manum *do not lay hands on* albo gallo *cock*. Con, Hoc *this* co *maketh for* laudi tuæ *thy* Convixit nobis *he live us*. Sub, Jam *now* ſubol ori *my Wife ſmells out* ego machinor *what I g* Ante, Antefero *I pref* quiſſimam pacem *moſt peace* juſtiſſimo bello

moſt juſt War. Poſt, Poſthabeo, poſtpono *I eſteem leſs of* pecuniam *money* famæ *than a good name.* Tamen *yet* poſthabui mea ſeria *I have ſet my ſerious affairs after* illorum ludo *their paſtime.* Qui *who* poſthabuit *made ſmall reckoning of* ſuum commodum *his own commodity* præ meo commodo *in compariſon of my benefit.* Ob, Quum *when* poteſt *ſhe can* obtrudi *be thruſt* nemini *upon none* itur *they come* ad me *to me.* In, Periculum *danger* impendet *hangeth over* omnibus *all.* Inter, Ille *he* non modò *not only* interfuit *was preſent at* huic negotio *this buſineſs,* ſed etiam *but alſo* præfuit *was the chief in it.* Pauca *ſome* ex his *of theſe* mutant *change* dativum *the dative caſe* aliquoties *ſometimes* in alium caſum *into another caſe:* ut *as,* Alius *one* præſtat *excelleth* alium *another* ingenio *in wit.* Anteit *he excelleth* multos virorum *many men* ſapientiâ *in wiſdom.* Hæc vitia *theſe vices* inſunt in amore *are in love.* Interdico *I forbid* tibi *thee* aquâ *water* & *and* igni *fire.* Eſt, pro *for* habeo *I have* exigit *requireth* dativum *a dative caſe:* ut *as,* Cuiq; eſt *every one hath* velle ſuum *his own* & nec *neither* vivitur *do they live* voto uno *after one deſire.* Namq; *for* eſt mihi pater *I have a father* domi *at home,* eſt injuſta noverca *I have a hard ſtep-mother.* Suppetit *it is ſufficient,* eſt *it is* confine *like* huic *to this?* ut *as,* Non eſt enim *for he is not* pauper *poor* cui rerum ſuppetit uſus *who hath plenty of things to uſe.* Sum, cum multis aliis *with many others* adſciſcit *taketh to it* geminum dativum *a double dative caſe:* ut *as,* Mare *the ſea* eſt *is* exitio *a deſtruction* avidis nautis *to greedy mariners.* Speras *thou hopeſt* fore *that that will be* laudi *a praiſe* tibi *to thee* quod *which* vertis *thou imputeſt* vitio *a fault* mihi *to me.* Nemo *no body* debet *ought* accipere *to receive* mimos *ſcoffers* ſibi *to himſelf* favori *into favour.* Eſt *there is a time* ubi *when* hic dativus *this dative caſe,* tibi *to thee* aut *or* ſibi *to him,* aut etiam *or alſo* mihi *to me,* additur *is added* nullâ neceſſitatis *for no neceſſities ſake,* at *but* potiùs *rather* feſtivitatis *for pleaſure:* ut *as,* Ego hoc effectum dabo *will bring thi to paſs* tibi *for thee.* Expedi *diſpatch* hoc negotium *this buſineſs* mihi *for me.* Jugulo *I ſtab* hunc *this man* ſuo ſibi gladio *with his own ſword.*

Verba

VErba tranſitiva *verbs tranſitive* cujuſcunque generis *of what kind ſoever*, ſive *whether* activi *active* ſive *or* communis *commune*, ſive *or* deponentis *deponent* exigunt *require* accuſativum *an accuſative caſe*: ut *as*, Fugito *avoid thou* percontatorem *a busy body*, nam *for* idem *he* eſt *is* garrulus *a prattler*. Patulæ aures *open ears* nec retinent *keep not* fideliter *ſurely* commiſſa *things committed unto them*. Imprimis *firſt of all* venerare *worſhip thou* Deum *God*. Aper *a boar* depopulatur *ſpoileth* agros *the fields*. Quinetiam *moreover* verba *verbs* quamlibet *although* alioquin *otherwiſe* intranſitiva *no tranſitives* atque *and* abſoluta *neuters* admittunt *admit* accuſativum *an accuſative caſe* cognatæ ſignificationis *of a near ſignification*: ut *as*, Neſtor vivebat tertiam ætatem *lived to the third age, or the third century* hominum *of men*. Incomitata *ſhe unaccompanied* videtur *ſeemeth* ire longam viam *to go a tedious way*. Servit *he ſerveth* duram ſervitutem *a hard bondage*. Authores *Authors* mutant *change* hunc accuſativum *this accuſative* non rarò *often* in ablativum *into an ablative caſe*: ut *as*, Videor I *ſeem* diu *long* vivere vitâ *to continue in life*. Ire rectâ viâ *to go a ſtraight way*. Obiit *he died* morte repentinâ *a ſudden death*. Sunt *there are ſome* quæ *which* habent *have* accuſativum *an accuſative caſe* figuratè *by a figure*: ut *as*, Nec vox ſonat *and thy voice ſheweth thee not to be* hominem *an earthly creature* O Dea, *O Goddeſs then*, certè *verily*? Qui *which* ſimulant *counterfeit* Curios *the Curii or continent men* & *and* vivunt *live* Bacchanalia *in riot and banqueting*. Ruſillus, olet *ſmells of* raſillos *ſweet balls*, Gorgonius, hircum *a rammiſh goat*. Verba *verbs* rogandi *of asking*, docendi *of teaching*, veſtiendi *of arraying*, regunt *govern* duplicem accuſativum *a double accuſative caſe*: ut *as*, Modò *only* poſce tu *crave thou* veniam *pardon* Deum *of God*. Dedocebo te *I will unteach thee* iſtos mores *thoſe manners* Eſt *it is* ridiculum *a ridiculous thing* te admonere me *that thou ſhouldſt admoniſh me of* iſtud *that*. Indut ſe calceos, *he put on his ſhoes* quos *which* exuerat *he had put off* priùs *before*. Verba *verbs* rogandi *of asking* interdum *ſometimes* mutant *change* alterum accuſativum *the one accuſative* in ablativum

into

into an ablative: ut *as*, Obteſtemur *let us humbly beſeech* ipſum *him*, que *and* oremus *ask* veniam *pardon* ab ipſo *of him*. Quære *get* iſtam ſuſpicionem *this ſuſpicion* ex illis *of them*. Verba *verbs* veſtiendi *of arraying* interdum *ſometimes* mutant *change* alterum accuſativum *the one accuſative* in ablativum *into an ablative* vel *or* dativum *a dative*: ut *as*, Induo te tunicâ vel tibi tuniçam *I put on thy coat*.

QUodvis verbum *any verb* admittit *admitteth* ablativum *an ablative caſe* ſignificantem *ſignifying* inſtrumentum *an inſtrument*, aut *or* cauſam *the cauſe*, aut *or* modum *the manner* actionis *of doing*: ut *as*, Iëſus *Jeſus* ſubegit *ſubdued* Dæmona *the Devil* non armis *not with weapons*, ſed *but* morte *by death*. Expellas *thou mayeſt expel* naturam *nature* furcâ *with a fork*, tamen *yet* uſque recurret *it will ſtill return*. Hi *theſe* certant *ſtrive* defendere *to defend themſelves* jaculis *with darts*, illi *they* ſaxis *with ſtones*. Gaudeo *I am glad* (ita me dii ament *as God ſhall help me*) gnati causâ *for my ſon's ſake*. Vehementer excanduit *he was very pale* irâ *with anger*. Invidus *the envious man* macreſcit *waxeth lean* opinis rebus *at the proſperity* alterius *of another*. Peregit *he performed* rem *the matter* mirâ celeritate *with wonderful ſpeedineſs*. Viri *O men*, invigilate *be watchful*, nam *for* tempora *the ſeaſons* diffugiunt *paſs away* tacito greſſu *with a ſilent pace*, que *and* annus *the year* convertitur *is gone about* nullo ſono *with no ſound*. Dum *ſo long as* vires *ſtrength* que *and* anni *years* ſinunt *do ſuffer*, tolerate *endure* laborem *pains*. Curva ſenecta *crooked old age* veniet *will come* jam *ere it be long* tacito pede *with a ſilent foot*. Præpoſitio *a preposition* aliquando *ſometimes* additur *is added* ablativo *to the ablative caſe* cauſæ *of the cauſe* & *and* modi *of the manner* actionis *of doing*: ut *as*, Baccharis *thou rageſt like a mad man* præ ebrietate *for very drunkenneſs*. Tractavit *he hath entreated* hominem *the man* ſummâ cum humanitate *with very great courteſie*. Nomen pretii *the word of price* ſubjicitur *is put after* quibuſlibet verbis *any verbs* in ablativo caſu *in the ablative caſe*: ut *as*, non emerim *I bought it not* teruncio *for a dodkin* ſeu *or* vitioſâ nuce *a worm-eaten nut*. Ea victoria

that

this victory ſtetit *coſt* Pœnis *the Carthaginians* multo ſanguine *much blood* ac *and* vulneribus *wounds*. Vili *of no value*, paulo *for a little*, minimo *for as little as may be*, magno *for much*, nimio *for overmuch*, plurimo *for very much*, dimidio *for half*, duplo *for double*, adjiciuntur *are put* ſæpe *often* ſine ſubſtantivis *without ſubſtantives*: ut *as*, Redime *ranſom* te *thy ſelf* captum *being taken* quam quæas minimo *for as little as thou canſt*. Triticum *wheat* venit *is ſold* vili *at a low rate*. Fames *hunger* conſtat *coſteth* parvo *little*, faſtidium *loathing* multo *much*. Hi genitivi *theſe genitives* poſiti *put* ſine ſubſtantivis *without ſubſtantives* excipiuntur *are excepted*, Tanti *for ſo much*, quanti *for how much*, pluris *for more*, minoris *for leſs*, tantivis *ſo great as you liſt*, tantidem *for ſo much*, quantilibet *as great as may be*, quanticunque *how great ſoever*: ut *as*, Eris *thou ſhalt be* tanti *of ſuch price* aliis *to others*, quanti *as* fueris *thou ſhalt be* tibi *to thy ſelf*. Non vendo *I ſell not* pluris *for more* quam *than* alii *others*, fortaſſe etiam *yea peradventure* minoris *for leſs*. Priamus, vix *ſcarcely* tanti fuit *was ſo much worth* totaq; Troja *and whole Troy*. Sin *but if* ſubſtantiva *ſubſtantives* addantur *be added*, efferuntur *they are uſed* in ablativo *in the ablative caſe*: ut *as*, Docuit *he taught* tantâ mercede *for ſo great price* quantâ *as* nemo *no body* hactenus *hitherto*. Vendidi *I have ſold* minori pretio *for leſs price* quàm *than* emi *I have bought*. Etiam *alſo* Valeo *I am worth* interdum *ſometimes* reperitur *is found* junctum *joined* cum accuſativo *with an accuſative caſe*: ut *as*, Dicti *they are called* denarii *ten penny pieces* quòd *becauſe* valebant *they were in value* denos *ten penny pieces* æris *of braſs money*, quinarii *five penny pieces* quòd *becauſe* quinos *five penny pieces*. Verba *verbs* abundandi *of abounding*, implendi *of filling*, onerandi *of loading*, & *and* diverſa *diverſe* his *to theſe* gaudent ablativo *govern an ablative caſe*: ut *as*, Antipho, abundas *thou exceedeſt* amore *in love*. Malo *I had rather have* virum *a man* indigentem *wanting* pecunia *money*, quàm *than* pecuniam *money* viro *a man*. Sylla, explevit *hath filled* omnes ſuos *all his ſoldiers* divitiis *with riches*. Expedi *diſcharge* te *thy ſelf* hoc crimine *of this crime*. Quibus mendaciis *with what lyes* homines nequiſſimi onerant *do moſt*

moſt wicked men burthen te *thee?* Ego levabo *I will eaſe* te *thee* hoc faſce *of this fardel.* Participavit *he acquainted* aliquem familiarem *ſome familiar friend* ſuo ſermone *with his ſpeech.* Ex quibus *of which* quædam *ſome* nonnunquam *ſometimes* etiam in genitivum feruntur *govern alſo a genitive caſe:* ut *as,* Quàm dives *how rich* nivei pecoris *in cattle as white as ſnow,* quàm abundans *how abounding with* lactis *milk?* Quaſi *as though* tu indigeas *thou ſtoodſt in need of* hujus patris *this man's father.* Quid eſt *what is there* in hâc causâ *in this matter* quod *which* egeat *needeth* defenſionis *defence?* Implentur *they are filled with* veteris Bacchi *old wine* pinguiſq; ferinæ *and fat veniſon.* Poſtquam *after that* dextra *his right hand* fuit *was* ſaturata *filled* cæde *with ſlaughter.* Omnes labores *all labours* fuêre *were* leves *eaſy* mihi *to me,* præterquam quòd *ſave that* carendum erat tui *I muſt needs want thee.* Participavit paternum ſervum *he made his father's man privy to* ſui conſilii *his counſel.* Fungor *I do a duty,* fruor *I enjoy,* utor *I uſe* & *and* ſimilia *ſuch like,* junguntur *are joined* ablativo *to an ablative caſe,* ut *as,* Qui *they which* volunt *will* adipiſci *get* veram gloriam *true praiſe,* fungantur officiis *let them diſcharge the duties* juſtitiæ *of juſtice.* Eſt *it is* optimum *an excellent thing* frui *to take profit by* alienâ inſaniâ *another man's folly.* Juvat *it is a good help* ſi *if* utare *you can uſe* bono animo *a good courage* in re malâ *in a bad matter.* Aſpice *behold* ut *how* omnia *all things* lætentur *are glad* venturo ſeclo *for the age to come.* Qui *who* tam inſolenter gloriarentur *did ſo proudly glory* ſuâ victoriâ *in their victory.* Diruit *he pulleth down,* ædificat *he, buildeth,* mutat *he changeth* quadrata *ſquared things* rotundis *for round.* Veſcor carnibus *I eat fleſh.* Haud equidem me dignor, *nor truly do I think my ſelf worthy of* tali honore *ſuch honour.* Ut *that* gaudeat *he may rejoice* malis alienis *at another man's harms.* Superſedendum eſt *we muſt leave off* multitudine *the multitude* exemplorum *of examples.* Numeravit *he accounted* eum *him* ſocietate *in the fellowſhip* regni *of the Kingdom.* Semper *always* communicabo te mensâ meâ *I will give thee meat at my table.* Proſequor te amore, *i. e.* amo *I love thee,* proſequor te laude, *i. e.* laudo *I praiſe thee,* proſequor te honore,

more, *i. e.* honoro *I honour thee.* Afficio te gaudio, *i. e.* exhilaro *I make thee merry:* afficio te ſupplicio, *i. e.* punio *I puniſh thee:* afficio te dolore, *i. e.* contriſto *I make thee ſad.* Mereor *I deſerve* cum adverbiis *with theſe adverbs,* benè *well,* malè *ill,* meliùs *better,* pejùs *worſe,* optimè *as well as may be,* peſſimè *as ill as may be;* adhæret *cleaveth to* ablativo *an ablative caſe* cum præpoſitione *with the prepoſition* de: ut *as,* Nunquam benè meritus es *thou never deſerveſt well* de me *of me.* Eraſmus, meritus eſt *hath deſerved* optimè *very well* de Linguâ Latinâ *of the Latin Tongue.* Catilina *Catiline* meruit *deſerved* peſſimè *as ill as could be* de Republicâ *of the Commonwealth.* Quædam verba *ſome verbs* accipiendi *of receiving,* diſtandi *of being diſtant* & *and* auferendi *of taking away* optant *do deſire* ablativum *an ablative caſe* cum præpoſitione *with a prepoſition* ut *as,* Jampridem *long ſince* audiveram *I had heard* illuc *that* ex multis *of many.* Ira *anger* vix *ſcarcely* abſtinet *abſtaineth* à trepido magiſtro *from their trembling maſter.* Eſt *it is* fortuitum *a thing that falleth out by chance* naſci *to be born* à Principibus *of Princes.* Imperator *the Emperor* procul abeſt *is far diſtant* ab urbe *from the City.* Hîc ablativus *this ablative caſe* vertitur *is turned* aliquando *ſometimes* in dativum *into a dative:* ut *as,* Si *if* neſcis *thou knoweſt not* vivere *to live* rectè *orderly,* decedè *go thy way* peritis *from them that have skill.* Eſt *it is* virtus *a virtue* abſtinuiſſe *to have abſtained* bonis placitis *from good things that have liked us.* Ait *ſhe ſaid,* Nate Dea *O thou that art born of a Goddeſs,* heu *alas* fuge *be packing,* téque eripe *and convey thy ſelf quickly* his flammis *from theſe flames.* Ablativus *an ablative caſe* ſignificans *ſignifying* menſuram *the meaſure* exceſſûs *of exceeding* adjicitur *is put* verbis *to verbs* quæ *which* obtinent *have* vim *the force* comparationis *of compariſon:* ut *as,* Exiſtimavit *he thought it* deforme *a very unſeemly thing* ſuperari *to be excelled* ab iis *of thoſe* virtutibus *in virtues* quos *whom* præſtaret *he excelled* dignitate *in honour.* Ablativus *the ablative caſe* ſumptus *taken* abſolutè *abſolutely* additur *is added* quibuſlibet verbis *to any verbs:* ut *as,* Chriſtus *Chriſt* natus erat *was born* imperante Auguſto *when Auguſtus was Emperor,* crucifixus *crucified* imperante

Tiberio *when Tiberius was Emperor*, Credo *I think* pudicitiam *that chastity* moratam *stayed* in terris *on the earth* Saturno Rege *when Saturn was King*. Nil *nothing* desperandum *is to be despaired of* Chriſto duce *Chriſt being our Captain*, & *and* auſpice Chriſto *Chriſt being our Leader*. Audito *when it was heard* Chriſtum jam veniſſe *that Chriſt was already come*, Maria *Mary* cucurrit *ran*. Caſus auferendi *the ablative caſe* additur *is put* quibuſdam verbis *to ſome verbs* per Synecdochen *by the figure Synecdoche*, & *and* accuſativus *the accuſative caſe* Poëticè *after the manner of Poets*: ut *as*, Ægrotat *he is ſick* animo *in mind* magis *rather* quàm *than* corpore *in body*. Candet dentes *his teeth are white*. Rubet capillos *his hairs are red*. Tamen *yet* quædam *ſome* efferuntur *are uſed* in gignendi caſu *in the genitive caſe*: ut *as*, Facis *thou dealeſt* abſurdè *abſurdly*, qui *which* angas te animi *tormenteſt thy ſelf in mind*. Exanimatus *he being amaz'd* pendet animi *doubteth in his mind*. Deſipiebam mentis *I grew fooliſh*. Diſcrucior animi *I am troubled in mind*, quia *becauſe* abeundum eſt mihi *I muſt go* ab domo *from home*. Diverſi caſus *diverſe caſes* diverſæ rationis *of diverſe reaſons* poſſunt *may* apponi *be put* eidem verbo *to the ſame verb*: ut *as*, Dedit *he delivered* veſtem *his garment* mihi *to me* pignori *for a pledge* te præſente *thee being preſent* propriâ manu *with his own hand*. Ablativus *the ablative caſe* agentis *of the doer*, ſed *but* antecedente præpoſitione *when a prepoſition goeth before*, additur *is added* paſſivis *to paſſives*, & *and* interdum *ſometimes* dativus *a dative*: ut *as*, Laudatur *he is commended* ab his *of theſe*, culpatur *he is blamed* ab illis *of thoſe*. Honeſta *honeſt things* non occulta *not hidden* petuntur *are deſired* bonis viris *of good men*. Quorum participia *whoſe participles* frequentiùs *very often* dativis gaudent *govern datives*: ut *as*, Nulla *none* tuarum ſororum *of thy ſiſters* audita *was heard* mihi *of me*, nec *nor* viſa *ſeen*. Obliteſq; *both forgotten* meorum *of mine*, & *and* obliviſcendus *to be forgotten* illis *of them*. Cæteri caſus *other caſes* manent *ſtay* in paſſivis *in paſſives*, qui *which* fuerunt *have been* activorum *actives*: ut *as*, Accuſaris *thou art accuſed* furti *of theft* à me *by me*. Habeberis *thou ſhalt be accounted* ludibrio *a laughing-ſtock*. Dedoceberis *thou ſhalt be*

be otherwiſe taught Iſtos mores *thoſe manners* à me *by me.* Privaberis *thou ſhalt be deprived of* magiſtratu *thy office.* Vapulo *I am beaten,* veneo *I am ſold,* liceo *I am prized,* exulo *I am baniſhed,* fio *I am made,* neutropaſſiva *being neuter-paſſives,* habent *have* paſſivam conſtructionem *a paſſive conſtruction:* ut *as,* Vapulabis *thou ſhalt be beaten* à præceptore *of the Maſter.* Malo *I had rather* ſpoliari *be ſpoiled* à cive *by a citizen,* quàm *than* venire *be ſold* ab hoſte *by an enemy.* Quid *what* fiet *will be done* ab illo *by him?* Virtus *vertue* licet *is prized* parvo pretio *at a low rate* omnibus *by all men.* Cur *why* exulat philoſophia *is philoſophy baniſhed* à conviviis *from banquets?* Verba infinita *verbs of the infinitive mood* ſubjiciuntur familiariter *are uſually put after* quibuſdam *ſome* tum *both* verbis *verbs* tum *and alſo* adjectivis *adjectives:* ut *as,* Juvat *it delighteth them* morari *that he ſhould ſtay* uſque *a while* & *and* conferre gradum *to go near him.* Amor *love* juſſit *commandeth* ſcribere *to write* quæ *thoſe things which* puduit *is were a ſhame* dicere *to ſpeak.* Pontice *O Pontius,* vis *wilt thou* fieri *be made* dives *rich?* cupias *ſo* nil *nothing.* Et *and* erat *he was* tum *then* dignus *worthy* amari *to be loved.* Gens humana *mankind* audax *adventurous* perpeti *to endure* omnia *all things* ruit *runneth headlong* per vetitum nefas *through miſchiefs forbidden.* Interdum *ſometimes* verba infinita *verbs of the infinitive mood* ponuntur *are put* figuratè *by a figure* & *and* abſolutè *abſolutely* ut *as,* Hæccine *what ſhould theſe* flagitia *wickedneſſes* fieri *be committed?* Subauditur *there is underſtood,* decet *it becometh,* oportet *it behoveth,* par eſt *it is meet,* æquum eſt *it is fit,* aut aliquid ſimile *or ſome like verb.* Terrere *he made them afraid* crimi-nibus novis *with new accuſations,* hinc *hereupon* ſpargere *he caſt abroad* ambiguas voces *doubtful ſpeeches* in vulgum *among the common ſort,* & *and* conſcius *being guilty* quærere *did ſeek* arma *weapons:* id eſt *that is,* terrebat *he did make afraid,* ſpargebat *he did caſt abroad,* quærebat *he did ſeek.*

GErundia *Gerunds* ſive *or* voces Gerundivæ *words like Gerunds,* & *and* Supina *Supines,* regunt *govern* caſus *the caſes* verborum ſuorum *of their own verbs:* ut *as,* Efferor *I am carried away* ſtudio vi-

dendi *with a desire to see* parentes *my parents*. Utendum eſt *we muſt make uſe of* ætate *our time*, ætas *our time* præterit *paſſeth away* cito pede *with a ſpeedy pace*. Mittimus *we ſend* ſcitatum *to inquire of* Oracula *the Oracles* Phœbi *of Apollo*. Gerundia *Gerunds* in di pendent *do depend* à quibuſdam *of ome* tum *both* ſubſtantivis *ſubſtantives*, tum *and alſo* adjectivis *adjectives*: ut *as*, Et *and* quæ tanta cauſa *what ſo great reaſon* fuit tibi *had you* videndi *to ſee* Romam *Rome?* Innatus amor *natural love* habendi *to have honey* urget *urgeth* Cecropias apes *the Athenian bees*. Æneas, jam *already* certus eundi *fully determined to go* celsâ in puppi *in his tall ſhip*. Infinitivus modus *the infinitive mood* ponitur *is put* loco *inſtead* Gerundii *of a Gerund* Poëticè *after the manner of Poets*: ut *as*, Quibus ſtudium *who have a deſire* tueri *to defend* arva *their fields*. Peritus *skilful* medicari *to heal or cure*. Interdum *ſometimes* etiam *likewiſe* genitivus pluralis *the genitive caſe plural* non invenuſtè *not unelegantly* adjicitur *is put* Gerundii vocibus *with Gerunds*: ut *as*, Quam *when* conſuliſſem *mol had gone* in forum *into the market* illorum videndi gratiâ *for to ſee them*. Date *grant* coram *leave* creſcendi novarum *for new comedies to increaſe*. Licentia *liberty* eſt conceſſa *is granted* diripiendi pomorum *to ſnatch apples* atq; opſoniorum *and victuals*. Gerundia *Gerunds* in do pendent *do depend* ab his præpoſitionibus *of theſe prepoſitions*, à, ab, abs, de, è, ex, cum, in, pro: ut *as*, Iguavi *idle boys* citò deterrentur *are ſoon diſcouraged* à diſcendo *from learning*. Amor *love* & *and* amicitia *friendſhip*, utrumque *both the one and the other* dictum eſt *is derived* ab amando *from loving*. Uberior gloria *greater glory* comparatur *is gotten* ex defendendo *by defending*, quàm *than* ex accuſando *by accuſing*. Conſultatur *they do conſult* de tranſeundo *of paſſing over* in Galliam *into France*. Rectè ſcribendi ratio *the means to write well* conjuncta eſt *is joined* cum loquendo *with ſpeaking*. Petam *I will require* mercedem *a recompence* ab hoſte *of the enemy* pro vapulando *for being beaten*. Ponuntur *they are put* & *alſo* abſque præpoſitione *without a prepoſition*: ut *as*, Vitium *vice* alitur *is nouriſhed* que *and* creſcit *increaſeth* tegendo *by being*

covered.

covered. Diſces *thou ſhalt learn* ſcribere *to write* ſcribendo *by writing.* Gerundia *Gerunds in* dum, pendent *do depend* ab his præpoſitionibus *of theſe prepoſitions,* inter, ante, ad, ob, propter: ut *as,* Eſte *be ye* hilares *merry* inter cœnandum *at ſupper time.* Tollent *they will take* ingentes animos *luſty courage* ante domandum *before they be tamed.* Locus ampliſſimus *a moſt large place* ad agendum *to plead in.* Ne acceperis *take not* munus *a bribe* ob abſolvendum *to diſcharge men.* Veni *I came* propter redimendum *for to ranſom* te *thee.* Cùm *when* neceſſitas *neceſſity* ſignificatur *is ſignified* ponuntur *they are put* citra præpoſitionem *without a preposition,* addito verbo Eſt *the verb* Eſt *being added:* ut *as,* Orandum eſt *we muſt pray,* ut *that* ſit *there may be* mens ſana *a ſound mind* in corpore ſano *in a ſound body.* Vigilandùm eſt ei *he muſt watch* qui *who* cupit *deſireth* vincere *to overcome.* Gerundii voces *Gerunds* vertuntur *are turned* in nomina adjectiva *into nouns adjectives:* ut *as,* Tantus amor *ſo great a love* florum *of flowers* & *and* gloria *glory* generandi mellis *of making honey.* Eſt *it is* proximum *the very next thing* latrocinio *to robbery* duci *to be drawn* præmio *by a bribe* ad accuſandos homines *to accuſe men.* Cur *why* adeò delectaris *art thou ſo delighted* criminibus inferendis *in bringing accuſations?*

PRius ſupinum *the firſt ſupine* ſignificat *ſignifieth* activè *actively,* & *and* ſequitur *followeth* verbum *a verb* aut *or* participium *a participle* ſignificans *ſignifiing* motum *a motion* ad locum *to a place:* ut *as,* veniunt *they come* ſpectatum *to ſee,* veniunt *they come* ut *that* ipſæ *they* ſpectentur *may be ſeen.* Milites *the ſoldiers* miſſi ſunt *are ſent* ſpeculatum *to view* arcem *the tower.* Illa vero *but theſe phraſes:* Do *I give* venum *to be ſold,* do *I give* filiam *my daughter* nuptum *to be married,* habent *have* latentem motum *a hidden motion.* At *but* hoc ſupinum *this ſupine* in neutro-paſſivis *in neuter paſſives,* & *and* cum infinito *with the infinitive mood* iri, ſignificat *ſignifieth* paſſivè *paſſively:* ut *as,* Ego *I* dudum *ere while* conductus ſum *was hired* coctum *to dreſs meat,* non vapulatum *not to be beaten.* Poſtquam *after that* audierat *he had heard* non datum iri *that there ſhould not be given* uxorem *a wife* filio *to his ſon.* Dicunt *men ſpeak* Po-

eticè *after the manner of Poets:* ut *as* Eo *Igo* visere *to visit*, Vado *Igo* videre *to see*. Et *also* ponitur *it is put* absolutè *absolutely*, cum Verbo Est *with the Verb* Est: ut *as*, Actum est *the matter is past cure*, illicet *you may go when you list*, periisti *you are utterly undone*. Itum est *he went* in viscera *into the bowels* terræ *of the earth*. Cessatum est satis *you have been idle long enough*. Posterius supinum *the latter supine* significat *signifyeth* passivè *passively*, & *and* sequitur *followeth* nomina adjectiva *nouns adjectives*: ut *as*, Sum *I am* extra noxam *without fault*, sed *but* non est *it is not* facile *an easy matter* purgatu *to be cleared*. Quod *that which* est *is* fœdum *foul or dishonest* factu *to be done* idem *the same* est *is* & *also* fœdum *foul or dishonest* dictu *to be spoken*. Arbitramur *we think* hunc *this man* dignum *worthy* spectatu *to be regarded*, qui *who* non movetur *is not moved* pecuniâ *with money*. In iis verò *but in these phrases*, Surgit *he riseth* cubitu *from bed*, Redit *he returneth* venatu *from hunting*: Cubitu & venatu videntur *seem* censenda *to be thought* potiùs *rather* nomina *nouns* quàm *than* supina *supines*.

QUÆ *nouns which* significant *signifie* partem temporis *part of time*, usurpantur *are used* frequentiùs *very often* in ablativo *in the ablative case*, rarò *seldom* in accusativo *in the accusative*: ut *as*, Nemo mortalium *no man living* sapit *is wise* omnibus horis *at all hours*. Mendæ *blemishes* latent *are not seen* nocte *by night*. Id tempus *about that time* creatus est *he was created* Consul *Consul*. Quanquam *although* hîc *in this place* videtur *there seemeth* esse *to be* eclipsis *a defect* præpositionis *of the preposition* per *by*, vel *or* sub *under*. Quæ autem *but nouns which* denotant *do signifie* durationem *durance* & *and* continuationem *continuance* temporis *of time*, efferuntur *are used* in accusativo *in the accusative* & interdum *and sometimes* in ablativo *in the ablative*: ut *as*, Jam *now* hîc *in this place* regnabitur *Kings shall reign* ter centum totos annos *full three hundred years*. Janua *the gate* atri Ditis *of the black god of Hell* patet *lieth open* noctes atq; dies *nights and days*. Tamen *yet* hîc *in this place* poteris *you may* requiescere *rest* mecum *with me* hâc nocte *this night*. Imperavit *he reigned* triennio *three years*

ears & decem menſibus *and ten months* octóq; diebus *and eight days*. Etiam *alſo* dicimus *we ſay*, In paucis diebus *within a few days*. De die *by day*. De nocte *by night*. Promitto *I do promiſe* in diem *againſt a day*. Commodo *I lend* in menſem *for a month*. Annos ad quinquaginta natus *about fifty years old*, Studui *I have ſtudied* per tres annos *about three years*. Puer *a boy* id ætatis *of that age*, Non plus triduum aut triduo *not more than the ſpace of three days*. Tertio vel ad tertium *about the third* Calendas vel Calendarum *of the Calends*.

SPatium *the ſpace* loci *of a place* effertur *is uſed* in acculativo *in the accuſative caſe*, & *and* interdum *ſometimes* in ablativo *in the ablative*: ut *as*, Dic *tell me* quibus in terris *in what part of the earth* ſpatium *the breadth* cœli *of heaven* patet *lyeth open* tres ulnas *three ells* non amplius *no more*, & *and* eris *thou ſhalt be* mihi *unto me* magnus Apollo *the great Apollo*. Jam *now* proceſſeram *I had gone forth* mille paſſus *a mile*. Abeſt *he is diſtant* biduj *two days journey*, ſubintelligitur *there is underſtood* ſpatium vel ſpatio *a ſpace*, itinere vel iter *a journey*. Abeſt *he is diſtant* ab urbe *from the City* quingentis millibus paſſuum *five hundred thouſand paces*.

NOMINA Appellativa *nouns appellative*, & *and* nomina *names* majorum locorum *of greater places* adduntur *are added* ferè *commonly* cum præpoſitione *with a prepoſition* verbis *to verbs* ſignificantibus *ſignifying* motum *the motion* aut *or* actionem *action* in loco *in a place*, ad locum *to a place*, à loco *from a place*, aut *or* per locum *by a place*: ut *as*, Verſatur *he is converſant* in foro *in the market*. Meruit *he ſerved* ſub rege *under the King* in Gallia *in France*. Iliades *the Trojan Women* ibant *went* ad Templum *to the Temple* non æquæ Palladis *of unjuſt Pallas*. Majores natu nobiles *the elder noblemen* legantur *are ſent in Ambaſſage* in Africam *into Africa*. Diſcedens *departing* è Sicilia *out of Sicily* veni *I came* Rhodum *to Rhodes*. Ibis *thou ſhalt go* per mare *by ſea* ad Indos *to the Indians*. Omne verbum *every verb* genitivum admittit *governeth a genitive* proprii nominis *of the proper name* loci *of a place* in quo *wherein* actio *an action* fit *is done*, modò ſa *that* ſit *is be* primæ vel ſecundæ declina-

declinationis *of the firſt or ſecond declenſion* & *and* ſingularis numeri *the ſingular number*: ut *as*, Quid *what* faciam *ſhall I do* Romæ *at Rome*? Mentiri neſcio *I cannot lye*. Samia, fuit *was* mihi mater *my mother* ea *ſhe* habitabat *dwelt* Rhodi *at Rhodes*. Hi genitivi *theſe genitives* humi *on the ground*, domi *at home*, militiæ *in war*, belli *in war*, ſequuntur *do follow* formam *the form* proprio-rum *of proper names*: ut *as*, Viximus *we lived* ſimul *together* domi *at home* bellique *and in war*. Arma *weapons* ſunt *are* parvi *little worth* foris *abroad*, niſi *except* eſt *there be* conſilium *counſel* domi *at home*. Domi *at home* non patitur *ſufferеth not* allos genitivos *other genitive caſes* ſecum *with him*, quam *than* meæ *mine*, tuæ *thine*, ſuæ *his*, noſtræ *ours*, veſtræ *yours*, alienæ *another mans*: ut *as*, Veſcor *I eat* domi meæ *at my own houſe*, non alienæ *not at another man's*. Verum *but* ſi *if* proprium nomen *the proper name* loci *of a place* fuerit *be* duntaxat *only* pluralis numeri *of the plural number* aut *or* tertiæ declinationis *of the third declenſion*, ponitur *it is put* in dativo *in the dative caſe*, aut *or* ablativo *in the ablative*: ut *as*, Colchus *an Aſian*, an *or* Aſſyrius an *Aſſyrian*, nutritus *brought up* Thebis *at Thebes*, an *or* Argis *at Argos*? Getulicus, ſcribit *writeth* Lentulum genitum *that Lentulus was born* Tiburi *at Tibur*. Præſidium *the garriſon* Anxuri *at Anxur* neglectum *is neglected*. Fuit *he was* Carthagini *at Carthage* cum unâ ſolâ legione *with one only band of ſoldiers*. Ventoſus *I being unconſtant* amo *do love* Tibur *Tibur* Romæ *at Rome*; Romam *Rome* Tibure *at Tibur*. Quum *when* tu *thou* menſas hoſpitum convomeres *didſt vomit up thy hoſts good cheer* Narbone *at Narbon*. Commendo *I commend* tibi *unto thee* domum ejus *his houſe* quæ *which* eſt *is* Sycyone *at Sycion*. Sic *in like manner* uti-mur *we uſe* ruri vel rure *in the country* in ablativo *in the ablative caſe*: ut *as*, Continet ſe *he keeps himſelf* fere *commonly* ruri *in the country*. Eſt tibi *thou haſt* far modicum *a little corn* rure paterno *in thy father's country farm*. Proprium *the proper name* loci *of a place* apponitur *is put* verbis *to verbs* ſignificantibus *ſignifying* motum *a motion* ad locum *to a place*, in accuſativo *in the accuſative caſe*: *as* ut Conceſſi

ceſſi *I went* Cantabrigiam *to Cambridge* ad capiendum ingenii cultum *to get learning*. Eo Londinum *I go to London* ad merces emendas *to buy wares*. Ad hunc modum *after this manner* utimur *we uſe* rus *the country* & *and* domus *an houſe*: ut *as*, Ego ibo *I will go* rus *into the country*. Capellæ *my goats* ſaturæ *being full* ite *go ye* domum *home*, heſperus *the evening* venit *draweth on*, ite *be ye packing*. Proprium *the proper name* loci *of a place* adjicitur *is put* verbis *to verbs* ſignificantibus *ſignifying* motum *a motion* à loco *from a place* in ablativo *in the ablative caſe*: ut *as*, Niſi *but that* ante *heretofore* profectus eſſes *you had gone* Româ *from Rome* nunc *now* relinqueres *you ſhould leave* eam *it*. Sum *I am* profecturus *about to make* iter *my journey* Eboraco ſive per Eboracum *by York*. Ad eundem modum *after the ſame manner*, domus *an houſe* & *and* rus *the country* uſurpantur *are uſed*: ut *as*, Nuper *of late* exiit *he went* domó *from home*. Timeo *I fear* ne *leſt that* pater *my father* redierit *be returned* rure *out of the Country*.

HÆC tria Impersonalia *theſe three Impersonals* intereſt *it maketh matter or forceth*, refert *it ſkilleth or booteth*, & *and* eſt *it concerneth*, annectuntur *are joyned* quibuſlibet genitivis *to any genitives*, præter hos ablativos *except theſe ablatives* fœmininos *feminines*, meâ *mine*, tuâ *thine*, ſuâ *his*, noſtrâ *ours*, veſtrâ *yours*, & *and* cujâ *whoſe*: ut *as*, Intereſt *it concerneth* magiſtratûs *a magiſtrate* tueri *to defend* bonos *the good*, animadvertere in malos *to puniſh the bad*. Multum refert *it is very profitable* Chriſtianæ Reipublicæ *for a Chriſtian Commonwealth* Epiſcopos eſſe *that the Biſhops be* doctos *learned* & *and* pios *godly*. Eſt *it is the part* prudentis *of a wiſe man* diſſimulare *to wink at* multa *many things*. Tuâ refert *it is expedient for thee* nôſſe *to know* teipſum *thy ſelf*. Ea cædes *that murder* potiſſimùm *chiefly* datur *is impued* crimini *a crime* ei *to him* cujâ interfuit *whom it concerned*, non ei *not to him* cujâ nihil interfuit *whom it nothing concerned*. Et *alſo* illi genitivi *theſe genitives* adjiciuntur *are added*, tanti *ſo much*, magni *for much*, parvi *for little*, quancunque *how great ſoever*, tantidem *for ſo much*: ut *as*, Magni refert *it is greatly to be regarded* quibuſcum

cum *with whom* vixeris *thou leadeſt thy Life.* Tanti refert *it ſo greatly behoveth* agere *to do* honeſta *honeſt things.* Veſtrâ parvi intereſt *it little toucheth you.* Et *and* intereſt *it belongeth* ad meam laudem *to my commendation.* Hæc impersonalia *theſe impersonals* feruntur *are carried* in dativum *into the dative caſe,* Accidit *it falleth out,* certum eſt *it is ſure,* contingit *it chanceth,* conſtat *it is manifeſtly known,* confert *it helpeth,* competit *it agreeth or is convenient,* conducit *it is good and available,* convenit *it is meet,* placet *it pleaſeth,* diſplicet *it diſpleaſeth,* dolet *it grieveth,* expedit *it is expedient,* evenit *it happeneth,* liquet *it is clear,* libet *it contenteth or liketh,* licet *it is lawful,* nocet *it hurteth,* obeſt *it hindreth,* prodeſt *it profiteth,* præſtat *it is better,* patet *it is open,* ſtat *it is reſolved,* reſtat *it remaineth,* benefit *it happeneth well,* malefit *it happeneth ill,* ſatisfit *it is ſatisfied,* ſupereſt *it remaineth,* ſufficit *it is ſufficient,* vacat pro otium eſt *there is leiſure:* ut *as,* Convenit mihi tecum, *I and thou agree together.* Præſtat *it is better* mihi *for me* emori *utterly to die* per virtutem *by my manhood,* quàm *than* vivere *to live* per dedecus *in diſgrace.* Non vacat Jovi *Jupiter is not at leiſure* adeſſe *to be preſent* exiguis rebus *at ſmall matters.* Dolet *it grieveth* imprudenti *the unwary* & libero adoleſcenti *and frank young man* dictum *that it was ſpoken.* Malefit *it falleth out ill* privignis *to ſons in law* à noverca *by their ſtepmother.* Benefit *it cometh well to paſs* nobis *to us* à Deo *from God.* Stat mihi, id eſt, ſtatutum eſt *I am determined* renovare *to renew* caſus omnes *all hazards.* Hæc Impersonalia *theſe impersonals,* Juvat *it delighteth,* decet *it becometh,* cum compoſitis *with their compounds,* delectat *it delighteth,* oportet *it behoveth,* exigunt *require* accuſandi caſum *an accuſative caſe:* ut *as,* Juvat me *it delighteth me* ire *to go* per altum *by Sea.* Decet *it becometh* uxorem *a wife* curare *to look to* ædes *her houſe.* Dedecet *it becometh not* viros *men* rixari *to ſcold* muliebriter *like women.* Oportet *it behoveth* patremfamilias *an houſholder* eſſe *to be* vendacem *a ſeller,* non emacem *not a buyer.* Præpoſitiones verò *but the prepoſitions* ad & *and* in adduntur *are added* propriè *properly* his *to theſe,* attinet *it belongeth,* pertinet *it pertaineth,* ſpectat

it tendeth unto and lieth upon: ut *as*, Visne *will you* me dicere *that I speak* quod *that which* attinet *belongeth* ad te *to thee?* Spectat *it belongeth* ad omnes *to all* benè vivere *to live well.* Pertinet *it appertaineth* in utramque partem *to both parts.* Accusativus *an accusative case* cum genitivo *with a genitive* subjicitur *is put after* his impersonalibus *these impersonals*, pœnitet *it repenteth*, tædet *it irketh or wearieth*, miseret *it pitieth*, misereſcit *it hath compassion on*, pudet *it shameth*, piget *it grieveth*: ut *as*, Si *if* vixisset *he had lived* ad centesimum annum *to the hundredth year*, non pœniteret eum *it would not repent him* senectutis suæ *of his old age.* Tædet *it irketh* animam meam *my soul* vitæ meæ *of my life.* Miseret te *thou hast compassion on* aliorum *others.* Nec misereſcit *I neither pity*, nec pudet *nor am ashamed* tui *of thee.* Quidem *indeed* piget *it grieveth*, pudétque *and shameth* me *me* fratris *of my brother.* Nonnulla impersonalia *some Impersonals* remigrant *do run back*, aliquando *sometimes* in personalia *into personals*: ut *as*, Arbusta *the shrubs* humilésque myricæ *and the low tamarisks* non juvant *delight not* omnes *all men.* Namque *for* mollia regna *womanish Kingdoms* decent *become* animos tuos *thy courage.* Arbor *a tree* producta ad frugem *grown up to bear fruit* delectat *delighteth* agricolam *the husbandman.* Nemo *no man* commiseresceit *pitieth* miserorum *the miserable.* Non pudet istud *doth not this thing shame* te *thee?* Non pudent hæc *do not these things shame* te *thee?* Cœpit *it beginneth*, incipit *it beginneth*, desinit *it ceaseth*, debet *it ought*, solet *it is wont* & *and* potest *it may*, juncta *being joined* impersonalibus *to impersonals*, induunt *take upon them* formam *the form* impersonalium *of impersonals*: ut *as*, Ubi primum *so soon as* cœperat *it began* non convenire *to be no agreement* quæstio *a question* oriebatur *did arise.* Solet *it is wont* tædere *to grieve* avaros *the covetous* impendii *of charge.* Desinit *it ceaseth* tædere *to grieve* illum *him* studii *of his study.* Debet *it ought* pudere *to shame* Sacerdotem *the Priest* inscitiæ *of ignorance.* Non potest *it is not possible* ad summum perveniri *that the principal end should be attained*, nisi *but* ex principiis *by the beginning.* Verbum impersonale

perſonale *a verb impersonal* paſſivæ vocis *of the passive voice* obtinet *hath* ſimilem caſum *the like case* cum perſonalibus paſſivis *with personal passives:* ut *as,* Pugnatur ab hoſtibus *the enemies fought* conſtanter *without giving over.* Qui quidem caſus *which case indeed* interdum *sometimes* non exprimitur *is not expressed:* ut *as,* Diſcumbitur *they sit down* ſtrato oſtro *upon scarlet cloth spread.* Verbum impersonale *a verb impersonal* paſſivæ vocis *of the passive voice* poteſt *may* accipi *be taken* pro ſingulis perſonis *for every person* utriuſque numeri *of both numbers* indifferenter *indifferently:* ut *as,* Statur *it is stood,* id eſt, ſto *I stand,* ſtas *thou standest,* ſtat *he standeth,* ſtamus *we stand,* ſtatis *ye stand,* ſtant *they stand:* videlicet *that is to say,* ex vi *by the force* obliqui *of an oblique case* adjuncti *joined unto it:* ut *as,* Statur à me, id eſt, ſto *I stand,* ſtatur ab illis, id eſt, ſtant *they stand.*

PArticipia *participles* regunt *govern* caſus *the cases* verborum *of the verbs* à quibus *whereof* derivantur *they are derived:* ut *as,* Tendens *holding* duplices palmas *his two hands* ad ſidera *towards the skies* refert voce *he uttereth* talia *such things.* Capellæ *the young goats* referent domum *will return home,* ubera *their udders* diſtenta *stretched out* lacte *with milk.* Diligendus *to be beloved* ab omnibus *of all.* Quamvis *although* dativus *the dative case* eſt *is* uſitatior *more used in* his *in these:* ut *as,* Chremes, reſtat *remaineth* qui *who* eſt *is* exorandus *earneſtly to be intreated* mihi *of me.* Voces participiorum *participles* cùm *when* fiunt *they are made* nomina *nouns* poſtulant *require* genitivum *a genitive case:* ut *as,* Appetens *greedy* alieni *of another man's goods,* profuſus *laviſh* ſui *of his own.* Cupienciſſimus *moſt deſirous* tui *of thee.* Inexpertus *unexperienced* belli *in war.* Indoctus *unskill'd* pilæ *at the ball.* Exoſus *hating,* peroſus *bearing a deadly hatred,* pertæſus *weary,* ſignificant *ſignify* activè *actively,* & *and* referuntur *are carried* in accuſativum *into an accuſative case:* ut *as,* Peroſus *utterly deteſting* immundam ſegnitiem *foul idleneſs.* Aſtronomus *an Aſtronomer* exoſus *that abhorreth* mulieres *women* ad unum *in general.* Pertæſus *weary of* ignaviam ſuam *his own ſlothfulneſs.* Exoſus *hated* & *and* peroſus

hated

hated unto death, etiam *also* leguntur *are read* cum dandi casu *with a dative case*, videlicet *that is* significantia *signifying* passivè *passively*: ut *as*, Germani *the Germans* perosi sunt *are utterly detested* Romanis *of the Romans*. Exosus *hated* Deo *of God* & *and* Sanctis *of the Saints*. Natus *born*, prognatus *born*, satus *sown or sprung*, cretus *come up or grown*, creatus *created or framed*, ortus *risen*, editus *brought forth*, in ablativum feruntur *govern an ablative case*; ut *as*, Bona *an honest damsel* prognata *born* bonis parentibus *of good Parents*. Sate *O thou that art descended of* sanguine *the blood* Divum *of the Gods*. Quo sanguine *of what blood* cretus *is he come?* Venus, orta mare *come of the sea* præstat mari *maketh the sea better* eunti *for the passenger*. Editus *brought forth of* terrâ *the earth*.

EN & Ecce, adverbia *adverbs* demonstrandi *of shewing* adjunguntur *are joyned* frequentiùs *very often* nominativo *with a nominative case*, rariùs *very seldom* accusativo *with an accusative*: ut *as*, En *lo where is* Priamus, etiam hîc *even here* sua præmia *his rewards* sunt laudi *are his praise*. Ecce *lo what is* status noster, *our state* tibi *for thee*. En *see* quatuor aras *four Altars*. Ecce *see* duo *two* tibi *for thee*, Daphni *Daphnis*, duóq; altaria *and two Altars* Phœbo for *Phœbus*. En & Ecce, exprobrantis *adverbs of upbraiding* nectuntur *are joined* soli accusativo *to an accusative only*: ut *as*, En animum *see his disposition* & mentem *and his mind*. En habitum *see his fashion*. Ecce autem *but lo* alterum *another*. Quædam adverbia *certain adverbs* loci *of place*, temporis *of time* & *and* quantitatis *of quantity*, recipiunt *take* genitivum *a genitive case* post se *after them*. Loci *of place*: ut *as*, ubi *where*, ubinam *in what place*, nusquam *no where*, eò *thither*, longè *by far*, quo *whither*, ubivis *in any place*, huccine *what hither?* ut *as*, Ubi gentium *in what countrey?* Quò terrarum *into what part of the world* abiit *is he gone?* Invenitur *he is found* nusquam loci *in no place*. Ventum est *it is come* eò impudentiæ *to that impudence*. Ah *alas* minimè gentium *no in no wise* non faciam *I will not do it*. Hic genitivus *this genitive case* gentium, additur *is added* festivitatis causâ *for elegance sake*. Temporis

of

of time: ut *as*, Nunc *now*, tunc *at that time*, tum *then*, interea *in the mean while*, pridiè *the day before*, postridiè *the day after:* ut *as*, Poteram *I could do* nihil *nothing* tunc temporis *at that time* ampliùs *more* quàm *than* flere *weep*. Inierunt *they entred* pugnam *the fight* pridiè *the day before* ejus diei *that day*. Pridiè *the day before* Calendarum seu Calendas *the Kalends*. Quantitatis *of quantity:* ut *as*, Parùm *little*, satis *enough*, abundè *sufficient:* ut *as*, Satis eloquentiæ *words enough*, sapientiæ parùm *little wisdom*. Audivimus *we have heard* abunde fabularum *tales enough*. Instar, significat *signifieth* æquiparationem *equality or matching*, mensuram *measure*, aut *or* similitudinem *likeness:* ut *as*, Ædificant *they build* equum *an horse* divinâ arte *by the divine art* Palladis *of Pallas* instar montis *as big as a mountain*. Gilippus, solus *alone* mittitur *is sent* in quo erat instar omnium auxiliorum *who could do as much as all helpers besides*. Sed *but* hoc scelus *this wicked act* habet *hath* pondus *the weight* & *and* instar *the measure* meriti *of a reward*. Hîc *in this place* interdum *sometimes* præpositio *the preposition* ad, apponitur *is added* ut *as*, Vallis *the dale* claudîtur *is enclosed* ad instar castrorum *even as a camp*. Populus Romanus *the People of Rome* è parvâ origine *from a small beginning* emicuit *is grown up* ad instar *to the likeness* tantæ magnitudinis *of so great bigness*. Quædam *certain adverbs* dativum admittunt *govern a dative case* nominum *of the nouns* unde *whereof* sunt deducta *they are derived:* ut *as*, Venit *he came* obviam illi *to meet him*. Nam *for* obvius illi *to meet him* dicitur *is spoken*. Canit *he singeth* similiter huic *like this man*. Et *and*, vivit *he liveth* inutiliter *unprofitably* sibi *to himself*. Sedet *he sitteth* propinquiùs *nearer* tibi *to thee*, quàm *than* mihi *to me*. Et *also* hi dativi *these datives* sunt *are* adverbiales *like adverbs:* Tempori *by time*, luci *by day*, vesperi *in the evening:* ut *as*, Venit *he came* tempori *in time*, quod *which* est *is* primum *the chiefest* omnium rerum *of all things*. Occîdit *he slew* hominem *a man* luci *by day*. Vidi *I saw it* afferri *brought* ad vos *to you* vesperi *in the evening*. Sunt *there are some* quæ *which* accusandi casum admittunt *govern an accusative case* præpositionis *of the preposition* unde *whereof* sunt

nt profecta *they are come*: ut , Castra *the tents* moventur *re moved* propiùs *nearer* urem *the City*. Mauri *the Moors* nt *are* proximè *next* Hispaam *Spain*. Cedò, flagitantis *adverb of one earnestly deing* exhiberi *to be given or preted* regit *governeth* accusatium *an accusative case*: ut *as*, edò *appoint* quemvis arbium *any arbitrator*. Adverbia *verbs* diversitatis *of diversity*, iter *otherwise*, secùs *otherwise*, *and* illa duo *these two*, antè *fore*, post *after*, non rarò in- igitur *are not seldom found* m ablativo *with an ablative se*; ut *as*; Multò alitor *much herwise*. Paulò secùs *little herwise*. Multò antè *much bee*. Longè secùs *far otherwise*. enit *he came* longo post temre *a long time after*. Paulò st *a little after*. Nisi *except also* ipsa *they* sunt, censenda *to be thought* potiùs *rather* verbia *adverbs*. Adverbia *verbs* comparativi & superivi gradûs *of the compare and superlative degree* cadmittunt *govern the cases* ietos *accustomed* subservire *be set after* comparativis *comatives* & *and* superlativis *sulatives*, sicut *as* est *it is* præctum *taught* antè *before*: ut Accessit *he came* propiùs *nearer* illo *than the other*. Dixit *he spake* optimè *best* omnium *of all*. Legimus *we read*, propiùs *nearer* ad deos *to the gods* & *and* propiùs à terris *the less space off from the earth*. Plùs *more* reperitur *is found* junctum *joyned* nominativo *to a nominative case*, genitivo *a genitive*, accusativo *an accusative*, & *and* ablativo *an ablative*; ut *as*, Paulò plùs *somewhat more* trecenta vehicula *than three hundred chariots* amissa sunt *are lost*. Plùs *more* duo millia hominum *than two thousand men* cæsa *slain* eo die *on that day*. Plùs *more* quàm *than* quinquaginta hominum *fifty men* ceciderunt *were slain*. Acies *the Army* abierat *was gone* paulò plùs *a little more* quingentos passûs *than five hundred paces*. Fui *I have been* in nave *in the ship* triginta dies *thirty days* aut *or* plùs *more* eo *than that*.

QUibus modis *with what moods* verborum *of verbs* quæ adverbia *what adverbs* congruunt *do agree*. Ubi *when*, postquam *after that*, & *and* cùm *when* adverbia *adverbs* temporis *of time* apponuntur *are put* interdum *sometimes* indicativis verbis *with indicative verbs*, interdum verò *and some-*

sometimes subjunctivis *with subjunctives*: ut *as*, Ubi *when* dedit *he gave* hæc dicta *these words*. Ubi *when* nos *we* laverimus *have washed*, si *if* voles *you will*, lavato *wash you*. Cùm *when* faciam vitulâ *I shall sacrifice a young cow* pro frugibus *for corn* ipse venito *come thou*. Cùm *when* canerem *I sang of* reges *kings* & *and* prælia *wars*, Cynthius *Apollo* aurem vellit *twitched me by the ear*. Hîc *in this place* prius *the former* Cùm, videtur *seemeth* esse *to be* adverbium *an adverb*, posterius *the latter* conjunctio *a conjunction*. Donec, pro *for* quamdiu *so long as* gaudet *rejoyceth* indicativo *with an indicative mood*: ut *as*, Donec *so long as* eram *I was* sospes *safe*. Donec *so long as* eris *thou shalt be* fœlix *in prosperity* numerabis *thou shalt number* multos amicos *many friends*; pro *for* quousque *until* exigit *it requireth* nunc *sometimes* indicativum *an indicative mood*, nunc *sometimes* subjunctivum *a subjunctive*: ut *as*, Donec *until* jussit *he had* cogere *to gather* oves *the sheep* stabulis *in the sheepfolds* numerúmque oferre *and to count them*. Donec *until* ea aqua *that water* quam *which* adjecri *thou hast added* sit *be* decocta *boiled*. Dum, de re præsenti *of a thing present* non perfecta *not perfect*, aut *or* pro *for* quamdiu *so long as*, poscit *requireth* fatendi modum *the indicative mood*: ut *as*, Dum *whilst that* virgo *the maid* apparatur *is making ready* in conclavi *in the inner parlour*. Ego volo *I will have* te *thee* dici *be called* meum *my son* tantisper dum *so long as* facis *thou dost* quod *that which* est *is* dignum *beseeming* te *thee*. Dum, pro *for* dummodo *so that*, nectitur *is joyned* aliàs *one while* potentiali *to the potential*, aliàs *another while* subjunctivo *to the subjunctive*: ut *as*, Dum *so that* prosim *I may profit* tibi *thee*. Dum *so that*, ne comperiam *I find not* me falli *that I am deceived* ab hoc *by this fellow*. Dum pro *for* donec *until*, tantùm *only* subjunctivo *to the subjunctive*: ut *as*, Dum *until* tertia æstas *the third summer* viderit *shall see* regnantem *him reigning* Latio *in Italy*. Quoad, pro *for* quamdiu *as long as*, adhibetur *is put* vel *either* indicativis *to indicatives* vel

vr ſubjunctivis *ſubjunctives*: Pro *for* donec *until*, ſubjunctivis ſolis *to ſubjunctives only*: ut *as*, Quoad *as long as* expectes *thou expectſt* contubernalem *thy chamber-fellow*. Quoad *as long as* poſſem *I could* & *and* liceret *might*, nunquam diſcederem *I would never depart* ab ejus latere *from his ſide*. Servabo *I will keep* omnia *all things* integra *entire and whole*, quoad *until* exercitus *the army* huc mittatur *be ſent hither*. Simul ac *as ſoon as*, ſimul atque *as ſoon as*, adhærent *cleave to* indicativo *the indicative mood*, & *and* ſubjunctivo *the ſubjunctive*: ut *as*, Simul ac *as ſoon as* erat *he was* patiens *able to abide* belli *war*. Simul atque *as ſoon as* ætas *age* adoleverit *waxed ripe*. Quemadmodum *even as*, ut *as*, utcunque *howſoever*, ſicut *as*, utrumque admittunt modum *govern both moods*: ut *as*, Ut *even as* ſalutabis *thou ſhalt ſalute*, ita *ſo* & *alſo* reſalutaberis *thou ſhalt be ſaluted back again*. Ut *as* feceris ſementem *thou haſt ſown*, ita *ſo* & *alſo* metes *thou ſhalt reap*. Ut, pro *for* poſtquam *after that*, jungitur *is joyned* indicativo *to the indicative*: ut *as*, Ut *after that* ventum eſt *they came* in urbem *into the City*. Quaſi *as*, ceu *as*, tanquam *as*, perinde acſi *even like as*, haud ſecus acſi *no otherwiſe than as*, quum *when* habent *they have* proprium verbum *a proper verb* apponuntur *are put* ſubjunctivo *to the ſubjunctive mood*: ut *as*, Tanquam *as though* ipſe *thy ſelf* feceris *haſt done* aliquid *ſomewhat*. Quaſi *as if* non norimus nos *we knew not our ſelves* inter nos *among our ſelves*. Aliàs *otherwiſe* copulant *they couple* conſimiles caſus *like caſes*: ut *as*, Novi *I knew* hominem *the man* tanquam te *even as thy ſelf*. Arridet mihi *he ſmiles on me* quaſi amico *as on a friend*. Nè, prohibendi *an adverb of forbidding* præponitur *is ſet before* vel *either* imperativis *imperatives*, vel *or* ſubjunctivis *ſubjunctives*: ut *as*, Magna Sacerdos, *O great Propheteſs* nè ſævi *be not ſo eager*. Hic *he* eſt *is* magnus nebulo *a great knave*, nè metuas *do not fear him*. Nè, pro *for* non *not*, inſervit modis cæteris *governs other moods*. Adverbia *adverbs*, caſu accedente *if a caſe be added*, tranſeunt in præpoſitiones *are turned into preſitions*;

poſitions: ut *as*, Vacuus viator *the moneyleſs traveller* cantabit *will ſing* coram latrone *before a thief.*

COnjunctiones copulativæ *conjunctions copulatives*, & *and* disjunctivæ *disjunctives*, cum his quatuor *with theſe four* quàm *than*, niſi *except*, præterquam *ſave that*, an *whether*, omnino nectunt *do altogether join* ſimiles caſus *like caſes:* ut *as*, Socrates *Socrates* docuit *taught* Xenophontem *Xenophon* & *and* Platonem *Plato.* Utinam *I would to God* eſſes *thou wert* calidus *warm* aut *or* frigidus *cold.* Neſcio *I know not whether* homo *the man* ſit *be* albus *white* an *or* ater *black.* Eſt *he is* minor natu *younger* quàm *than* tu *thou.* Placet *he pleaſeth* nemini *none* niſi *except* vel *or* præterquam *ſave* ſibi *himſelf.* Excepto *it being excepted* ſi *if* aliqua privata ratio *ſome private reaſon* caſualis dictionis *of a caſual word* repugnet *gain-ſay* vel *or* poſcat *require* aliud *another thing:* ut *as*, Emi *I bought* librum *a book* centuſſi *for an hundred aſſes or a noble* & *and* pluris *more.* Vixi *I lived* Romæ *at Rome* & *and* Venetiis *at Venice.* Deſcendat *let it ſink* in aures *into the ears* Metii Judicis *of cenſuring Metius* & *and* patris *your father* & *and* noſtras *mine.* Conjunctiones copulativæ *conjunctions copulatives* & *and* disjunctivæ *disjunctives* aliquoties *ſometimes* conglutinant *couple* ſimiles modos *like moods* & *and* tempora *tenſes:* ut *as*, Stat *he ſtands* recto corpore *with his body upright* deſpicitque *and looks down to* terras *the ground.* Aliquoties autem *but ſometimes* ſimiles modos *like moods*, ſed *but* diverſa tempora *divers tenſes:* ut *as*, Niſi *but that* lactâſſes *thou hadſt allured* me amantem *me being in love* & *and* produceres *drawn me on* vanâ ſpe *with vain hope.* Egi *I have given* tibi *thee* gratias *thanks* & *and* aliquando *ſometimes* poſſum *may* collaudare te *commend thee.* Etſi *albeit*, tametſi *although*, etiamſi *although*, quamquam *howbeit*, in principio *in the beginning* orationis *of a ſentence* poſtulant *require* indicativos modos *indicative moods*, in medio *in the middle* ſæpiùs *very often* ſubjunctivos

&ivos *subjunctives*. Quamvis *although* & *and* licèt *although* frequentiùs *more often* subjunctivos *subjunctives*: ut *as*, Etſi *although* nil novi *no news* afferebatur *was brought*. Quanquam *although* animus *my mind* horret *is aga∫t* meminiſſe *to remember*. Quamvis *although* Græcia *Greece* miretur *admires* Elyſios campos *the Elyſian fields*. Licèt *albeit*, Homere *O Homer*, Ipſe *thy ſelf* venias *doſt come* comitatus *accompanied* Muſis *with the Muſes*, tamen *yet if* attuleris *thou haſt brought* nil *nothing*, foras *out of doors*, Homere *O Homer*, Ibis *thou ſhalt go*. Ni *but that*, niſi *except*, ſi *if*, ſiquidem *for truly*, quòd *becauſe*, quia *for as much as*, quàm *than*, poſtquam *ſince that*, poſteaquam *after that*, ubi, pro *for* poſtquam *ſince that*, nunquam *never*, priuſquam *before that*, adhærent *cleave to* & *both* indicativis *indicatives* & *and* ſubjunctivis *ſubjunctives*; ut *as*, Gaudeo *I am glad* quòd redieris *becauſe you are returned* incolumis *ſafe*. Caſtigo te *I chaſtize thee* non quòd odio habeam *not becauſe I hate thee*, ſed quòd amem *but becauſe I love thee*. Judicas *you ſhew* aliud honeſtum *another manner of honeſty* quàm *than* Philoſophi *the Philoſophers* ſtatuunt *ſet down*. Accuſas *thou accuſeſt* gravius *more grievouſly* quàm *than* tua conſuetudo *thy cuſtom* patitur *permitteth*. Si *if* jungitur *is joyned* utrique modo *to both moods*: at *but* ſi, pro *for* quamvis *although* tantùm *only* ſubjunctivo *to the ſubjunctive*: ut *as*, Redeam *ſhould I return?* Non *no*, ſi me obſecret *although ſhe intreats me*. Siquis *if any* tantùm *only* indicativo *to the indicative*: ut *as*, Siquis *if any* adeſt *be preſent*. Quando *ſith that*, quandoquidem *for as much as*, quoniam *becauſe*, junguntur *are joined* indicativo *to an indicative*: ut *as*, Dicite *ſay on* ſquandoquidem *for as much as* conſedimus *we are ſet together* in molli herbâ *in the ſoft graſs*.) Quoniam *becauſe* mihi non credis *thou believeſt me not*, ipſe facito periculum *thou thy ſelf make tryal*. Quippe *ſurely, or for as much as* cùm *when* habet *it hath* proprium verbum *a proper verb* gaudet indicativo *governs the indicative*: ut *as*, Venia *pardon* danda eſt *is to be given* huic *to this man*, quippe *ſurely* ægrotat *he is ſick*. Si addideris *if thou addeſt* Qui *which*, utrumq; admittit modum

dum *it governeth both moods:* ut *as,* Venia *pardon* non eſt *is not* danda *to be given* huic *to this man,* quippe qui *as he that* pejeravit ſive *or* pejeraverit *is forſworn* jam *already* bis *twice.* Qui, cùm *when* habet *it hath* vim cauſalem *the force of a reaſon* poſtulat *requireth* ſubjunctivum *the ſubjunctive:* ut *as,* Es *thou art* ſtultus *a fool,* qui credas *ſeeing that thou creditest* huic *this fellow.* Cùm, pro *for* quamvis *although,* pro *for* quandoquidem *ſeeing that* vel *or* quoniam *becauſe,* ſemper *evermore* adhæret *cleaveth to* ſubjunctivo *the ſubjunctive:* ut *as,* Cùm *although* nos dicamus *we ſay* nihil poſſe *that nothing can* præcipi *be delivered in precepts,* tamen *yet* ſolemus *we are wont* diſſerere *to diſcourſe* de aliis rebus *of other matters.* Gradive *O Mars,* cùm *ſeeing that* ſis *thou art* aptus *fit* virilibus officiis *for manly charges.* Cùm & *and* tum, item *alſo* tum geminatum *doubled* copulant *couple* ſimiles modos *like moods.* Eſt autem *but there is* in cùm quiddam minus *a certain leſs thing* atque *and* ideò *therefore* ſtatuitur *it is placed* in priore parte *in the former part* clauſulæ *of the clauſe:* in tùm, quiddam majus *a certain greater thing,* ac *and* proindè *therefore* collocatur *it is ſet* in poſteriore parte *in the latter part* clauſulæ *of the clauſe:* ut *as,* amplectitur *he makes much of* cum *both* omnes eruditos *all learned men,* tum imprimis *and eſpecially* Marcellum *Marcellus.* Odit *he hateth* cum *both* literas *learning* tum *and alſo* virtutem *vertue.* Nè *what,* an *whether,* num *whether or no* particulæ *particles* interrogandi *of asking,* amant *do love* indicativum *the indicative mood:* ut *as,* Superátne *is he alive,* & *and* veſcitur aura æthereâ *breathes he?* At *but* cùm *when* accipiuntur *they are taken* dubitativè *doubtfully* aut *or* indefinitè *indefinitely,* poſtulant *they require* ſubjunctivum *the ſubjunctive:* ut *as,* Viſe *go ſee* num *whether* redierit *he be returned.* Nil refert *it booteth nothing at all* feceriſne *whether you have done it,* an perſuaſeris *or perſwaded it.* Ut, conjunctio cauſalis *a conjunction cauſal* ſeu *or* perfectiva *perfective,* & *and* ut, pro *for* ne non *leſt not* poſt ver-

ba

ba *after verbs* timoris *of fear* jungitur *is joyned* nunc *ſometimes* potentiali *to the potential*, nunc *ſometimes* ſubjunctivo *to the ſubjunctive*: ut *as*, Perduxêre *they brought* illuc *thither* filium meum *my ſon*, ut *to the end that* eſſet *he ſhould be* unà *together* ſecum *with them*. Dave, O *Davus*, te oro *I intreat thee*, ut *that* jam *now* redeat *he may return* in viam *into the way*. Metuo *I fear*, ut ſubſtet, i. e. nè non ſubſtet hoſpes *that this ſtranger will not abide conſtant*. Ut, concedentis *a conjunction of yielding*, ſeu *or* poſitum *put* pro *for* quanquam *although*, & *and* ut pro *for* utpote *ſo much as* ſervit *ſerves* ſubjunctivo *the ſubjunctive*: ut *as*, Ut *albeit* omnia *all things* contingant *ſhould fall out* quæ *which* volo *I would*, non poſſum *I cannot* levari *be eaſed*. Non eſt tibi fidendum *no truſt is to be given thee*, ut qui toties fefelleris *becauſe thou haſt ſo often deceived*. Ut qui fueris *for as much as thou haſt been* relictus *left* ſolus *alone*. Ut, pro *for* poſtquam *after that*, pro *for* quemadmodum *as*, vel *or* ſicut *like as*, & *and* interrogativum *an interrogative*, nectitur *is coupled* indicativis *with indicatives* ut *as*, Ut *after that* diſceſſi *I departed* ab urbe *from the City*, intermiſi *I omitted* nullum diem *no day* quin ſcriberem *but I wrote*. Tamen *yet* perge tu *go thou forward* facere *to make* has nuptias *this marriage* ut *as* facis *thou doſt*. Credo *I think ſo* ut eſt dementia *like as is his madneſs*. Ut valet *how fares he?* Ut *how* meminit *remembers he* noſtri *us?* Quanquam *altho'* dictum eſt *we ſpoke* paulò ſuprà *ſomewhat before* de hoc *of this* quoque *alſo* in conſtructione *in the conſtruction* adverbii *of an adverb*.

PRæpoſitio *a prepoſition* ſubaudita *underſtood* interdum *ſometimes* facit *cauſeth* ut *that* ablativus *an ablative caſe* addatur *be added*: ut *as*, Habeo te *I have thee* loco, i. e. in loco *inſtead* parentis *of a father*. Apparuit *he appeared* illi *unto him* humanâ ſpecie, id eſt, ſub humanâ ſpecie *under the ſhape of a man*. Diſceſſit *he departed* magiſtratu, id eſt, à magiſtratu *from his office*. Præpoſitio *a prepoſition* in compoſitione *in compoſition* nonnunquam *ſometimes* regit *governeth* eundem caſum *the*

ſame caſe, quem *which* & *alſo* regebat *it governed* extra compoſitionem *without compoſition*: ut *as*, Nec poſſe *not to be able* averteré *to turn away* Regem *the King* Teucrorum *of the Trojans* Italiâ *rom Italy*, Poſtes *the Poſts* emoti cardine *mov'd out of their places* procumbunt *lie flat on the ground*. Detrudunt *they thruſt* naves *the ſhips* ſcopulo *from the rock*. Prætereo te *I paſs by thee* inſalutatum *unſaluted*. Verba *Verbs* compoſita *compounded* cum *with* a, ab, ad, con, de, è, ex, in, nonnunquam *ſometimes* repetunt *repeat* eaſdem præpoſitiones *the ſame prepoſitions* cum ſuo caſu *with their caſe* extra compoſitionem *without compoſition*, idque *and that* eleganter *elegantly*: ut *as*, Abſtinuerunt *they have abſtained* a viris *from men*. Advocabo *I will call* amicos *my friends* ad hanc rem *to his buſineſs*. Conferemus *we will compare* cum legibus *with the laws*. Nunquam cogitavi *I never thought* detrahere *to detract* de tuâ famâ *from thy good name*. Cùm *when* evaſeris *thou art eſcaped* ex inſidiis *out of ſnares*. Poſtquam *after that* exceſſit ex ephebis *he paſſed out from among the young ſtriplings*. Incumbe in rempublicam *be careful for the Commonwealth* cogitatione *with thy cogitation* curáque *and care*. In, pro *for* erga *towards*, contra *againſt* & *and* ad to, habet *hath* accuſativum *an accuſative caſe*: ut *as*, Accipit *ſhe taketh* animum menténque benignam *a courteous mind and meaning* in Teucros *towards the Trojans*. Quid tantum *what ſo great matter* meus Æneas *could my Æneas* committere *commit* in te *againſt thee*? Quid *what* potuêre *could* Troes *the Trojans*? Quo te Mœri pedes, *Mœris, whither goeſt thou*? An *what* in urbem *into that City* quò *whither* via *the way* ducit *leads*! Idem *the ſame* jungitur *is joyned* cum accuſativo *with an accuſative caſe*, quoties *ſo often as* diviſio *diviſion*, mutatio *change* aut *or* incrementum *the increaſe* rei *of a thing* cum tempore *with time* ſignificatur *is ſignified*: ut *as*, Eſtque *and there is* locus *a place* ubi *where* via *the way* findit ſe *divideth it ſelf* in ambas partes *into two*

parts

parts. Troja *Troy* verſa eſt *is turned* in cineres *into aſhes* viro ſoſpite *my husband being ſafe.* Amor *love* creſcit mihi *grows in me* in horas *every hour.* In, cùm *when* actus *an action* in loco *in a place* ſignificatur *is ſignified* poſtulat *requireth* ablativum *an ablative caſe:* ut *as*, Scilicet *namely* ut *as* fulvum aurum *yellow gold* ſpectatur *is tried* in ignibus *in the fire.* Sub, pro *for* ad *to*, per *by or through* & *and* ante *before*, innititur *leaneth to* accuſativo *an accuſative:* ut *as*, Properemus *let us haſten* ſub umbram *to the ſhadow.* Legati *the Ambaſſadors* ferè *in a manner* ſub id tempus, id eſt, per id tempus *about that time*, miſſi *are ſent* ad res repetendas *to recover the things loſt.* Cura *care* recurſat *begins afreſh* ſub noctem, id eſt, paulò ante noctem *a little before night*, vel *or* inſtante nocte *the night approaching.* Aliàs *otherwiſe* ablativum admittit *it governs an ablative:* ut *as*, Ætas *time* in apricum proferet *will bring into open light* quicquid *whatſoever* eſt *is* ſub terrâ *under the ground.* Sub nocte ſilenti, id eſt, in nocte ſilenti *in the ſilent night.* Super, pro *for* ultra *beyond* jungitur *is joyned* accuſativo *to an accuſative caſe:* ut *as*, Proferet *he will extend* imperium *the Empire* ſuper Garamantas *beyond the Africans* & *and* Indos *Indians.* Super, pro *for* de *of* & *and* in *in*, ablativo *to an ablative:* ut *as*, Multus variúſque rumor *manifold and divers reports* ſuper eâ re *of that matter.* Super viridi fronde *upon green branches.* Subter *under* uno ſignificatu *in one ſignification* jungitur *is joyned* utrique caſui *to both caſes* apud Authores *with Authors:* ut *as*, Pugnatum eſt *they fought* ſuper *above* ſubtérque *and under* terras *the ground.* Libet *it likes me* ferre *to endure* omnes caſus *all hazards* ſubter denſâ teſtudine *under a thick ſhelter.* Tenus *up to* gaudet *rejoyceth* ablativo *with an ablative*, & *both* ſingulari *ſingular* & *and* plurali *plural:* ut *as*, Pube tenus *up to the privy parts.* Pectoribus tenus *up to the breaſts.* At *but* genitivo *with the genitive* plurali *plural* tantùm *only:* ut *as*, Cru-

rum tenus *up to the thighs.* Præpoſitiones *prepoſitions* cùm *when* amittunt *they loſe* caſum *their caſe* migrant in adverbia *do change into adverbs:* ut *as,* Venit *he came* longo poſt tempore *a long time after.* Conjux *my wife* ſubit *follows* ponè *behind,* ferimur *we are carried* per opaca locorum *through dark places.* Æneas *I Æneas* Troïus *the Trojan* quem *whom* quæritis *ye ſeek* adſum *am here* coram *in preſence.*

INterjectiones *Interjections* ponuntur *are put* non rarò *often* abſolutè *abſolutely,* & *and* ſine caſu *without a caſe:* ut *as,* Connixa *ſhe yeaning* reliquit *left* ſpem gregis *the hope of the flock,* ah *alas!* In nudâ ſilice *upon the bare flint ſtone.* Quæ dementia *what madneſs,* malum *with a miſchief?* O, exclamantis *an interjection of exclamation* jungitur *is joyned* nominativo *to a nominative,* accuſativo *an accuſative,* & *and* vocativo *a vocative:* ut *as,* O feſtus dies *O joyful day* hominis *of man!* O nimium fortunatos *O too too fortunate* agricolas *husbandmen* ſi *if* nôrint *they knew* ſua bona *their own good!* O formoſe Puer *O fair lad,* nimiùm nè crede *truſt not too much* colori *to thy beauty.* Heu *alas* & *and* proh *oh* adhærent *cleave* nunc *ſometimes* nominativo *to a nominative,* nunc *ſometimes* accuſativo *to an accuſative:* ut *as,* Heu pietas *ah the godlineſs!* Heu priſca fides *ah the ancient faithfulneſs!* Heu ſtirpem inviſam *ah odious ſtock!* Proh Jupiter *oh Jupiter!* tu homo *thou fellow* adiges me ad inſaniam *wilt carry me beſide my ſelf.* Proh fidem *Oh the faith* Deûm *of Gods* atque *and* hominum *of men!* Proh ſancte Jupiter, *oh holy Jupiter!* Hei *alas* & *and* væ *alas* apponuntur *are put* dativo *to a dative caſe:* ut *as,* Hei mihi *wo is me* quòd *that* amor *love* eſt *is* medicabilis *to be healed* nullis herbis *with no herbs.* Væ miſero mihi *wo is me poor wretch that I am,* quantâ de ſpe *from how great hope* decidi *am I fallen.*

FINIS.

MONITA Pædagogica *School-maſters Precepts* ſeu *or* carmen *a Treatiſe in verſe* Gulielmi Lilii *of William Lily* ad diſcipulos ſuos *to his Scholars* de moribus *concerning manners.*

UER *little youth* qui *which* es mihi diſcipulus *art my Scholar*, atq; *and* cupis *deſireſt* doceri *to be taught*, ades *come* huc *hither*, concipe *conceive well* hæc dicta *theſe ſayings* animo tuo *in thy mind.* Citus *betimes* manè *in the morning* fuge *leave* lectum *thy bed*, diſcute *ſhake off* mollem ſomnum *thy ſweet ſleep*: ſupplex *humbly* petas *go into* Templa *the Church*, & *and* venerare *worſhip* Deum *God.* Attamen *but* imprimis *firſt of all* ſit facies *let thy face be* lota *waſhed* que *and* manus *thy hands*: Sint veſtes *let thy garments be* nitidæ *clean*, cæſariéſq; *and thy hair* compta *kemb'd.* Adſis *be thou there* fugiens *avoiding* deſidiam *idleneſs*, cùm *when* ſchola noſtra *my School* te vocârit *ſhall call thee*: Nulla ſit tibi cauſa *have thou no excuſe* moræ pigræ *of long tarrying.* Cùm *when* videris *thou ſhalt ſee* me præceptorem *me thy Maſter*, ore ſaluta *ſalute me* & *and* condiſcipulos quoſque tuos *all thy ſchool-fellows* ordine *in order.* Tu quoque fac ſedeas *and ſee that thou ſit* ubi *where* jubemus te ſediſſe *I will thee to ſit*, manéque *and ſtay* in loco *in thy place*, niſi *unleſs* iis *thou beeſt* juſſus *commanded* abire *to go thence.* Ac *and* ut *as* quiſque *every one* eſt *is* magis clarus *more excellent* munere *in the gift* doctrinæ *of learning*, ſic *ſo* is *he* erit locandus *ſhall ſit* magis clarâ ſede *in a more excellent place.* Scalpellum *let a penknife*, calami *quills*, atramentum *ink*, charta *paper*, libelli *books* ſint *be* arma *implements* ſemper *always* parata *ready* tuis ſtudiis *for thy ſtudies.* Si quid dictabo *if I ſhall propoſe to thee any thing* ſcribes *thou ſhalt write it*: At *but* ſingula *every thing* rectè *rightly*: nec ſit ulla macula *and let no blot be* aut menda *or fault* ſcr[illegible] tuis *in thy writings.* Sed nec mandes *but thou ſhalt not commit* dictata tua *thy Latins* aut *or* carmina *Verſes* chartis laceris *to looſe papers*, quæ *which* decet *it is meet* inſeruiſſe *to have written* libris *in books.* Sæpè *ofttimes* recognoſcas *repeat* tibi *to thy ſelf* lecta

things

things read, que *and* revolvas *meditate on them often* animo *in thy mind.* Si *if* dubitas *thou doubteſt*, nunc *ſometimes* conſule *ask* hos *theſe*, nunc *ſometimes* alios *others.* Qui dubitat *he that maketh doubt*, qui ſæpè rogat *he which asketh many queſtions* tenebit *ſhall obſerve* mea dicta *my precepts.* Is qui nil dubitat *he that doubteth of nothing*, capit *getteth* Indè *thereby* nil boni *no good.* Puer *my child*, diſce *learn*, quæſo *I pray thee*, noli dediſcere *do not forget* quicquam *any thing*, nè *leſt that* conſcia mens *a guilty conſcience* inſimulet *accuſe* te *thee* deſidiæ *of ſlothfulneſs.* Siſq; *and be thou* attentus animo *attentive*; quid enim *for what* juvabit *will it profit* docuiſſe *me to have taught*, ſi *if* non premas *thou doſt not print* verba mea *my words* firmo pectore *in ſure memory?* Nil *nothing* eſt *is* difficile *ſo hard*, quod *which* ſolertia *diligence* non vincat *cannot overcome.* Invigila *take pains*, & *and* gloria *the glory* militiæ *of thy labour* eſt *is* parta *obtained.* Nam *for* veluti *even as* tellus *the earth* profert *brings forth* flores nec ſemina *neither flowers nor ſeeds*, ni ſit *unleſs it be* victa *very much tilled* labore continuo *with continual labour* manûs *of the hand*: Sic *ſo* puer *a child*, ſi *if* non exercitet *he doth not often exerciſe* ingenium *his wit*, amittit *doth loſe* & *both* tempus ipſum *the time itſelf*, ſimul *and withal* ſpem *the hope* ingenii *of his wit.* Etiam *alſo* eſt *there is* lex *an order* ſemper *always* tenenda *to be kept* in ſermone *in ſpeech*, nè *leſt* improba garrulitas *over-much babbling* offendat nos *offend me.* Incumbens ſtudio *thou plying thy leſſon* loqueris *ſhalt ſpeak* ſubmiſsâ voce *with a low voice*; dum reddis nobis *all the while that thou art ſaying with me* eris *thou ſhalt be* canorus *loud* voce *with thy voice.* Et *and* quæcunque *whatſoever* reddis *thou repeateſt* mihi *to me* diſcantur ad unguem *let them be learned at thy fingers ends*, & *and* libro abjecto *thy book laid aſide* redde *rehearſe* verbula ſingula *every word.* Nec ſuggerat quiſquam *and let no body prompt* ullum verbum *any word* dicturo *to thee a ſaying*, quod *which* parit *bringeth* non mediocre exitium *no ſmall hurt* puerò *to a child.* Si rogito *if I demand* quicquam *any thing*, ſtudebis *thou ſhalt endeavour* reſpondere *to anſwer* ſic ſo ut *that* mereare *thou mayſt deſerve* laudem *praiſe* & *and* decus *commendation* dictis

by

by thy anſwers. Non laudabere *thou ſhalt not be commended* linguâ nimis celeri *for too faſt a tongue,* aut tardâ *or too ſlow:* medium *the mean* eſt *is* virtus *a grace,* quod tenuiſſe *which to keep* juvat *delighteth.* Et *and* quoties *as often as* loqueris *thou ſpeakeſt,* eſto memor *be mindful* loquare *that thou ſpeakeſt* Latinè *in Latin* & *and* fuge *avoid* verba barbara *barbarous words,* veluti *as* ſcopulos *things very dangerous.* Præterea *beſides,* inſtrue *teach* ſocios *thy fellows* quotieſcunque *ſo often as* rogabunt *they ſhall ask* te *thee,* & *and* trahe *bring forwards* ignaros *the ignorant* ad mea vota *to my deſire.* Ipſe *he* qui *which* docet *teacheth* indoctos *the unlearned,* licèt *although* eſſet *he were* indoctiſſimus *moſt unlearned* queat *may* eſſe *be* doctior *better learned* reliquis *than the reſt* brevi *in a ſhort time.* Sed *but* tu nec imitabere *thou ſhalt not imitate* ſtolidos Grammaticaſtros *fooliſh authors of barbariſm,* ingens dedecus *the exceeding great diſgrace* eloquii Romani *of the Latin tongue,* Quorum *whereof* nemo *none* eſt *is* tam fatuus ſo *fooliſh,* aut *or* tam barbarus ſo *barbarous* ore *in ſpeech,* quem autorem *whom as an author* turba barbara *the barbarous multitude* non probat *alloweth not.* Si vis *if thou wilt* rectè cognoſcere *rightly know* leges Grammaticas *the Laws of the Grammar,* ſi cupias *if thou deſireſt* diſcere *to learn* loqui *to ſpeak* cultiùs *very eloquently* ore *in thy ſpeech,* addiſcas *ſee thou learneſt* ſcripta clariſſima *the moſt famous writings* veterum virorum *of ancient men,* & *and* authores *the authors* quos *which* turba Latina *the better ſort of Latiniſts* docet *teacheth.* Nunc *ſometimes* Virgilius *Virgil* optat *wiſheth* amplecti te *to embrace thee,* nunc *ſometimes* ipſe Terentius *Terence himſelf,* nunc *ſometimes* ſi mul *withal* opus *the work* Ciceronis *of Cicero* te *wiſheth thee.* Quos *whom* qui didicit *he that hath not learned* vidit *hath ſeen* nil *nothing* præter ſomnia *but dreams,* & *and* certat *ſtriveth* vivere *to live* in tenebris Cimmeriis *in great ignorance.* Sunt *there are ſome boys* quos delectat *whom it delighteth* poſthabito ſtudio *having laid*

laid aſide the ſtudy honeſtæ virtutis *of commendable vertue*, conterere *to ſpend* tempora *their time* nugis *in trifles*. Sunt *there are others* quibus eſt cordi *who take pleaſure* follicitare *to trouble* ſodales *their fellows* manibus *with hands* pedibúſve *or feet*, aut *or* alio quovis modo *any other way*. Eſt *there is* alius *another*, qui *who* dum *whilſt* jactat *he boaſteth* ſe *himſelf* clarum *noble* ſanguine *by blood* improbat *diſalloweth* genus *parentage* reliquis *in others* inſulſo ore *with unſavory ſpeeches*. Nolim te ſequi *I would not have thee to follow* tam prava veſtigia *ſo bad patterns* morum *of manners*, nè *leſt* tandem *in the end* feras *thou receive* præmia *rewards* digna *worthy* factis *thy deeds*. Dabis *thou ſhalt give* aut vendes *or ſell* nil *nothing*: permutabis *thou ſhalt change* e[illegible] *or buy* nil *nothing*: Feres *thou ſhalt receive* nulla commoda *no profit* ex damno *by the loſs* alterius *of another*. Et *and* inſuper *moreover* mitte *leave* nummos *money* irritamenta malorum *the enticements to evil* aliis *to others*; nil *nothing* niſi *but* pura *things free from abuſe* decent *become* puerum *a child*. Clamor *let noiſe*, rixa *babbling*, joci *ſcoffings*, mendacia *lyes*, furta *thefts*, cachinni *ſcornful laughter*, ſint procul à vobis *be far from you*, & *and* arma Martis *fighting* procul *far off*. Dices *thou ſhalt ſpeak* nil *nothing* penitus *at all* quod *which* ſit *is* turpe *filthy*, aut *or* non honeſtum *not honeſt*. Lingua *the tongue* eſt *is* janua *the gate* vitæ *of life* pariter ac necis *and of death too*. Crede *account it* ingens nefas *horrible wickedneſs* referre *to give* maledicta *evil words* cuiquam *to any one*, aut *or* jurare *to ſwear by* numina ſacra *the ſacred titles* Dei magni *of Almighty God*. Denique *to conclude* ſervabis *thou ſhalt keep* res omnes *all thy things* atque *and* libellos *books*; et *and* feres *ſhalt bear them* tecum *with thee*, quoties *as often as* iſque *both thou goeſt* rediſque *and returneſt*. Effuge *avoid* vel *even* cauſas *the occaſions* quæcunque *whatſoever* faciunt *do make thee* nocentem *offenſive*, & *and* in quibus *wherein* potes *thou mayeſt* diſplicuiſſe nobis *diſpleaſe me*.

FINIS.

Terminationes Declinationum.

Singular.	1	2	3	4	5
Nominat.	a	er us ius um	Diversly	u s u	es
Genitive	æ	i	is	us u	ei
Dative	æ	o	i	ui u	ei
Accusative	am	um	em im em & im	um u	em
Vocative	a	er e i um	Diversly	us u	es
Ablative	a	o	e i e & i	u	e
Pluraliter	**1**	**2**	**3**	**4**	**5**
Nominat.	æ	i a	es a ia	us ua	es
Genitive	arum	orum	um & ium	uum	er um
Dative	is & abus	is	ibus	ibus ubus	ebus
Accusative	as	os a	es a ia	us ua	es
Vocative	æ	i a	es a ia	us ua	es
Ablative	is & abus	is	ibus	ibus ubus	ebus

Adjectivum comparativi gradus.

Singulariter:
- Nomin. Durior & durius
- Genit. durioris
- Dat. duriori
- Accusat. duriorem & durius
- Vocat. ô durior & durius
- Ablativ. à duriore vel duriori

Pluraliter:
- Nominat. duriores & duriora
- Genit. duriorum
- Dat. durioribus
- Accus. duriores & duriora
- Vocat. ô duriores & duriora
- Ablat. à durioribus.

Conjugatio Verborum.

Active voice

Indicative mood present tense

Voco as at ; amus atis ant
Teneo es et ; emus etis ent
Pingo is it ; imus itis unt
Polio is it ; imus itis iunt

Preterimperfect tense

Abam abas abat; abamus abatis abant
ebam ebas ebat ; ebamus ebatis ebant
ebam ebas ebat ; ebamus ebatis ebant
iebam iebas iebat; iebamus iebatis iebant

Preterperfect tense

I isti it ; imus istis erunt vel ere

Preterpluperfect tense

Eram eras erat ; eramus eratis erant

Future tense

Abo abis abit ; abimus abitis abunt
ebo ebis ebit ; ebimus ebitis ebunt
am es et ; emus etis ent
am ies iet; iemus ietis ient

Passive voice

Indicative mood present tense

Or aris vel are atur: amur amini antur
eor eris vel ere etur: emur emini entur
or eris vel ere itur : imur imini untur
ior iris vel ire itur: imur imini iuntur

Preterimperfect tense

Abar abaris vel abare abatur : abamur abamini abantur
ebar ebaris vel ebare ebatur: ebamini ebantur
ebar ebaris vel ebare ebatur : ebamur ebamini ebantur
iebar iebaris vel iebare iebatur : iebamur iebamini iebantur

Preterperfect tense

us sum us es us est : i sumus i estis i sunt

Preterpluperfect tense

us eram us eras us erat : i eramus i eratis i erant

Active Voice.

Imperative Mood.

a ato, et ato: emus, ate atote, ent anto
e eto, eat eto: eamus, ete etote, eant ento
e ito, at ito: amus, ite itote, ant unto
i ito, iat ito: iamus, ite itote, iant iunto

Subjunctive mood

em es et: emus etis ent
eam eas eat: eamus eatis eant
am as at: amus atis ant
iam ias iat: iamus iatis iant

Preterimperfect tense

arem ares aret: aremus aretis arent
erem eres eret: eremus eretis erent
erem eres eret: eremus eretis erent
irem ires iret: iremus iretis irent

Preterperfect tense

erim eris erit: erimus eritis erint

Preterpluperfect tense

issem isses isset: issemus issetis issent

Future tense

ero eris erit: erimus eritis rint

Infinitive mood

are
ere
ere
re
sse
urum esse
andi ando andum
endi endo endum
endi endo endum
iendi iendo iendum

Supines

[redacted] Particip. pres.
ans
ens
ens
ens

Future tense

abor aberis vel abere abitur: abimur abimini abuntur
ebor eberis vel ebere ebitur: &c.
ar eris vel ere etur: emur emini entur
iar ieris vel iere ietur: iemur iemini

Passive Voice.

Imperative Mood

are ator, etor ator: emur, amini antor
ere etor, eatur etor: eamur, emini eminor, eantur entor
ere itor, atur itor: amur, imini iminor, antur untor
ire itor, iatur itor: iamur, imini iminor, iantur iuntor

Subjunctive Mood

er eris vel ere etur: emur emini entur
ear earis vel eare eatur: eamur eamini eantur
ar aris vel are atur: amur amini antur
iar iaris vel iare iatur: iamur iamini iantur

Preterimperfect tense

arer areris vel arere aretur: aremur aremini arentur
erer ereris vel erere eretur: eremur eremini erentur
erer ereris vel erere eretur: eremur eremini erentur
irer ireris vel irere iretur: iremur iremini irentur

Preterperfect tense

us sim us sis us sit.: ti simus ti sitis ti sint

Preterpluperfect tense

us essem us esses us esset: ti essemus ti essetis ti essent

Future tense

us ero us eris us erit: ti erimus ti eritis ti erint

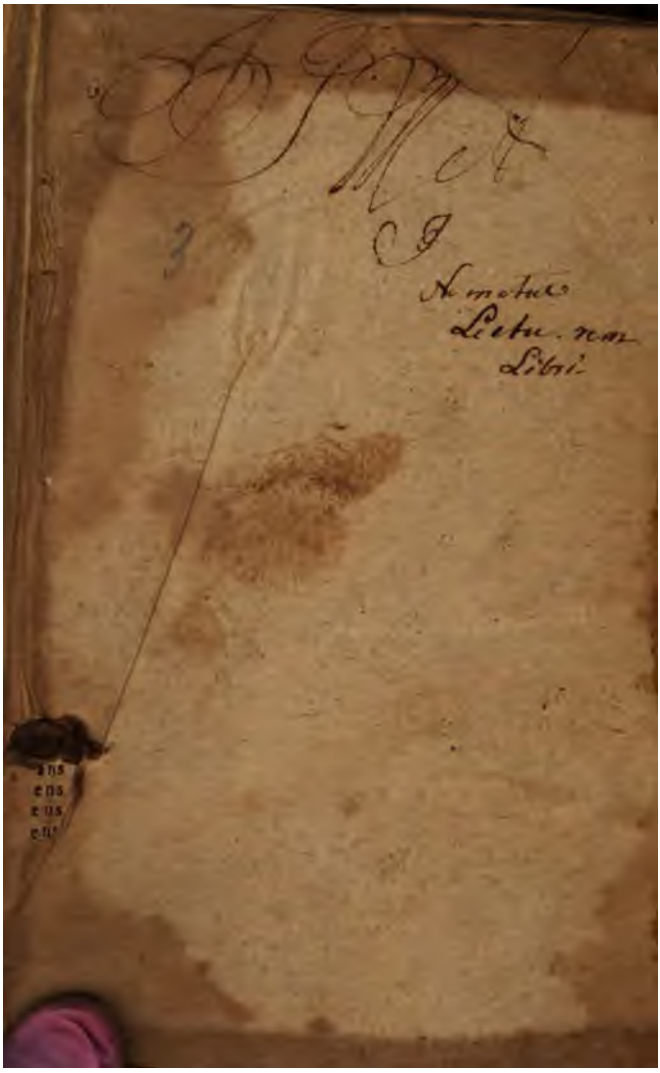
Infinitive mood

ari, eri
i
iri.
um esse vel fuisse
um iri, vel ndum esse

Particip. pres.

us

Future tense

andus
endus
endus
endu:

FINIS.